

# xtend

by smarTrike®

## Warnings and maintenance

English	2-4
French	5-7
Spanish	8-10
Swedish	11-13
Slovenian	14-16
Romanian	17-19
Portuguese	20-22
Polish	23-25
Norwegian	26-28
Lithuanian	29-31
Dutch	32-34
Bulgarian	35-37
Slovakian	38-40
Latvian	41-43
Japanese	44-46
Italian	47-49
Danish	50-52
Croatian	53-55
Estonian	56-58
German	59-61
Greek	62-65
Hungarian	66-68
Korean	69-70
Russian	71-74
Turkish	75-77
Arabic	78-80
Czech	81-83

## General Safety and Maintenance

1. After using the scooter for a week or two, check to ensure that the wheels are still in perfect working order. Do so by rotating the wheels and bearings. Check if any lubrication or adjustments are required.
2. When storing or transporting the scooter do not cover it with plastic protection; this may damage the finish. Never use a wet cloth, alcohol, industrial solvents or cleaners to clean the scooter. This may result in loss of gloss and the removal of decals. It may dissolve the materials of the scooter. For loss of gloss use a small amount of car wax to polish the scooter.
3. It is recommended that every 6 months you disassemble the product to clean and lubricate it. Take extreme care to reassemble the scooter correctly.
4. If the front fork, wheels and/or rear support frame are not correctly tightened use a wrench to tighten the bolts correctly. Do not over or under tighten the bolts.
5. The PU wheels and bearings may need to be replaced after some time, due to normal wear and tear. Contact smarTrike® for new wheels. Do not use parts designed for other scooters. The use of anything other than smarTrike parts may affect your safety.
6. Nuts and bolts may come loose over time. Check all nuts and bolts are sufficiently tightened before each use of the scooter.
7. Read this manual carefully and keep for future reference. The dealer will not take responsibility if the product is used in a manner for which it is not intended or if all the warnings stated in the manual are not followed.

## IMPORTANT NOTICE TO PARENTS

Carefully read this manual before commencing assembly and review the information with young riders before they begin riding. The manual contains important information relating to the safety of your child. It is your responsibility to review the information with your child and ensure that they are fully aware of all the information and warnings in the manual.

Failure to use common sense and heed the warnings further increases risk of serious injury. Use at your own risk and with appropriate and serious attention to safe operation. Use caution.

### **WARNING!**

ADULT ASSEMBLY REQUIRED, CONTAINS SMALL PARTS.

Ride-on: 12M-36M

This product is a toy, instruct your child how to use it correctly and draw attention to possible sources of danger.

The product should be used with caution, as it requires skill, so as to avoid falls/collisions and causing injury to a user /third party This product should be used under the direct supervision of an adult at all times.

Scooter: 3Y-12Y

The use of a scooter can be dangerous. Precautions should be taken to avoid dangerous situations. Be sure to read and understand the manual before riding.

Pay attention to the following:

1. Retain for future reference.
2. User's maximum weight: Scooter: 50kg (110lbs), Ride-on: 15kg (33lbs).
3. Obey all local traffic and scooter riding laws and regulations. Check the

limitation of use according to regulations of road safety.

4. Watch out for pedestrians.
5. This product should be used with caution, since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.
6. **⚠ WARNING!** Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic.  
Scooter: 50kg (110lbs) max, Ride-on: 15kg (33lbs) max.
7. Always wear safety equipment such as a helmet, knee and elbow pads, and gloves.
8. Always wear a helmet when riding your scooter and keep the chinstrap securely buckled.
9. Always wear closed toe shoes.
10. Ride on smooth, paved surfaces away from motor vehicles.
11. Do not ride on wet or sandy surfaces, avoid steep hills.
12. Avoid sharp bumps, drainage grates, and sudden surface changes. Scooter may suddenly stop.
13. Avoid streets and surfaces with water, sand, gravel, dirt, leaves, and other debris. Wet weather impairs traction, braking and visibility.
14. Do not ride at night or when visibility is reduced.
15. This product should be used on safe ground; it should not be used near roadways or on public highways.
16. Only one rider should use the product at a time.
17. Avoid excessive speed associated with downhill rides.
18. Brake will get hot from continuous use. Do not touch after braking.
19. Do not stunt ride.
20. The product should be properly assembled by an adult.
21. Adjusting by adults only, in the initial adjustment procedures to unfold scooter, attach and adjust handlebar and to lock folding mechanism in position.
22. Check and firmly secure all components before every ride. If damage occurs, discontinue use immediately.
23. Replace worn or broken parts immediately.
24. Do not use attachments not included with your scooter or modify the scooter.
25. Competent adult supervision recommended.
26. Children under the age of 3 years should not ride the scooter. Children under the age of 10 years should, at all times, ride with adult supervision.
27. Colors and content may vary.
28. **⚠ WARNING!** Protective equipment should be worn. Not for children with a body mass of more than Scooter: 50 kg(110lbs), Ride on:15kg(33lbs).
29. **⚠ WARNING!** Do not attempt or do stunts, tricks or ride/roll backwards on your scooter. This product is not made to withstand abuse from misuse, such as jumping, curb grinding or any other type of stunts. Racing, stunt riding or other maneuvers, such as trying to ride backwards, also enhance risk of loss of control, or may cause uncontrolled rider actions or reactions. Aggressive riding reduces your ability to maneuver and control. Take necessary precautions and practice in a safe area.
30. Your child must be taught to control the vehicle. Ensure that they do not experiment with it or try any risky maneuvers. Riding style must always be adapted to individual ability.

31. Before using the product, please make sure that the handle bar clamp screw is tightened until the point that it cannot be tightened anymore. Ignoring this clause may cause serious injury and constitutes a use against the manufacturer instructions in this product.

### **smarTrike® Limited Warranty**

THERE ARE NO WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, MADE BY EITHER THE DISTRIBUTOR OR THE MANUFACTURER IN smarTrike® PRODUCTS, EXCEPT THE MANUFACTURER'S LIMITED WARRANTY AGAINST DEFECTS IN MATERIAL SET OUT BELOW:

1. This smarTrike® Limited Warranty applies to products sold through the smarTrike® Authorized Dealer Network to the original retail purchaser and authenticated by proof of purchase. This smarTrike® Limited Warranty is a manufacturer's warranty and is not changed or modified by additional warranties extended by individual retailers at the point of sale.
2. Customer inquiries regarding the product should be accompanied by photos and contact information sent via the e-mail. The company's response will be in accordance with this warranty.
3. Manufacturer warrants this product to be free from defects in material at the time of the product's tender of delivery for a period of 24 months for residential use. This Limited Warranty is not transferable and does not cover normal wear and tear (including, but not limited to, damage and wear to wheels, power shocks and other non-durable parts). The liability of the manufacturer under this Limited Warranty shall not include any liability for direct, indirect, or consequential damages resulting from the defect. This Limited Warranty is void if the product is damaged by accident, unreasonable use, improper service, failure to follow instructions provided, modifications from its original state, or other causes determined not arising out of defects in material.
4. This warranty gives you specific legal rights. Should this product become defective due to material within the warranty period, contact smarTrike® customer service.
5. THIS LIMITED WARRANTY IS EXPRESSLY IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND OF ANY OTHER OBLIGATIONS OF LIABILITY ON THE PART OF THE MANUFACTURER. smarTrike® NEITHER ASSUMES NOR AUTHORIZES ANY OTHER PERSON TO ASSUME FOR IT ANY OTHER LIABILITY IN CONNECTION WITH SUCH PRODUCTS.
6. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. The benefits under Our Warranty are in addition to other rights and remedies under a law in relation to the goods.

## Sécurité et maintenance générale

1. Après l'utilisation de la trottinette pendant une semaine ou deux, vérifiez de vous assurer que les roues sont encore dans un parfait état de marche. Effectuez la vérification en tournant Les roues et Les paliers. Vérifiez si toute lubrification ou réglage est nécessaire.
2. Lors du stockage ou du transport de la trottinette, ne la recouvrez pas avec une protection en plastique ; elle est susceptible d'endommager la finition. Ne jamais utiliser un linge humide, de l'alcool, des solvants ou des produits nettoyants industriels pour nettoyer la trottinette. Ils peuvent causer la perte du vernis et le retrait des décalcomanies, et sont susceptibles de dissoudre les matériaux de la trottinette. Pour la perte du vernis, utilisez une faible quantité de cire automobile afin de polir La trottinette.
3. Il est recommandé de démonter Le produit tous Les & mois pour Le nettoyer et le lubrifier. Faites extrêmement attention de remonter la trottinette correctement.
4. Si la fourche avant, les roues et/ou le châssis de support arrière ne sont pas correctement serrés, utilisez une clef pour serrer les boulons.
5. Les roues PU et les paliers doivent être remplacés de temps à autres, en raison de l'usure normale. Contactez smarTrike® pour de nouvelles roues ou bien le commerçant auprès duquel vous avez acheté le produit. N'utilisez pas des pièces de rechange conçues pour d'autres trottinettes. L'utilisation de pièces autres que celle de smarTrike® peut mettre en cause votre sécurité.
6. Les écrous et les boulons peuvent se libérer avec le temps. Vérifiez que tous les écrous et Les boulons soient suffisamment serrés avant que chaque utilisation de La trottinette.
7. Lisez ce manuel attentivement et conservez-le pour s'y référer ultérieurement. Le marchand ne prendra aucune responsabilité si le produit est utilisé de manière autre que celle pour laquelle il est destinée ou si tous Les avertissements établis dans le présent manuel ne sont pas suivis

## IMPORTANTE NOTICE POUR LES PARENTS

Lisez attentivement ce manuel avant de commencer Le montage et révisez Les informations avec Les jeunes utilisateurs avant de commencer à monter sur La trottinette. Le manuel contient des informations importantes en rapport avec la sécurité de votre enfant. Il relève de votre responsabilité de réviser les informations avec votre enfant et de s'assurer qu'ils sont pleinement conscients des informations et des avertissements du manuel.

En manquant d'utiliser votre sens commun et en ignorant Les avertissements vous augmenter les risques de lésions. A utiliser à vos risques et périls et en faisant bien attention au fonctionnement sûr de l'instrument. Prenez vos précautions

### **⚠ MISE EN GARDE!**

ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE REQUIS, CONTIENT DE PETITES PIÈCES.

Porteur: 12M – 36M

Ce produit est un jouet, il est important d'expliquer à votre enfant comment l'utiliser correctement et attirer son attention sur les éventuels dangers qu'il court. Ce produit, parce qu'il requiert des compétences, doit être utilisé avec attention afin d'éviter tout risque de chute ou de collision ou causer d'éventuels dommages à l'utilisateur ou un tiers. Les enfants doivent utiliser ce jouet sous la surveillance d'un adulte.

Trottinette: 3Y-12Y

L'utilisation d'une trottinette peut s'avérer dangereuse. Des précautions doivent être

prises afin d'éviter des situations dangereuses. Soyez certain de lire et de comprendre le manuel avant de monter sur La trottinette. Prêtez attention aux points suivants :

1. Conserver pour une référence ultérieure.
2. Poids max. de l'utilisateur: Trottinette: 50kg/110lbs, Porteur: 15kg/33lbs.
3. Obéir à toutes Les lois et toutes les règles de trafic Local et de déplacement en trottinette. Vérifiez les limitations d'utilisation selon Les règles de La sécurité routière.
4. Prendre garde aux piétons.
5. Ce produit doit être utilisé avec précaution, dans La mesure où certaines qualités sont exigées afin d'éviter Les chutes et les collisions susceptibles de causer des blessures à l'utilisateur ou à des tierces parties.
6. **△ MISE EN GARDE!** Un équipement de protection doit être porté. Ne pas utiliser sur la voie publique. Trottinette: 50kg/110lbs max. Porteur: 15kg/33lbs max.
7. Toujours porter un équipement de sécurité comme un casque, des genouillères, des protections aux coudes et des gants.
8. Portez toujours un casque lorsque vous montez sur une trottinette et conservez La jugulaire bouclée de manière sécurisée.
9. Portez toujours des chaussures à bout fermé.
10. Roulez sur des surfaces lisses, pavées, loin des véhicules moteurs.
11. Ne passez pas sur des surfaces humides ou sableuses, évitez Les collines escarpées.
12. Évitez les bosses proéminentes, les grilles de drainage, et les changements soudains de surface. La trottinette peut s'arrêter soudainement.
13. Évitez les rues et les surfaces avec de l'eau, sable, gravier, saletés, feuilles et autres débris. Le temps humide réduit La traction, Le freinage et la visibilité.
14. N'utilisez pas la nuit ou en cas de visibilité réduite.
15. Ce produit peut être utilisé sur un sol sûr; il ne doit pas être utilisé à proximité d'une chaussée ou de la voie publique.
16. Uniquement une seule personne montant sur Le produit peut l'utiliser en même temps.
17. Évitez les vitesses excessives associées à des trajets en descente. Les freins peuvent chauffer Lors d'une utilisation continue. Ne pas Les toucher après Le freinage.
18. Le frein devient chaud en cas d'utilisation continue. Ne pas toucher après freinage.
19. Ne pas faire de motocross.
20. Le produit doit être correctement assemblé par un adulte.
21. Ajustement par des adultes seulement, lors des premières procédures de réglage pour le déploiement de la trottinette, la fixation et le réglage du guidon et le verrouillage du mécanisme de pliage à sa position.
22. Vérifiez et sécurisez fermement tous les composants avant chaque utilisation. Si un dégât s'est produit, cessez l'utilisation immédiatement.
23. Remplacez les parties usées ou cassées immédiatement.
24. N'utilisez pas de pièces détachées non incluses avec votre trottinette ou ne modifiez pas la trottinette.
25. Supervision d'un adulte compétent recommandée.
26. Les enfants en dessous de l'âge de 3 ans ne doivent pas monter sur la trottinette. Les enfants en dessous de l'âge de 10 ans doivent monter sur la supervision d'un adulte à tout moment.
27. Les couleurs et le contenu peuvent varier.
28. **△ MISE EN GARDE!** Un équipement de protection doit être porté. Pas adapté aux enfants avec une masse corporelle de plus de Trottinette: 50kg/110lb max. Porteur: 15kg/33lbs max.

29. **△ MISE EN GARDE!** Ne faites pas et ne tentez pas de figures acrobatiques, cascades, ou de rouler à reculons avec votre scooter. Il n'est pas conçu pour résister aux mauvaises utilisations abusives, comme les sauts, freinages soudain ou tout autre type de cascade. La conduite rapide, les acrobaties ou autres manœuvres, comme tenter de rouler à reculons, augmentent également le risque de perte de contrôle, ou peuvent causer des actions ou réactions incontrôlées du pilote. La conduite agressive réduit votre capacité de manœuvre et de contrôle. Prenez les précautions nécessaires et pratiquez dans une zone sécurisée.
30. Votre enfant doit être enseigné à contrôler le véhicule. Assurez-vous qu'il n'expérimente pas avec celui-ci ni n'essaie de manœuvres risquées. Le style de conduite doit toujours être adapté à ses capacités individuelles.
31. Avant d'utiliser le produit, veuillez vous assurer que la vis de serrage du collier de guidon est serrée jusqu'au point où elle ne peut plus être serrée. Ignorer cette clause peut entraîner de graves blessures et constitue une utilisation contraire aux instructions du fabricant pour ce produit.

#### **Garantie limitée de smarTrike®**

IL N'Y A PAS DE GARANTIES, EXPLICITES OU IMPLICITES, DE LA PART DU DISTRIBUTEUR OU DU FABRICANT EN CE QUI CONCERNE LES PRODUITS SMARTRIKE®, À L'EXCEPTION DE LA GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT CONTRE LES DÉFAUTS EXPOSÉS CI-DESSOUS:

1. Cette garantie limitée smarTrike® s'applique uniquement aux produits vendus dans les réseaux autorisés pour les clients présentant une preuve d'achat. Cette garantie limitée est une garantie du fabricant et ne peut être modifiée par aucune extension de garantie proposée par le point de vente.
2. Les réclamations concernant les produits doivent être accompagnées de photos et de coordonnées envoyés par mail. La réponse de l'entreprise se fera donc en fonction de cette garantie.
3. Le fabricant garanti que le produit ne présente aucun défaut au moment de la livraison et ce pour une durée de 24 mois pour un usage domestique. Cette garantie limitée n'est pas transférable et ne couvre pas les usures normales (incluant, mais pas limité à, dommages et usure des roues, les chocs et autres éléments non durables). La responsabilité du fabricant sous cette garantie limitée ne doit inclure aucune responsabilité pour des dommages directs, indirects ou consécutifs résultant d'un défaut.)
4. Cette garantie limitée ne fonctionne pas si le produit est endommagé par accident, n'a pas été utilisé de façon raisonnable, service impropre, mauvais suivi des instructions données, modification de son état d'origine ou d'autres causes non liées à un défaut du matériel. Cette garantie vous donne des droits spécifiques. Si ce produit devient défectueux à cause du matériel, et ce pendant la période de garantie, contactez le service après vente de smarTrike®.
5. CETTE GARANTIE LIMITÉE REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, MÊME LES GARANTIES CONCERNANT L'UTILISATION DU PRODUIT ET SON OBJET AINSI QUE TOUTE AUTRE RESPONSABILITÉ DU FABRICANT. SMARTRIKE® N'ASSUME NI N'AUTORISE AUCUNE AUTRE PERSONNE À SE PORTER RESPONSABLE POUR CE TYPE DE PRODUIT.
6. Nos marchandises sont fournies avec des garanties qui ne peuvent être exclues de la Loi du Consommateur Australien. Vous avez le droit d'obtenir un remplacement ou un remboursement pour tout échec majeur ou en compensation de tout autre perte ou dégât raisonnablement prévisibles. Vous avez également droit à obtenir une réparation ou un remplacement de marchandises si celles-ci ne sont pas de qualité acceptable et si le problème n'est pas majeur. Les avantages en fonction de Notre Garantie sont en plus des autres droits et remèdes selon la loi, en relation aux marchandises.

## Normas de Seguridad y Mantenimiento

1. Después de utilizar el scooter durante una semana o dos, compruebe que las ruedas funcionen perfectamente. Realice esta comprobación rotando las ruedas y cojinetes. Compruebe si se requiere algún tipo de lubricación o ajustes.
2. Al almacenar o transportar la moto no la cubra con protector de plástico; esto puede dañar el acabado. Nunca utilice una tela húmeda, ni alcohol, disolventes industriales o productos de limpieza para limpiar el scooter. Esto puede ocasionar pérdida de brillo y la remoción de las etiquetas. Puede llegar a disolver los materiales componentes de la scooter. Para la pérdida de brillo se debe utilizar una pequeña cantidad de cera de vehículos para pulir el scooter.
3. Se recomienda desmontar el producto cada 6 meses para realizar limpieza y lubricación. Tenga mucho cuidado para volver a ensamblar correctamente la moto.
4. Si no la horquilla delantera, ruedas y/o estructura de soporte trasera no están bien apretados use una llave para apretar las tuercas correctamente. No aprete de más ni de menos las tuercas.
5. Las ruedas de Poliuretano y los rodamientos deben ser reemplazados después de algún tiempo, debido a su desgaste normal. Póngase en contacto con smarTrike® para obtener nuevas ruedas o con el establecimiento donde adquirió el producto. No utilice piezas diseñadas para otros scooters. El uso de cualquier parte diferente de las originales smarTrike® puede afectar a su seguridad.
6. Los pernos y las tuercas pueden aflojarse con el tiempo. Compruebe que todas los pernos y tuercas estén bien apretados cada vez que vaya a utilizar la moto.
7. Lea este manual con cuidado y presérvelo para futuras referencias. El distribuidor no asumirá responsabilidad si el producto se utiliza de una manera diferente a lo previsto o si no se ha seguido ninguna de las advertencias que aparecen en el presente manual.

## AVISO IMPORTANTE PARA LOS PADRES

Lea cuidadosamente este manual antes de comenzar el ensamblaje y revise la información junto con los jóvenes pilotos antes de empezar a montar el scooter. El manual contiene información importante acerca de la seguridad de su hijo. Es su responsabilidad revisar la información con su hijo y asegurarse de que deben tomar plena consciencia de toda la información y advertencias en el manual. Si no se usa el sentido común e ignora las advertencias podría aumentar aún más el riesgo de lesiones graves. Utilícese a su propio riesgo, y con adecuada y seria atención a una operación segura. Tenga cuidado.

### ¡ADVERTENCIA!

REQUIERE MONTAJE POR ADULTO, CONTIENE PIEZAS PEQUEÑAS.

Correpasillo de juguete: 12-36 meses

Este producto es un juguete, indique a su hijo sobre la manera de utilizarlo correctamente y sobre los posibles peligros. Utilícelo con precaución, ya que requiere ciertas habilidades para evitar los golpes y las caídas y la causa de daños a terceras partes.

Este producto debe ser utilizado en todo momento bajo la directa supervisión de un adulto.

Patinete: 3-12 años

El uso de un scooter puede ser peligroso. Se deben tomar precauciones para evitar situaciones peligrosas. Asegúrese de leer y entender el manual antes de montarse. Preste atención a lo siguiente:

1. Guarde el manual para futuras consultas.



2. Peso máximo del usuario: Patinete: 50kg/110lbs, Correpasillo de juguete: 15kg/33lbs.
3. Obedezca todas las leyes y reglamentos locales de tránsito para la conducción de scooters. Compruebe la limitación de uso de acuerdo con la normativa de seguridad vial.
4. Tenga cuidado con los peatones.
5. Este producto debe utilizarse con precaución, ya que se requieren habilidades para evitar caídas o choques que le puedan provocar lesiones al usuario o a terceros.
6. ⚠ ¡ADVERTENCIA! Se debe utilizar equipos de protección. No debe utilizarse en el tráfico. Patinete: Máximo 50kg/110lbs, Correpasillo de juguete: Máximo 15kg/33lbs.
7. Siempre utilice equipos de seguridad tales como casco, rodilleras y coderas y guantes.
8. Siempre utilice casco al montar su scooter y mantenga la carrillera seguramente abrochada.
9. Siempre use zapatos cerrados.
10. Monte sobre superficies lisas y pavimentadas alejadas de los vehículos de motor.
11. No debe montar sobre superficies mojadas o arenosas, evitar las cuestas empinadas.
12. Evite baches, rejillas de drenaje, y los cambios bruscos de superficie. La scooter se puede detener de repente.
13. Evite las calles y superficies con agua, arena, grava, tierra, hojas y otros residuos. El clima húmedo afecta la tracción, el frenado y la visibilidad.
14. No conduzca de noche o cuando la visibilidad sea escasa.
15. Este producto debe ser utilizado en terreno seguro; no se debe utilizar cerca de carreteras o en la vía pública.
16. Sólo un motociclista debe utilizar el producto cada vez.
17. Evite el exceso de velocidad asociado con paseos en pendientes descendientes.
18. El freno se calienta después de su uso continuo. No los toque después de frenado.
19. No haga recorridos acrobáticos.
20. El producto deberá ser ensamblado de manera correcta por un adulto.
21. Los adultos deben ayudar a los niños en los procedimientos de ajuste inicial para desplegar la moto, colocar y ajustar el manubrio y para trabar el mecanismo de plegado en su posición.
22. Compruebe y asegure firmemente todos los componentes antes de cada montada. En caso que se produzca un daño, deje de utilizar la moto inmediatamente.
23. Sustituya las piezas desgastadas o rotas inmediatamente.
24. No utilice accesorios que no estén incluidos con su scooter ni modifique la misma.
25. Se recomienda la supervisión de un adulto competente.
26. Los niños menores de 3 años no deben montar el scooter. Los niños menores de 10 años deben, en todo momento, andar con supervisión de un adulto.
27. Colores y contenidos pueden variar.
28. ⚠ ¡ADVERTENCIA! Se debe utilizar equipos de protección. No debe ser utilizado por niños con una masa corporal de más de Patinete: 50kg/110lbs, Correpasillo de juguete: 15kg/33lbs.
29. ⚠ ¡ADVERTENCIA! No intente hacer acrobacias, trucos o montar/rodar hacia atrás en su scooter. No ha sido hecha para soportar abuso por mal uso, tal como saltos, roce con las veredas o cualquier otro tipo de acrobacias. Correr, realizar acrobacias al montar u otras maniobras, tales como probar de montar hacia atrás, también aumentan el riesgo de pérdida de control, o pueden causar acciones o reacciones descontroladas del piloto. Una montada agresiva reduce la habilidad de maniobras y de control. Toma las precauciones necesarias y practique en un área segura.
30. Tu hijo debe aprender a controlar el vehículo. Asegúrate de que no experimente con él

ni intente maniobras arriesgadas. El estilo de conducción debe adaptarse siempre a la capacidad individual.

### **Garantía Limitada de smarTrike®**

NO EXISTEN OTRAS GARANTIAS , EXPRESAS O IMPLÍCITAS, QUE LAS OFRECIDAS POR EL DISTRIBUIDOR O EL FABRICANTE DE LOS PRODUCTOS smarTrike®, EXCEPTO LA GARANTIA LIMITADA DEL FABRICANTE CONTRA LOS DEFECTOS DEL MATERIAL COMO SE EXPRESA A CONTINUACION:

1. Esta garantía limitada de smarTrike® se aplica a los productos vendidos por los distribuidores a través de la red autorizada de smarTrike® a los compradores minoristas y autenticado por su compra. Esta garantía limitada de smarTrike® es una garantía del fabricante y no puede ser cambiada o modificada por garantías suplementarias concedidas por comerciantes minoristas en el momento de la venta.
2. Las diligencias previas del cliente respecto a un producto deberán ir acompañadas de fotos y de una información de contacto enviadas por vía e-mail. La respuesta de la compañía estará en función de la garantía.
3. El fabricante le ofrece la garantía de que el producto no tiene ningún defecto en su material en el momento de su entrega y por un periodo de 24 meses de uso residencial. Esta garantía limitada no es transferible y no cubre el uso y el desgaste normal (incluido, pero no limitado a, daño y desgaste de las ruedas, choques fuertes y otras partes no duraderas). La responsabilidad del fabricante bajo esta garantía limitada no incluirá la responsabilidad por los perjuicios directos, indirectos o las consecuencias resultantes del defecto. Esta garantía limitada esta anulada si el producto se daña por accidente, por un uso inapropiado, servicio inconveniente, por no seguir las instrucciones proporcionadas, por modificaciones de su estado original, o por otras causas determinadas que no conciernen a los defectos del material.
4. Esta garantía le concede derechos legales específicos. Si el producto se deteriora debido a su material durante el periodo de garantía, contacte el servicio al cliente de smarTrike®.
5. ESTA GARANTIA LIMITADA FIGURA EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA GARANTIA, EXPRESA O IMPLICITA, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTIA IMPLICITA DE COMERCIALIZACION O ADAPTABILIDAD A CUALQUIER PROPOSITO PARTICULAR, Y DE CUALQUIER OTRA RESPONSABILIDAD POR PARTE DEL FABRICANTE. smarTrike® NO ASUME NI AUTORIZA A CUALQUIER OTRA PERSONA A ASUMIR EN SU NOMBRE CUALQUIER OTRA RESPONSABILIDAD CON RESPECTO A DICHS PRODUCTOS.
6. Nuestros productos vienen con las garantías que no pueden ser excluidos en virtud de la Ley del Consumidor de Australia (Australian Consumer Law). Usted tiene derecho a un reemplazo o un reembolso por una falla mayor y de indemnización por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. Usted también tiene derecho a que los bienes deban ser reparados o reemplazados si los bienes no pueden ser de calidad aceptable y la falla no constituye una falla mayor. Los beneficios bajo Nuestra Garantía (Our Warranty) son adicionales a los derechos y recursos bajo la ley en relación con los productos.

## Allmän säkerhet och underhåll

1. Efter att ha använt skotern i en eller två veckor, kontrollera att hjulen fortfarande är i perfekt skick. Gör det genom att rotera hjulen och lagren. Kontrollera om någon smörjning eller justering krävs.
2. När du förvarar eller transporterar scootern, täck den inte med plastskydd; det kan skada ytan. Använd aldrig en fuktig trasa, alkohol, industriella lösningsmedel eller rengöringsmedel för att rengöra scootern. Detta kan leda till förlust av glans och borttagning av dekaler. Det kan också lösa upp scooterns material. Om glansen försvinner, använd en liten mängd bilvax för att polera scootern.
3. Det rekommenderas att du var 6:e månad tar isär produkten för att rengöra och smörj in den. Var ytterst försiktig för att montera tillbaka skotern på rätt sätt.
4. Om framgaffeln, hjulen och/eller den bakre stödramen inte är korrekt åtdragna använd en skiftnyckel för att dra åt bultarna korrekt. Dra inte åt bultarna för mycket eller för mycket.
5. PU-hjulen och -lagren kan behöva bytas ut efter en tid på grund av normalt slitage. Kontakta smarTrike® för nya hjul. Använd inte delar avsedda för andra skotrar. Användning av något annat än smarTrike®-delar kan påverka din säkerhet.
6. Muttrar och bultar kan lossna med tiden. Kontrollera att alla muttrar och bultar är tillräckligt åtdragna före varje användning av skotern.
7. Läs denna handbok noggrant och spara den för framtida referens. Återförsäljaren tar inget ansvar om produkten används på ett sätt som den inte är avsedd för eller om alla varningar som anges i manualen inte följs.

## VIKTIGT MEDDELANDE TILL FÖRÄLDRAR

Läs noga igenom denna bruksanvisning innan du påbörjar monteringen och granska informationen med unga ryttare innan de börjar rida. Manualen innehåller viktig information om ditt barns säkerhet. Det är ditt ansvar att granska informationen med ditt barn och se till att de är fullt medvetna om all information och varningar i manualen. Underlåtenhet att använda sunt förnuft och följa varningarna ökar risken för allvarliga skador ytterligare. Användning sker på egen risk och med lämplig och seriös uppmärksamhet för säker drift. Var försiktig.

### **VARNING!**

VUXEN MONTERING KRÄVS, INNEHÅLLER SMÅ DELAR.

Åkfordon: 12M-36M

Den här produkten är en leksak. Instruera ditt barn i hur man använder den på rätt sätt och uppmärksamma eventuella faror.

Produkten bör hanteras varsamt eftersom den kräver skicklighet för att undvika fall, kollisioner och skador på användaren eller andra. Denna produkt bör användas under ständig tillsyn av en vuxen.

Skoter 3Y-12Y

Att använda en skoter kan vara farligt. Försiktighetsåtgärder bör vidtas för att undvika farliga situationer. Se till att läsa och förstå manualen innan du kör. Var uppmärksam på följande:

1. Spara för framtida referens.
2. Användarens maximala vikt: Skoter 50kg/110lbs. Åkfordon 15kg/33lbs.
3. Följ alla lokala lagar och regler för trafik och skoterkörning. Kontrollera användningsbegränsningen enligt trafiksäkerhetsbestämmelserna.
4. Se upp för fotgängare.

5. Denna produkt bör användas med försiktighet, eftersom skicklighet krävs för att undvika fall eller kollisioner som orsakar skada på användaren eller tredje part.
6. Varning! Skyddsutrustning bör bäras. Får inte användas i trafiken. Skoter 50kg/110lbs max, Åkfordon 15kg/33lbs max.
7. Bär alltid säkerhetsutrustning som hjälm, knä- och armbågsskydd samt handskar.
8. Bär alltid hjälm när du kör din skoter och håll hakremmen ordentligt spänd.
9. Bär alltid skor med stängd tå.
10. Kör på släta, asfalterade ytor bort från motorfordon.
11. Åk inte på våta eller sandiga ytor, undvik branta backar.
12. Undvik skarpa stötar, dräneringsgaller och plötsliga ytförändringar. Scootern kan plötsligt stanna.
13. Undvik gator och ytor med vatten, sand, grus, smuts, löv och annat skräp. Vått väder försämrar greppet, bromsningen och sikten.
14. Rid inte på natten eller när sikten är nedsatt.
15. Denna produkt bör användas på säker mark; den bör inte användas nära vägar eller på allmänna vägar.
16. Endast en förare bör använda produkten åt gången.
17. Undvik överdriven hastighet i samband med utförsåkning.
18. Bromsen blir varm vid kontinuerlig användning. Rör inte efter inbromsning.
19. Stuntkör inte.
20. Produkten ska monteras ordentligt av en vuxen.
21. Vuxna måste hjälpa barn med de inledande justeringarna att fälla upp skotern, fästa och justera styret och att låsa fällmekanismen på plats.
22. Kontrollera och säkra alla komponenter ordentligt före varje åktur. Om skada uppstår, avbryt användningen omedelbart.
23. Byt ut slitna eller trasiga delar omedelbart.
24. Använd inte tillbehör som inte ingår i din skoter eller modifiera skotern.
25. Kompetent vuxenövervakning rekommenderas.
26. Barn under 3 år bör inte åka skoter. Barn under 10 år bör alltid åka med vuxen tillsyn.
27. Färger och innehåll kan variera
28. ⚠ Varning! Skyddsutrustning bör bäras. Ej för barn med en kroppsvikt över Skoter 50kg/110lbs, Åkfordon 15kg/33lbs.
29. ⚠ Varning! Försök eller gör inte stunts, tricks eller rid/rulla baklänges på din skoter. Den är inte gjord för att tåla missbruk från missbruk, såsom hoppling, kantslipning eller någon annan typ av stunt. Kapplöpning, stuntåkning eller andra manövrar, som att försöka cykla baklänges, ökar risken för förlust av kontroll eller kan orsaka okontrollerade handlingar eller reaktioner för föraren. Aggressiv åkning minskar din förmåga att manövrera och kontrollera. Vidta nödvändiga försiktighetsåtgärder och öva på ett säkert område.
30. Ditt barn måste lära sig att kontrollera fordonet. Se till att de inte experimenterar med det eller försöker utföra riskfyllda manövrar. Körstilen måste alltid anpassas till individuell förmåga.
31. Innan du använder produkten, se till att styrfästesskruven är ordentligt åtdragen tills den inte kan dras åt mer. Att ignorera detta kan leda till allvarliga skador och utgör ett användande som strider mot tillverkarens instruktioner för denna produkt.

### smarTrike® Limited Warranty

DET FINNS INGA GARANTIER, UTTRYCKTA ELLER UNDERFÖRSTÅDDA, GJORDADE AV VARKEN DISTRIBUTÖREN ELLER TILLVERKAREN I smarTrike®-PRODUKTER, UTOM TILLVERKARENS BEGRÄNSADE GARANTI MOT DEFEKT I MATERIALSETTET:

1. Denna begränsade smarTrike®-garanti gäller för produkter som säljs via smarTrike®-auktoriserade återförsäljarnätverk till den ursprungliga återförsäljaren och som är autentiserade genom köpbevis. Denna begränsade smarTrike®-garanti är en tillverkargaranti och ändras inte eller modifieras av ytterligare garantier som förlängs av enskilda återförsäljare vid försäljningsstället.
2. Kundförfrågningar angående produkten ska åtföljas av bilder och kontaktuppgifter skickade via e-post. Företagets svar kommer att vara i enlighet med denna garanti.
3. Tillverkaren garanterar att denna produkt är fri från materialdefekter vid tillfället av produktens anbud om leverans under en period av 24 månader för bostadsbruk. Denna begränsade garanti kan inte överföras och täcker inte normalt slitage (inklusive, men inte begränsat till, skador och slitage på hjul, kraftstötar och andra icke-hållbara delar). Tillverkarens ansvar enligt detta begränsade Garantin omfattar inte något ansvar för direkta, indirekta eller följskador till följd av defekten. Denna begränsade garanti är ogiltig om produkten skadas av olycka, orimlig användning, felaktig service, underlåtenhet att följa tillhandahållna instruktioner, modifieringar från dess ursprungliga tillstånd eller andra orsaker som fastställts inte härrör från materialdefekter.
4. Denna garanti ger dig specifika juridiska rättigheter. Om denna produkt skulle bli defekt på grund av material inom garantiperioden, kontakta smarTrike® kundtjänst.
5. DENNA BEGRÄNSADE GARANTI ÄR UTTRYCKLIGEN I STÄLLET FÖR ALLA ANDRA GARANTIER UTTRYCKT ELLER UNDERFÖRSTÅDET, INKLUSIVE ALLA UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER OM SÄLJBARHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR ETT SÄRSKILT ÄNDAMÅL OCH EVENTUELLA ANDRA ANSVARSSKYLDIGHETER FRÅN TILLVERKARENS SIDA. smarTrike® VARKEN ANSVARAR ELLER AUKTORISERAR NÅGON ANNAN PERSON ATT TA NÅGOT ANNAT ANSVAR I SAMBAND MED SÅDANA PRODUKTER.
6. Våra varor kommer med garantier som inte kan uteslutas enligt den australiensiska konsumentlagen. Du har rätt till en ersättning eller återbetalning för ett större fel och till kompensation för alla andra rimligen förutsebara förluster eller skador. Du har också rätt att få varan reparerad eller utbytt om varan inte håller acceptabel kvalitet och felet inte innebär ett större fel. Fördelarna under vår garanti är utöver andra rättigheter och gottgörelser enligt en lag i relation till varor.

## Splošna varnost in vzdrževanje

- Po tednu ali dveh uporabe skuterja preverite, ali so kolesa še vedno v brezhibnem stanju. To storite tako, da zavrtite kolesa in ležaje. Preverite, ali so potrebna kakršnakoli podmazovanja ali prilagoditve.
- Kadar skiro shranjujete ali prevažate, ga ne pokrijte s plastično prevleko; v nasprotnem primeru se površina lahko poškoduje. Za čiščenje skiroja nikoli ne uporabite mokre krpe, alkohola, industrijskih topil ali čistil. V nasprotnem primeru lahko izgubi sijaj in odstopijo nalepke. Poleg tega lahko stopijo materiale skiroja. Če skiro izgubi sijaj, ga zloščite z manjšo količino avtomobilskega voska.
- Priporočljivo je, da vsakih 6.mesecev izdelek razstavite, da ga očistite in podmažete. Pri tem bodite izjemno pozorni, da skuter ponovno pravilno sestavite.
- Če sprednja vilica, kolesa in/ali zadnji podporni okvir niso pravilno zategnjeni, uporabite ključ, da pravilno zategnete vijake. Vijakov ne zategujte preveč ali premalo.
- Zaradi običajne obrabe bo morda treba po določenem času zamenjati PU kolesa in ležaje. Za nova kolesa se obrnite na podjetje smarTrike®. Ne uporabljajte delov, namenjenih za druge skuterje. Uporaba drugih delov, ki niso deli za skuterje smarTrike®, lahko vpliva na vašo varnost.
- Matice in vijaki se lahko sčasoma zrahljajo. Pred vsako uporabo skuterja preverite, ali so vse matice in vijaki dovolj priti.
- Pozorno preberite ta priročnik in ga shranite za prihodnjo uporabo. Prodajalec ne prevzema odgovornosti, če se izdelek uporablja na način, za katerega ni namenjen, ali če se ne upoštevajo vsa opozorila, navedena v priročniku.

## POMEMBNO OBVESTILO ZA STARŠE

Pred začetkom montaže skrbno preberite ta priročnik in preglejte informacije, preden mladi vozniki pričnejo z vožnjo. Priročnik vsebuje pomembne informacije v zvezi z varnostjo vašega otroka. Vaša odgovornost je, da informacije pregledate skupaj z otrokom in poskrbite, da se v celoti seznanijo z vsemi informacijami in opozorili v priročniku.

Če ne uporabljate zdrave pameti in ne upoštevate opozoril, se tveganje resnih poškodb še poveča. Uporabljajte ga na lastno odgovornost ter z ustrezno in resno pozornostjo do varnega delovanja. Bodite previdni.

### OPOZORILO!

Ride on: 12M-36M

Ta izdelek je igrača, poučite otroka, kako ga pravilno uporabljati in pritegnite pozornost na možne vire nevarnosti.

Izdelek je treba uporabljati previdno, saj zahteva spretnost, da se izognete padcem/trčenja in povzročitev poškodb uporabnika/tretje osebe. Ta izdelek je treba uporabiti ves čas pod neposrednim nadzorom odrasle osebe.

Skuterjem: 3L-12L

Uporaba skuterja je lahko nevarna. Da bi se izognili nevarnim situacijam, je treba sprejeti previdnostne ukrepe. Pred začetkom vožnje se prepričajte, da boste prebrali in razumeli priročnik. Bodite pozorni na naslednje:

1. Shranite ga za poznejšo uporabo.
2. Največja dovoljena teža uporabnika: Skuterjem:50kg/110lbs, Ride on: 15kg/33lbs.
3. Upoštevajte vse lokalne zakone in predpise o prometu in vožnji s skuterjem.  
Preverite omejitve uporabe v skladu s predpisi o varnosti v cestnem prometu.
4. Pazite na pešce.
5. Ta izdelek je potrebno uporabljati previdno, saj je potrebna spretnost, da bi se izognili padcem ali trkom, ki bi povzročili poškodbe uporabnika ali tretjih oseb.
6. Opozorilo! Uporabljati je treba zaščitno opremo. Ne sme se uporabljati v prometu.  
Največja dovoljena teža Skuterjem:50kg/110lbs maks, Ride on: 15kg/33lbs maks.
7. Vedno nosite zaščitno opremo, kot so čelada, ščitniki za kolena in komolce ter rokavice.
8. Med vožnjo s skuterjem vedno nosite čelado in varno zaprite podbradni trak.
9. Vedno nosite čevlje z zaprtimi prsti.
10. Vozite po gladkih, utrjenih površinah, stran od motornih vozil.
11. Ne vozite po mokrih ali peščenih površinah, izogibajte se strmih klančin.
12. Izogibajte se ostrim grbinam, odtočnim rešetkam in nenadnim spremembam površine. Skuter se lahko nenadoma ustavi.
13. Izogibajte se ulicam in površinam z vodo, peskom, gramozom, umazanijo, listjem in drugimi odpadki. Mokro vreme poslabša oprijem, zaviranje in vidljivost.
14. Ne vozite ponoči ali ob zmanjšani vidljivosti.
15. Ta izdelek je treba uporabljati na varni podlagi; ne sme se uporabljati v bližini cest ali na javnih cestah.
16. Izdelek lahko hkrati uporablja le en voznik.
17. Izogibajte se preveliki hitrosti, povezani z vožnjo po klancu navzdol.
18. Zavora se bo zaradi neprekinjene uporabe segrela. Po zaviranju se je ne dotikajte.
19. Ne izvajajte kaskaderske vožnje.
20. Izdelek mora pravilno sestaviti odrasla oseba.
21. Odrasli morajo otrokom pomagati pri začetnih postopkih prilagajanja, da se skuter razstavi, pritrdi in prilagodi krmilo ter zaklene mehanizem za zlaganje v položaj.
22. Pred vsako vožnjo preverite in trdno pritrdite vse sestavne dele. Če pride do poškodb, takoj prenehajte z uporabo.
23. Takoj zamenjajte obrabljene ali pokvarjene dele.
24. Ne uporabljajte dodatkov, ki niso priloženi skuterju, in ne spreminjajte skuterja.
25. Priporočljiv je nadzor usposobljene odrasle osebe.
26. Otroci, mlajši od 3 let, ne smejo voziti skuterja. Otroci, mlajši od 10 let, naj se ves čas vozijo pod nadzorom odrasle osebe.
27. Barve in vsebina se lahko razlikuje.

28. **⚠ Opozorilo!** Nositi je treba zaščitno opremo. Ni primerno za otroke s telesno maso nad Skuterjem: 50kg, Ride on: Ride on: 15kg.
29. **⚠ Opozorilo!** Ne poskušajte in ne izvajajte kaskaderskih podvigov, trikov ali vožnje nazaj skuterjem. Ni narejen, da bi prenesel zlorabe zaradi napačne uporabe, kot so skoki, brušenje robnikov ali katere koli druge vrste podvigov. Dirke, kaskaderske vožnje ali drugi manevri, kot je poskus vožnje nazaj, povečujejo tveganje izgube nadzora ali pa lahko povzročijo nenadzorovana dejanja ali reakcije voznika. Agresivna vožnja zmanjšuje vašo sposobnost manevriranja in nadzora. Sprejmite potrebne previdnostne ukrepe in vadite na varnem območju.
30. Vašega otroka je treba naučiti obvladovati vozilo. Zagotovite, da ne eksperimentirajte z njim ali poskusite s kakršnimi koli tveganimi manevri. Stil vožnje mora vedno biti prilagojeno individualnim sposobnostim.
31. Pred uporabo izdelka se prepričajte, da je vijak sponke krmila je zategnjen do te mere, da ga ni več mogoče zategniti. Neupoštevanje te klavzule lahko povzroči resne poškodbe in pomeni uporabo proti navodila proizvajalca v tem izdelku.

### **smarTrike® Omejena garancija**

ZA IZDELKE smarTrike® NI NOBENIH JAMSTEV, IZRECNIH ALI POSREDNIH, KI BI BILA IZRAČENA S STRANI DISTRIBUTERJA ALI PROIZVAJALCA, RAZEN OMEJENE GARANCIJE PROIZVAJALCA ZA NAPAKE V MATERIALU, NAVEDENEM SPODAJ:

1. Ta omejena garancija smarTrike® velja za izdelke, prodane prek mreže pooblaščenih prodajalcev smarTrike® prvotnemu maloprodajnemu kupcu in potrjene z dokazilom o nakupu. Ta omejena garancija smarTrike® je garancija proizvajalca in je ne spreminjajo ali dopolnjujejo dodatne garancije, ki jih podaljšajo posamezni prodajalci na prodajnem mestu.
2. Poizvedbe strank v zvezi z izdelkom morajo biti opremljene s fotografijami in kontaktnimi podatki, poslani prek elektronske pošte. Odgovor podjetja bo v skladu s to garancijo. Proizvajalec jamči, da je ta izdelek brez napak v materialu v času ponudbe za dobavo.
3. izdelka za obdobje 24 mesecev za stanovanjsko rabo. Ta omejena garancija ni prenosljiva in ne zajema običajne obrabe (vključno, a ne omejeno na poškodbe in obrabo koles, močnih udarcev in drugih nevzdržljivih delov). Odgovornost proizvajalca v okviru te omejene garancije ne vključuje odgovornosti za neposredno, posredno ali posledično škodo, ki je posledica napake. Ta omejena garancija je neveljavna, če je izdelek poškodovan zaradi nesreče, nerazumne uporabe, nepravilnega servisiranja, neupoštevanja priloženih navodil, sprememb iz prvotnega stanja ali drugih vzrokov, za katere se ugotovi, da ne izhajajo iz napak v materialu.
4. Ta garancija vam daje posebne zakonske pravice. Če ta izdelek v garancijskem roku postane pokvarjen zaradi materiala, se obrnite na službo za pomoč strankam smarTrike®.
5. TA OMEJENA GARANCIJA IZRECNO NADOMESTI VSE DRUGE GARANCIJE, IZRECNE ALI IMPLICITNE, VKLJUČNO S KARŠNOKOLI IMPLICITNO GARANCIJO ZA PRODAJO ALI AKREDITACIJO ZA POSEBNE NAMENE ALI KAKRŠNE KOLI DRUGE OBVEZNOSTI V ZVEZI Z DELOM PROIZVAJALCA. smarTrike® NE PREVZEMA NITI NE POOBLAŠČA NOBENE DRUGE OSEBE, DA BI ZANJ PREVZELA KAKRŠNO KOLI DRUGO ODGOVORNOST V POVEZAVI S TAKIMI IZDELKI.
6. Za naše blago veljajo garancije, ki jih v skladu z avstralskim zakonom o varstvu potrošnikov ni mogoče izključiti. Upravičeni ste do zamenjave ali povračila v primeru večje okvare in do nadomestila za kakršno koli drugo razumno predvidljivo izgubo ali škodo. Prav tako ste upravičeni do popravila ali zamenjave blaga, če blago ni sprejemljive kakovosti in okvara ne pomeni večje okvare. Ugodnosti iz naše garancije so dodatek k drugim pravicam in pravnim sredstvom po zakonu v zvezi z blagom.



## Siguranță generală și întreținere

1. După o săptămână sau două de utilizare a trotinetei, verificați dacă roțile sunt încă în perfectă stare de funcționare. Faceți acest lucru prin rotirea roților și a rulmenților. Verificați dacă este nevoie de lubrifiere sau de reglaje.
2. Când depozitați sau transportați trotineta, nu o acoperiți cu folie din plastic; aceasta poate deteriora finisajul. Nu utilizați niciodată o lavetă umedă, solvenți industriali sau agenți de curățare pentru a curăța trotineta. Această acțiune poate cauza pierderea luciului și îndepărtarea autocolantelor. Poate dizolva materialele trotinetei. În cazul pierderii luciului, utilizați o cantitate mică de ceară auto pentru a lustrui trotineta.
3. Se recomandă ca la fiecare 6 luni să dezasamblați produsul pentru a-l curăța și lubrifia. Aveți mare grijă să reasamblați corect trotineta.
4. În cazul în care furca frontală, roțile și/sau cadrul de susținere spate nu sunt strânse corect, utilizați o cheie pentru a strânge corect șuruburile. Nu strângeți șuruburile prea mult sau prea puțin.
5. Este posibil ca roțile și rulmenții din poliuretan să necesite să fie înlocuiți după un anumit timp, din cauza uzurii normale. Contactați smarTrike® pentru roți noi. Nu utilizați piese concepute pentru alte trotinete. Utilizarea altor piese decât cele de la smarTrike® poate afecta siguranța dumneavoastră.
6. Piulițele și șuruburile se pot slăbi în timp. Verificați dacă toate piulițele și șuruburile sunt suficient de strânse înainte de fiecare utilizare a trotinetei.
7. Citiți cu atenție acest manual și păstrați-l pentru referințe viitoare. Distribuitorul nu își va asuma responsabilitatea în cazul în care produsul este utilizat într-un mod pentru care nu este destinat sau dacă nu sunt respectate toate avertismentele menționate în manual.

## ANUNȚ IMPORTANT PENTRU PĂRINȚI

Citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni înainte de a începe asamblarea produsului și revizuiți informațiile cu copilul dumneavoastră înainte de a începe să îl folosească. Manualul conține informații importante referitoare la siguranța copilului dumneavoastră. Este responsabilitatea dvs. să revizuiți informațiile cu copilul dvs. și să vă asigurați că acesta este pe deplin conștient de toate informațiile și avertismentele din manual. Neutilizarea bunului simț și nerespectarea avertismentelor crește și mai mult riscul de rănire gravă. Folosiți produsul pe propria răspundere și acordați o atenție corespunzătoare și serioasă utilizării în condiții de siguranță. Utilizați cu prudență.

## AVERTISMENT!

ADULTUL NECESAR MONTAJ, CONTINE PIESE MICI.

Mașinuță: 12M-36M

Acest produs este o jucărie, învățați-vă copilul să îl utilizeze corect și atenționați-l cu privire la potențialele surse de pericol.

Produsul trebuie utilizat cu atenție, deoarece necesită îndemânare pentru a evita căderile/coliziunile și vătămarea utilizatorului/unei terțe părți. Acest produs trebuie utilizat întotdeauna sub supravegherea directă a unui adult.

Trotinetă: 3Y-12Y

Utilizarea unei trotinete poate fi periculoasă. Trebuie luate măsuri de precauție pentru a evita situațiile periculoase. Asigurați-vă că ați citit și ați înțeles manualul înainte de a folosi trotineta. Acordați atenție la următoarele:

1. A se păstra pentru referințe viitoare.
2. Greutatea maximă a utilizatorului: Trotinetă :50kg/110lbs, Mașinuță:15kg/33lbs.

3. Respectați toate legile și reglementările locale privind circulația rutieră și conducerea trotinetei. Verificați limitarea utilizării în conformitate cu reglementările privind siguranța rutieră.
4. Fiți atenți la pietoni.
5. Acest produs trebuie utilizat cu prudență, deoarece este nevoie de îndemânare pentru a evita căderile sau coliziunile care pot cauza răniiri ale utilizatorului sau ale unor terțe părți.
6. Atenție! Purtați echipament de protecție. A nu se utiliza în trafic. Trotinetă Max 50kg/110lbs, Mașinuță Max 15kg/33lbs.
7. Purtați întotdeauna echipament de siguranță, cum ar fi cască, genunchiere și cotiere și mănuși.
8. Purtați întotdeauna o cască de protecție atunci când vă deplasați pe trotinetă și țineți cureaua pentru bărbie bine încheiată.
9. Purtați întotdeauna încălțăminte cu vârful închis.
10. Circulați pe suprafețe netede, pavate, departe de autovehicule.
11. Nu circulați pe suprafețe umede sau nisipoase, evitați pantele abrupte.
12. Evitați denivelările ascuțite, grătarele de scurgere și schimbările bruște de suprafață. Trotineta se poate opri brusc.
13. Evitați străzile și suprafețele cu apă, nisip, pietriș, murdărie, frunze și alte resturi. Vremea umedă afectează tracțiunea, frânarea și vizibilitatea.
14. Nu circulați pe timp de noapte sau atunci când vizibilitatea este redusă.
15. Acest produs trebuie utilizat pe un teren sigur; nu trebuie utilizat în apropierea șoselelor sau pe drumurile publice.
16. Doar o singură persoană trebuie să utilizeze produsul în același timp.
17. Evitați viteza excesivă asociată cu coborârile.
18. Frâna se va încălzi din cauza utilizării continue. Nu o atingeți după frânare.
19. Nu faceți cascadorii.
20. Produsul trebuie asamblat în mod corespunzător de către un adult.
21. Adulții trebuie să asiste copiii în procedurile inițiale de reglare a trotinetei, pentru a fixa și regla ghidonul și pentru a bloca mecanismul de pliere în poziție.
22. Verificați și fixați ferm toate componentele înainte de fiecare utilizare. Dacă apar probleme, întrerupeți imediat utilizarea.
23. Înlocuiți imediat piesele uzate sau rupte.
24. Nu utilizați accesorii care nu sunt incluse în pachet și nu modificați trotineta.
25. Se recomandă supravegherea unui adult competent.
26. Copiii cu vârsta sub 3 ani nu trebuie să folosească trotineta. Copiii cu vârsta sub 10 ani trebuie să circule cu trotineta doar sub supravegherea unui adult.
27. Culorile și conținutul pot varia.
28. ⚠ Atenție! Trebuie purtat echipament de protecție. A nu se utiliza de către copii cu o masă corporală mai mare de Trotinetă :50kg/110lbs, Mașinuță: 15kg/33lbs.
29. ⚠ Atenție! Nu încercați sau faceți cascadorii, trucuri sau nu vă deplasați/roțiți cu spatele pe trotineta. Nu este destinată să reziste la abuzuri cauzate de o utilizare necorespunzătoare, cum ar fi sărituri, frecare de borduri sau orice alt tip de cascadorii. Cursele, manevrele de cascatorie sau alte manevre, cum ar fi încercarea de a merge cu spatele, sporesc riscul de pierdere a controlului sau pot provoca acțiuni sau reacții necontrolate ale utilizatorului. Conducerea agresivă vă reduce capacitatea de manevră și control. Luați măsurile de precauție necesare și exersați într-o zonă sigură.
30. Copilul tău trebuie învățat să controleze vehiculul. Asigură-te că nu experimentează

cu el sau nu încercă manevre riscuri. Stilul de mers trebuie întotdeauna adaptat la abilitățile individuale

31. Înainte de utilizarea produsului, vă rugăm asigurați-vă că surubul de fixare a mânerului este strâns până în punctul în care nu se mai poate strânge. Ignorarea acestei clauze poate cauza leziuni grave și constituie o utilizare împotriva instrucțiunilor producătorului în acest produs.

### **Garanție limitată smarTrike®**

NU EXISTĂ NICI O GARANȚIE, EXPRESĂ SAU IMPLICITĂ, OFERITĂ DE DISTRIBUITORUL SAU DE FABRICANTUL PRODUSELOR smarTrike®, CU EXCEPȚIA GARANȚIEI LIMITATE A FABRICANTULUI ASUPRA DEFECTELOR MATERIALELOR DETALIAȚE MAI JOS:

1. Această garanție limitată smarTrike® se aplică produselor vândute prin intermediul rețelei de distribuitori autorizați smarTrike® către cumpărători și autentificată prin dovada de cumpărare. Această garanție limitată smarTrike® este o garanție a producătorului și nu este schimbată sau modificată de garanțiile suplimentare oferite de comercianții cu amănuntul la punctul de vânzare.
2. Întrebările/ reclamațiile clienților cu privire la produs trebuie să fie însoțite de fotografii și informații de contact trimise prin e-mail. Răspunsul companiei va fi în conformitate cu această garanție.
3. Producătorul garantează că acest produs este lipsit de defecte de fabricație la momentul de livrare al produsului pentru o perioadă de 24 luni pentru uz rezidențial. Această Garanție Limitată nu este transferabilă și nu acoperă uzura normală (inclusiv, dar fără a se limita la, deteriorarea și uzura roților, a amortizoarelor electrice și a altor piese nerezistente). Răspunderea producătorului în cadrul acestei Garanții Limitate nu include nicio răspundere pentru daune directe, indirecte sau care rezultă din defecțiuni. Această Garanție Limitată este nulă dacă produsul este deteriorat în urma unui accident, a unei utilizări necorespunzătoare, a unei întrețineri necorespunzătoare, a nerespectării instrucțiunilor furnizate, a unor modificări față de starea sa originală sau a altor cauze stabilite ca nefiind cauzate de defecte de fabricație.
4. Această garanție vă oferă drepturi legale specifice. În cazul în care acest produs prezintă în perioada de garanție, defecțiuni ale materialelor folosite, contactați serviciul clienți smarTrike®.
5. ACEASTĂ GARANȚIE LIMITATĂ ÎNLOCUIEȘTE ÎN MOD EXPRES ORICE ALTE GARANȚIE, EXPRESĂ SAU IMPLICITĂ, INCLUSIV ORICE GARANȚIE IMPLICITĂ DE CALITATE COMERCIALĂ SAU DE ADECVARE LA UN SCOP SPECIFIC, PRECUM ȘI ORICE ALTE OBLIGAȚII DE RĂSPUNDERE DIN PARTEA PRODUCĂTORULUI. SMARTRIKE® NU ÎȘI ASUMĂ ȘI NU AUTORIZEAZĂ NICIO ALTĂ PERSOANĂ SĂ ÎȘI ASUME ÎN LOCUL SĂU NICIO ALTĂ RESPONSABILITATE ÎN LEGĂTURĂ CU ACESTE PRODUSE.
6. Produsele noastre sunt însoțite de garanții care nu pot fi excluse în conformitate cu Legea australiană a consumatorilor. Aveți dreptul la înlocuire sau la rambursare pentru o defecțiune majoră și la despăgubiri pentru orice alte pierderi sau daune previzibile în mod rezonabil. De asemenea, aveți dreptul la repararea sau înlocuirea produselor dacă acestea nu sunt de o calitate acceptabilă și dacă defecțiunea nu reprezintă o defecțiune majoră. Beneficiilor prevăzute de Garanția noastră li se adaugă altor drepturi și căi de atac prevăzute de lege.

## Segurança e Manutenção Geral

1. Após usar o patinete por uma ou duas semanas, verifique se as rodas ainda estão em perfeito estado de funcionamento. Faça isso girando as rodas e os rolamentos. Verifique se é necessária alguma lubrificação ou ajustes.
2. Ao armazenar ou transportar a trotineta, não a cubra com uma proteção de plástico. Poderá danificar o acabamento. Nunca utilize um pano molhado, álcool, solventes industriais ou produtos de limpeza para limpar a trotineta. Fazê-lo poderá resultar na perda do brilho ou na remoção da decalcomania. Poderá dissolver os materiais da trotineta. Para a perda de brilho, utilize uma pequena quantidade de cera para carro para polir a trotineta.
3. Recomenda-se que a cada 6 meses você desmonte o produto para limpar e lubrificar. Tome extremo cuidado para remontar o patinete corretamente.
4. Se a forquilha dianteira, as rodas e/ou a estrutura de suporte traseira não estiverem corretamente apertadas, use uma chave para apertar os parafusos corretamente. Não aperte demais ou pouco os parafusos.
5. As rodas e rolamentos de PU podem precisar ser substituídos após algum tempo, devido ao desgaste normal. Entre em contato com a smarTrike® para obter novas rodas. Não use peças desenvolvidas para outros patinetes. O uso de qualquer outra coisa que não seja peças smarTrike® pode afetar sua segurança.
6. Porcas e parafusos podem se soltar ao longo do tempo. Verifique se todas as porcas e parafusos estão suficientemente apertados antes de cada uso do patinete.
7. Leia atentamente este manual e guarde-o para referência futura. O revendedor não assumirá a responsabilidade se o produto for usado de uma maneira para a qual não se destina ou se todos os avisos indicados no manual não forem seguidos.

## AVISO IMPORTANTE AOS PAIS

Leia atentamente este manual antes de iniciar a montagem e reveja as informações com os utilizadores menores de idade antes de começarem a conduzir. O manual contém informações importantes relacionadas à segurança do seu filho(a). É sua responsabilidade revisar as informações com seu filho(a) e garantir que ele(a) esteja totalmente ciente de todas as informações e avisos do manual.

O não uso do senso comum e o não cumprimento das advertências aumentam o risco de ferimentos graves. Use por sua conta e risco e com a devida e séria atenção à operação segura. Tenha cuidado.

### **AVISO!**

**MONTAGEM PARA ADULTO NECESSÁRIA, CONTÉM PEÇAS PEQUENAS.**

Carro: 12M-36M

Este produto é um brinquedo. Informe a criança sobre como o utilizar corretamente e chame a atenção para possíveis perigos.

O produto deve ser utilizado com cuidado, uma vez que requer perícia para evitar quedas/colisões e causar ferimentos ao utilizador/terceiros. Este produto deve ser sempre utilizado sob supervisão direta de um adulto.

Patinete 3A- 12A

O uso de um patinete pode ser perigoso. Devem ser tomadas precauções para evitar situações perigosas. Certifique-se de ler e entender o manual antes de conduzir. Preste atenção ao seguinte:

1. Guarde para referência futura.
2. Peso máximo do usuário: Patinete: 50 kg/110lbs, Carro: 15kg/33lbs.

3. Obedeça a todas as leis e regulamentos locais de trânsito e de pilotagem de patinetes. Verifique a limitação de uso conforme os regulamentos de segurança rodoviária.
4. Cuidado com os pedestres.
5. Este produto deve ser usado com cautela, uma vez que a habilidade é necessária para evitar quedas ou colisões que causem ferimentos ao usuário ou a terceiros.
6. Aviso! Equipamentos de proteção devem ser usados. Não deve ser usado no trânsito. Máximo Patinete: 50 kg/110lbs, Carro:15kg/33lbs.
7. Use sempre equipamentos de segurança, como capacete, joelheiras, cotoveleiras e luvas.
8. Use sempre um capacete ao conduzir o seu patinete e mantenha a tira do queixo bem afivelada.
9. Use sempre sapatos fechados.
10. Conduza-o em superfícies lisas e pavimentadas, longe de veículos motorizados.
11. Não o conduza em superfícies molhadas ou arenosas, evite morros íngremes.
12. Evite impactos bruscos, grelhas de drenagem e mudanças repentinas na superfície. O patinete pode parar repentinamente.
13. Evite ruas e superfícies com água, areia, cascalho, sujeira, folhas e outros detritos. O clima úmido prejudica a tração, a frenagem e a visibilidade.
14. Não o conduza à noite ou quando a visibilidade for reduzida.
15. Este produto deve ser usado em terreno seguro; não deve ser usado perto de estradas ou em rodovias públicas.
16. Apenas um usuário deve usar o produto de cada vez.
17. Evite a velocidade excessiva associada a viagens em declive.
18. O freio ficará quente com o uso contínuo. Não toque após a frenagem.
19. Não faça acrobacias.
20. O produto deve ser devidamente montado por um adulto.
21. Os adultos devem ajudar as crianças nos procedimentos de ajuste inicial para abrir o patinete, prender e ajustar o guidão e travar o mecanismo dobrável na posição.
22. Verifique e fixe firmemente todos os componentes antes de cada viagem. Se ocorrer dano, interrompa o uso imediatamente.
23. Substitua as peças gastas ou quebradas imediatamente.
24. Não utilize acessórios não incluídos no patinete nem modifique o patinete.
25. Recomenda-se a supervisão competente de adultos.
26. Crianças menores de 3 anos não devem utilizar o patinete. Crianças com menos de 10 anos devem, em todos os momentos, andar com supervisão de adultos.
27. Cores e conteúdo podem variar
28. ⚠ Aviso! Equipamentos de proteção devem ser usados. Não pode ser usado por crianças com uma massa corporal superior a Patinete: 50 kg/110lbs ,Carro:15kg/33lbs
29. ⚠ Aviso! Não tente ou faça acrobacias, truques ou tente andar para trás com seu patinete. Ele não é feito para resistir a abusos de uso indevido, como saltos, acrobacias no meio-fio ou qualquer outro tipo de acrobacias. Corridas, acrobacias ou outras manobras, como tentar andar para trás, também aumentam o risco de perda de controle, ou pode causar ações ou reações descontroladas de quem está conduzindo. A condução agressiva reduz sua capacidade de manobrar e controlar. Tome as precauções necessárias e pratique em uma área segura.
30. Seu filho deve ser ensinado a controlar o veículo. Certifique-se de que ele não faça experiências ou tente manobras arriscadas. O estilo de condução deve ser sempre adaptado à capacidade individual.

31. Antes de usar o produto, certifique-se de que o parafuso de fixação do guidão esteja apertado até o ponto em que não possa ser apertado ainda mais. Ignorar essa cláusula pode causar ferimentos graves e constitui um uso contrário às instruções do fabricante neste produto.

### **Garantia Limitada smarTrike®**

**NÃO HÁ GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, FEITAS PELO DISTRIBUIDOR OU PELO FABRICANTE EM PRODUTOS smarTrike®, EXCETO A GARANTIA LIMITADA DO FABRICANTE CONTRA DEFEITOS NO MATERIAL ESTABELECIDADA ABAIXO:**

1. Esta Garantia Limitada smarTrike® aplica-se a produtos vendidos através da Rede de Revendedores Autorizados smarTrike® ao comprador de varejo original e autenticado por comprovante de compra. Esta Garantia Limitada smarTrike® é uma garantia do fabricante e não é alterada ou modificada por garantias adicionais estendidas por varejistas individuais no ponto de venda.
2. As perguntas dos clientes sobre o produto devem ser acompanhadas de fotos e informações de contato enviadas via e-mail. A resposta da empresa estará de acordo com esta garantia.
3. O fabricante garante que este produto está livre de defeitos de material no momento da apresentação de entrega do produto por um período de 24 meses para uso residencial. Esta Garantia Limitada não é transferível e não cobre o desgaste normal (incluindo, mas não limitado a, danos e desgaste nas rodas, amortecedor power shock e outras peças não duráveis). A responsabilidade do fabricante sob esta Garantia Limitada não incluirá qualquer responsabilidade por danos diretos, indiretos ou consequentes resultantes do defeito. Esta Garantia Limitada é nula se o produto for danificado por acidente, uso irracional, serviço inadequado, falha em seguir as instruções fornecidas, modificações de seu estado original ou outras causas determinadas não decorrentes de defeitos no material.
4. Esta garantia lhe dá direitos legais específicos. Caso este produto se torne defeituoso devido ao material dentro do período de garantia, entre em contato com o atendimento ao cliente smarTrike®.
5. ESTA GARANTIA LIMITADA SUBSTITUI EXPRESSAMENTE QUAISQUER OUTRAS GARANTIAS, EXPRESSA OU IMPLÍCITA, INCLUINDO QUALQUER GARANTIA IMPLÍCITA DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, E DE QUAISQUER OUTRAS OBRIGAÇÕES DE RESPONSABILIDADE POR PARTE DO FABRICANTE. A smarTrike® NÃO ASSUME NEM AUTORIZA QUALQUER OUTRA PESSOA A ASSUMIR POR ELA QUALQUER OUTRA RESPONSABILIDADE EM RELAÇÃO A TAIS PRODUTOS.
6. Nossos produtos vêm com garantias que não podem ser excluídas sob a Lei do Consumidor Australiana. Você tem direito a uma substituição ou reembolso por uma falha importante e uma compensação por qualquer outra perda ou dano razoavelmente previsível. Você também tem o direito de obter reparo ou substituição dos produtos se os mesmos não forem de qualidade aceitável e a falha não representar uma falha grave. Os benefícios sob Nossa Garantia são adicionais a outros direitos e recursos sob uma lei em relação aos produtos.

## Ogólne bezpieczeństwo i konserwacja

- Po korzystaniu ze skutera przez tydzień lub dwa zaleca się sprawdzenie, czy koła pojazdu są w dobrym stanie i działają właściwie. Można to uczynić obracając kółka i łożyska. Należy określić czy konieczne jest naoliwienie, bądź wyregulowanie.
- Podczas przechowywania lub transportu hulajnogi nie należy okrywać jej materiałem ochronnym z tworzywa sztucznego, ponieważ może to spowodować uszkodzenie wykończenia. Do czyszczenia hulajnogi nie należy nigdy używać mokrej ściereczki, alkoholu, rozpuszczalników przemysłowych ani środków czyszczących. Może to spowodować utratę połysku i usunięcie naklejek. Materiał hulajnogi może ulec rozpuszczeniu. W przypadku utraty połysku należy wypolerować hulajnogę przy użyciu niewielkiej ilości wosku samochodowego.
- Zaleca się, aby co 6 miesięcy zdemontować urządzenie w celu dokładnego wyczyszczenia i nasmarowania. Podczas ponownego montażu należy zachować szczególną staranność.
- Jeżeli przedni widelec, koła i/lub tylna rama wspierająca nie są właściwie dokręcone, należy za pomocą klucza odpowiednio docisnąć śruby. Nie należy stosować przy tym ani zbyt dużej, ani zbyt małej siły.
- Koła poliuretanowe oraz łożyska mogą po pewnym czasie wymagać wymiany, co jest skutkiem normalnego zużywania się podzespołów. W celu uzyskania nowych kół prosimy o kontakt z smarTrike®. Nie wolno stosować części przeznaczonych dla innych skuterów. Użycie jakiegokolwiek podzespołu niebędącego produkcji smarTrike® może wpłynąć niekorzystnie na bezpieczeństwo.
- Śruby i nakrętki z czasem mogą się poluzować. Przed każdym użyciem skutera należy sprawdzić, czy są one odpowiednio mocno dokręcone.
- Niniejszą instrukcję należy dokładnie przeczytać i zachować do wglądu na przyszłość. Sprzedawca nie bierze odpowiedzialności za korzystanie z produktu w sposób niezgodny z przeznaczeniem lub bez stosowania się do którychkolwiek zaleceń instrukcji.

## ISTOTNA UWAGA DLA RODZICÓW

Prosimy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję przed przystąpieniem do montażu i przestudiować jej zalecenia wraz z młodocianymi zanim zaczną jeździć. Instrukcja zawiera ważne zalecenia dotyczące bezpieczeństwa Twojego dziecka. Twoją jako rodzica odpowiedzialnością jest zapoznanie się z tymi informacjami wraz z dzieckiem i upewnienie się, że zna i rozumie wszystkie informacje i ostrzeżenia zawarte w niniejszej instrukcji. Brak zdrowego rozsądku i ignorowanie ostrzeżeń znacznie zwiększa ryzyko poważnego urazu. Ze skutera korzysta się na własne ryzyko i zachowując odpowiedni nacisk na bezpieczeństwo. Zalecamy bezwzględną ostrożność.

### UWAGA!

WYMAGANY MONTAŻ DLA OSÓB DOROSŁYCH, ZAWIERA MAŁE CZĘŚCI.

Jeździk: 12M-36M

Ten produkt jest zabawką. Poinstruj dziecko, jak go poprawnie używać i zwróć uwagę na możliwe źródła zagrożenia.

Korzystanie z produktu wymaga umiejętności, zatem należy to robić ostrożnie, aby uniknąć upadków czy kolizji i spowodowania obrażeń u użytkownika lub innej osoby. Produkt ten powinien być przez cały czas używany pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej.

Skuterze 3 lat-12 lat

Korzystanie ze skutera może być niebezpieczne. Należy zachowywać ostrożność w celu

uniknięcia potencjalnie groźnych sytuacji. Upewnij się, że znasz i rozumiesz treść instrukcji przed rozpoczęciem jazdy. Należy zwrócić uwagę, aby:

1. Zachować instrukcję na przyszłość.
2. Maksymalny ciężar korzystającego: Skuterze: 50 kg/110lbs, Jeźdźnik: 15kg/33lbs.
3. Należy przestrzegać wszelkich przepisów dotyczących ruchu ulicznego i jazdy na skuterach. Należy dostosować się do ograniczeń dotyczących korzystania wynikających z przepisów o bezpieczeństwie ruchu.
4. Pamiętać o bezpieczeństwie pieszych.
5. Z produktu należy korzystać ostrożnie, gdyż wymaga od korzystającego odpowiednich umiejętności by unikać upadków i kolizji mogących spowodować uraz korzystającemu lub osobom trzecim.
6. Uwaga! należy korzystać z wyposażenia ochronnego. Nie korzystać w ruchu ulicznym. Limit wagi Skuterze: 50 kg/110lbs, Jeźdźnik: 15kg/33lbs.
7. Należy zawsze bezwzględnie korzystać ze sprzętu ochronnego, jak kasku, ochraniaczy na łokcie i kolana oraz rękawic.
8. Na skuterze należy jeździć zawsze w kasku i zapiętym pasku pod brodę.
9. Korzystać wyłącznie z obuwia zakrywającego palce.
10. Jeździć na gładkiej, utwardzanej powierzchni z dala od innych pojazdów.
11. Nie jeździć na mokrej lub piaskowej powierzchni, unikać stromych wzniesień.
12. Unikać wybojów, krat odpływowych i nagłych zmian w typie nawierzchni. Skuter może wówczas gwałtownie się zatrzymać.
13. Unikać jazdy po ulicy i powierzchniach mokrych, piaszczystych, żwirowych, zabrudzonych, unikać liści i innych przeszkód. Wilgotna pogoda pogarsza przyczepność, zdolność hamowania i widoczność.
14. Nie jeździć nocą lub przy zredukowanej widoczności.
15. Z produktu należy korzystać na bezpiecznym terenie. Nie należy jeździć skuterem w pobliżu dróg publicznych i szybkiego ruchu.
16. Na skuterze może jechać wyłącznie jedna osoba.
17. Unikać dużych prędkości towarzyszącym zjazdowi ze wzniesienia.
18. Podczas ciągłego użytku hamulec rozgrzeje się. Nie dotykać po hamowaniu.
19. Nie podejmować prób jazdy wyczynowej.
20. Urządzenie musi być prawidłowo zmontowane przez osobę dorosłą.
21. Dorośli muszą towarzyszyć dzieciom podczas wstępnych regulacji – rozkładania skutera, doczepiania i regulacji kierownicy i zablokowania mechanizmu składającego we właściwej pozycji.
22. Należy sprawdzić i dokładnie przymocować wszystkie elementy przed każdą jazdą. W przypadku uszkodzenia natychmiast zaprzestać użytkowanie skutera.
23. Uszkodzone lub wyeksploatowane podzespoły należy wymieniać niezwłocznie.
24. Nie wolno korzystać z akcesoriów niebędących elementami dostarczonymi wraz ze skuterem, ani modyfikować skutera na własną rękę.
25. Zalecany uważny nadzór osoby dorosłej.
26. Dzieci poniżej 3 lat nie powinny jeździć na skuterze. Dzieci w wieku poniżej 10 lat powinny jeździć wyłącznie pod nadzorem dorosłego opiekuna.
27. Kolory oraz zawartość może ulec zmianie
28. ⚠ Uwaga! Należy korzystać ze sprzętu ochronnego. Nie przeznaczony dla dzieci o wadze przekraczającej Skuterze: 50kg/110lbs, Jeźdźnik: 15kg/33lbs.
29. ⚠ Uwaga! Nie należy próbować jazdy wyczynowej, sztuczek, jazdy w tył na Skuterze. Produkt nie jest odporny na niewłaściwe korzystanie, jak skoki, jazda po krawężniku



lub jakiegokolwiek inne elementy jazdy kaskaderskiej. Wścigi, jazda wyczynowa lub inne manewry, jak usiłowanie jazdy tyłem również zwiększają ryzyko utraty kontroli lub mogą spowodować nieprzewidywalne reakcje i działania użytkownika. Agresywna jazda znacznie ogranicza zdolność kontroli i skutecznego manewrowania skuterem. Należy zawsze zachowywać ostrożność i ćwiczyć jazdę tylko na bezpiecznym obszarze.

30. Twoje dziecko musi nauczyć się kontrolować pojazd. Upewnij się, że nie eksperymentuje z nim ani nie podejmuje żadnych ryzykownych manewrów. Styl jazdy musi zawsze być dostosowany do indywidualnych umiejętności.
31. Przed użyciem produktu, upewnij się, że śruba zaciskowa kierownicy jest dokładnie dokręcona do momentu, w którym nie można jej dokręcić bardziej. Zignorowanie tego zapisu może spowodować poważne obrażenia i stanowi użycie sprzeczne z instrukcjami producenta tego produktu.

### **smarTrike® Ograniczona gwarancja**

NIE UDZIELA SIĘ GWARANCJI, WYRAŻONEJ WPROST LUB DOROZUMIANEJ PRZEZ DYSTRYBUTORA LUB PRODUCENTA WYROBÓW smarTrike® Z WYJĄTKIEM OGRANICZONEJ GWARANCJI PRODUCENTA OBEJMUJĄCEJ DEFEKTY MATERIAŁOWE, KTÓREJ TREŚĆ OPISANO PONIŻEJ.

1. Niniejsza Ograniczona Gwarancja smarTrike® dotyczy produktów sprzedawanych za pośrednictwem Sieci Autoryzowanych Odsprzedawców klientom detalicznym z potwierdzeniem zakupu. Ograniczona Gwarancja smarTrike® jest gwarancją producenta i nie ulega zmianie ani modyfikacji na skutek gwarancji udzielonych przez poszczególnych sprzedawców detalicznych w punktach sprzedaży.
2. Pytania konsumentów dotyczące wyrobów powinny zawierać dołączone fotografie i dane kontaktowe i być przesłane drogą e-mailową. Odpowiedź firmy będzie zgodna z ramami wytyczonymi w niniejszej gwarancji.
3. Producent gwarantuje, że wyrób jest wolny od defektów materiałowych w momencie dostarczenia i przez kolejne 24 miesiące pod warunkiem korzystania na terenie zabudowanym. Ta ograniczona gwarancja nie może być przeniesiona. Nie dotyczy ona normalnego zużycia elementów wynikającego z prawidłowej eksploatacji (w tym, ale nie ograniczając do: zużycia i uszkodzenia kół, amortyzatorów i innych nietrwałych komponentów). Gwarancja nie przewiduje odpowiedzialności producenta za uszkodzenia bezpośrednio, pośrednio lub będące konsekwencją defektu. Niniejsza ograniczona gwarancja traci ważność jeśli produkt zostanie uszkodzony na skutek wypadku, niewłaściwego użytkowania, niewłaściwego serwisowania, nieprzestrzegania zaleceń instrukcji, modyfikacji i innych przyczyn niebędących wynikiem defektu materiałowego.
4. Niniejsza gwarancja daje ci określone prawa. Jeśli produkt stanie się wadliwy z powodów materiałowych w okresie gwarancyjnym, prosimy o kontakt z obsługą klienta smarTrike®.
5. NINIEJSZA OGRANICZONA GWARANCJA JEST NADRZĘDNA W STOSUNKU DO JAKICHKOLWIEK INNYCH GWARANCJI WYRAŻONYCH LUB DOROZUMIANYCH, W TYM DOROZUMIANYCH GWARANCJI CO DO PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ, PRZYDATNOŚCI DO KONKRETNEGO ZASTOSOWANIA I INNYCH ZOBOWIĄZAŃ ZE STRONY PRODUCENTA. SmarTrike® NIE JEST ZOBOWIĄZANE ANI NIE UPOWAŻNIA INNYCH OSÓB DO WZIĘCIA NA SIEBIE ZOBOWIĄZAŃ W ZWIĄZKU Z TYMI PRODUKTAMI.
6. Nasze wyroby są objęte gwarancjami, których nie można wykluczyć na mocy Australijskiego Prawa Konsumentckiego. Masz prawo do wymiany produktu na sprawny lub zwrotu pieniędzy w przypadku poważnej awarii oraz kompensaty za każde inne dające się rozsądnie przewidzieć straty i uszkodzenia. Masz także prawo do naprawy lub wymiany produktu jeżeli wyrób nie spełnia wymagań jakościowych, a awaria nie jest poważna. Korzyści wynikające z Naszej Gwarancji istnieją niezależnie od innych praw i środków zaradczych wynikających z ustaw dotyczących produktów.

## Generell Sikkerhet og Vedlikehold

1. Etter å ha brukt scooteren i en uke eller to, sjekk for å sikre at hjulene fortsatt er i perfekt stand. Gjør dette ved å rotere hjulene og hjullagrene. Sjekk om det trengs smøring eller justering.
2. Når du oppbevarer eller transporterer scooteren, må den ikke dekkes til med plastdekke; dette kan skade finishen. Bruk aldri våt klut, alkohol, industrielle løsemidler eller rengjøringsmidler til å rengjøre scooteren. Dette kan føre til tap av glans og fjerning av dekalering. Det kan løse opp materialene til scooteren. For tap av glans, bruk en liten mengde bilvoks for å polere scooteren.
3. Det anbefales å demontere produktet hvert halvår for å rengjøre og smøre det. Pass på å montere scooteren korrekt.
4. Hvis hjulgaflen, hjulene og/eller bakre støtteramme ikke er korrekt strammet bruk en skiftenøkkel for å stramme boltene. Ikke over- eller understramme boltene.
5. PU hjulene og hjullagrene må skiftes etter noe tid, grunnet normal slitasje. Kontakt smarTrike® for nye hjul. Ikke bruk deler designet for andre scootere. Bruk av annet enn smarTrike® deler kan påvirke sikkerheten din.
6. Muttere og bolter kan løsne over tid. Sjekk at alle muttere og bolter er tilstrekkelig strammet før hver bruk av scooteren.
7. Les denne manualen nøye og ha den tilgjengelig for referanse senere. Forhandleren tar intet ansvar hvis produktet brukes på en måte som ikke er tiltenkt eller dersom alle advarslene i manualen ikke følges.

## VIKTIG MELDING TIL FORELDRE

Les denne manualen nøye før montering og gå gjennom informasjonen med unge ryttere før bruk. Manualen inneholder viktig informasjon angående sikkerhet for barnet ditt. Det er ditt ansvar å gjennomgå informasjonen sammen med barnet ditt og sikre at det har forstått informasjonen og advarslene i manualen.

Manglende bruk av sunn fornuft og å følge advarslene øker risiko for alvorlig skade.

Brukes på egen risiko og med passende og seriøs oppmerksomhet på sikker bruk. Vær forsiktig.

## ADVARSEL!

VOKSEN MONTERING KREVES, INNEHOLDER SMÅ DELER.

Kjør på: 12M-36M

Dette produktet er et leketøy, instruer barnet ditt hvordan det skal brukes riktig og gjør oppmerksom på mulige farekilder.

Produktet bør brukes med forsiktighet, da det krever dyktighet, for å unngå fall/kollisjoner og forårsake skade på en bruker /tredjepart Dette produktet skal brukes under direkte tilsyn av en voksen til enhver tid.

Scooter: 3Y-12Y

Bruk av scooteren kan være farlig. Forholdsregler bør tas for å unngå farlige situasjoner. Pass på å lese og forstå manualen før bruk. Merk følgende:

1. Behold for fremtidig referanse.
2. Brukers maksimale vekt: Scooter 50kg/110lbs, Kjør på: 15kg/ 33lbs.
3. Overhold alle lokale trafikk- og scooterregler og lover. Sjekk begrensning i bruk i henhold til regler og veisikkerhet.
4. Se oppfor fotgjengere.
5. Dette produktet må brukes med forsiktighet, siden dyktighet kreves for å unngå fall eller

kollisjoner som forårsaker skade på bruker eller tredjeparter.

6. Advarsel! Beskyttelsesutstyr bør benyttes. Skal ikke brukes i trafikken. Scooter 50kg/110lbs maks, Kjør på: 15kg/ 33lbs maks.
7. Alltid bruk sikkerhetsutstyr som hjelm, kne- og albuebeskyttere og hansker.
8. Alltid bruk en hjelm når du brukerscooteren og ha hakeremen festet.
9. Alltid ha sko med lukket tå.
10. Kjør å jevne, asfalterte overflater borte fra motoriserte kjøretøy.
11. Ikke kjør på våte eller sandete overflater, unngå bratte bakker.
12. Unngå skarpe humper, dreneringsrister og brå overflateendringer. Scooteren kan plutselig stoppe.
13. Unngå gater og overflater med vann, sand, grus, jord, løv eller andre løse objekter. Vått vær påvirker framdrift, bremsing og sikt.
14. Ikke kjør på natten eller når sikten er redusert.
15. Dette produktet bør brukes på trygg grunn; det skal ikke brukes nær bilveier eller på offentlige motorveier.
16. Kun en bruker kan bruke produktet om gangen.
17. Unngå for høy hastighet i nedoverbakker.
18. Bremsene vil bli varme fra kontinuerlig bruk. Ikke rør etter bremsing.
19. Ikke stuntkjør.
20. Produktet må monteres ordentlig av en voksen.
21. Voksne må assistere barn med de innledende justeringsprosedyrene med å pakke ut scooteren, feste og justere styret og å låse foldemekanismen i posisjon.
22. Sjekk og stram alle komponenter før hver tur. Hvis skade oppstår, stans bruk umiddelbart.
23. Bytt slitte eller ødelagte deler umiddelbart.
24. Ikke bruk tilleggsutstyr som ikke er inkludert med scooteren eller modifier scooteren.
25. Tilsyn av kompetent voksen anbefales.
26. Barn under alder 3 år bør ikke bruke scooteren. Barn under 10år bør alltid kjøre med tilsyn fra voksne.
27. Farger og innhold kan variere
28. ⚠ Advarsel! Beskyttelsesutstyr bør brukes. Ikke for barn med en kroppsmasse over Scooter 50kg/110lbs, Kjør på: 15kg/33lbs.
29. ⚠ Advarsel! Ikke forsøk eller gjør stunts, tricks eller kjør/rull baklengs på din scooter. Den er ikke laget for å motstå misbruk, slik som hopping, kantstein-sliping eller annen type stunt. Kappkjøring, stunt-kjøring eller andre manøvrer, slik som forsøk på å kjøre baklengs, øker også risiko for tap av kontroll, eller kan skape ukontrollerte førerhandlinger eller reaksjoner. Aggressiv kjøring reduserer din evne til å manøvrere og ha kontroll. Ta nødvendige forholdsregler og øv i et trygt område.
30. Ditt barn må lære å kontrollere kjøretøyet. Forsikre deg om at de ikke eksperimenterer med det eller prøver noen risikable manøvrer. Kjørestilen må alltid tilpasses den enkeltes evner.

### smarTrike® Begrenset Garanti

DET ER INGEN GARANTIER, UTTALTE ELLER UNDERFORSTÅTTE, FRA HVERKEN DISTRIBUTØREN ELLER PRODUSENEN AV smarTrike® PRODUKTER, BORTSETT FRA PRODUSENTENS BEGRENSEDE GARANTI MOT MATERIALDEFEKTER SOM DETALJERES UNDER:

1. Denne smarTrike® Begrensede Garantien gjelder for produkter solgt gjennom smarTrike® Autoriserte Forhandlernettsverk til den originale detaljhandelskjøperen og

31. Før du bruker produktet, må du forsikre deg om at styreklammer skruen er strammet til det punktet hvor den ikke kan strammes mer. Å ignorere denne klausulen kan føre til alvorlige skader og utgjør en bruk i strid med produsentens instruksjoner for dette produktet.

verifisert kjøpsbevis. Denne smarTrike® Begrensede Garantien er en produsentgaranti og endres eller justeres ikke av andre garantier utstedt av individuelle selgere på kjøpstidspunktet.

2. Kundehenvendelser angående produktet bør ha med bilder og kontaklinformasjon sendt via epost. Selskapets svar vil være i henhold til denne garantien.
3. Produsenten garanterer at dette produktet er uten materialdefekter når produktet leveres for en periode på 24 måneder for hjemmebruk. Denne Begrensede Garantien kan ikke overføres og dekker ikke normal slitasje (inkludert, men ikke begrenset til, skade og slitasje på hjul, strømstøt eller andre slitedeler). Ansvar for produsenten under denne Begrensede Garantien inkluderer ikke noe ansvar for direkte, indirekte, eller følgeskade som oppstår fra defekten. Denne Begrensede Garantien er ugyldig hvis produktet er skadet ved et uhell, urimelig bruk, utilstrekkelig service, unnlattelse å følge medfølgende instruksjoner, modifiseringer av originaloppsettet eller andre årsaker vurdert til å ikke oppstå fra materialdefekt.
4. Denne garantien gir deg spesifikke juridiske rettigheter. Skulle dette produktet bli defekt grunnet materialet i garantiperioden, kontakt smarTrike® kundeservice.
5. DENNE BEGENSEDE GARANTIEN GJELDER UTTRYKKELIG I STEDET FOR ENHVER ANNEN GARANTI, UTTALT ELLER UNDERFORSTÅTT, INKLUDERT ENHVER UNDERFORSTÅTT GARANTI OM SALGBARHET ELLER EGNETHET FOR ET BESTEMT FORMÅL, OG ALLE ANDRE FORPLIKTELSE OM ANSVAR FOR PRODUSENTEN. smarTrike® HVERKEN AKSEPTERER ELLER AUTORISERER NOEN PERSON TIL Å AKSEPTERE PÅ SINE VEGNE NOE ANNET ANSVAR I FORBINDELSE MED SLIKE PRODUKTER.
6. Våre produkter har garantier som ikke kan ekskluderes under Australsk forbrukerlovgivning. Du har rett på et erstatningsprodukt eller tilbakebetaling for en betydelig feil og kompensasjon for annet rimelig forutsigbart tap eller skade. Du har også krav på å få produktet reparert eller erstattet hvis produktet ikke er av akseptabel kvalitet og feilen ikke utgjør en betydelig feil. Fordelene under Vår Garanti kommer i tillegg til andre rettigheter og juridiske rettsmidler relatert til produktene.

## Bendroji sauga ir priežiūra

- Po savaitės ar dviejų paspirtuko naudojimo patikrinkite, ar ratai vis dar veikia neprikaištingai. Tai atlikite pasukdami ratus ir guolius. Patikrinkite, ar nereikia sutepti arba sureguliuoti.
- Laikydami ar transportuodami paspirtuką, neuždenkite jo plastikine apsaugine dangą, nes tai gali sugadinti apdailą. Niekada nenaudokite drėgnos šluostės, spirito, pramoninių tirpiklių ar valiklių paspirtukui valyti. Šios medžiagos gali panaikinti žvilgesį ir nutrinti paveikslėlius. Jos gali ištrinti paspirtuko medžiagas. Jei paspirtukas nežvilga, nupoliruokite jį su šiek tiek vaško.
- Rekomenduojama kas 6 mėnesius išardyti gaminį, kad jį išvalytumėte ir suteptumėte. Būkite itin atsargūs, kad paspirtuką vėl teisingai surinktumėte.
- Jei priekinė šakė, ratai ir (arba) galinis atraminis rėmas nėra tinkamai priveržti, naudokite veržliarakį, kad varžtai būtų tinkamai priveržti. Neužveržkite varžtų nei per daug, nei per mažai.
- Po kurio laiko dėl įprasto nusidėvėjimo gali tekti pakeisti PU ratukus ir guolius. Dėl naujų ratukų kreipkitės į „smarTrike®“. Nenaudokite dalių, skirtų kitiems paspirtukams. Kitų nei „smarTrike®“ dalių naudojimas gali turėti įtakos jūsų saugumui.
- Ilgainiui veržlės ir varžtai gali atsilaisvinti. Prieš kiekvieną paspirtuko naudojimą patikrinkite, ar visos veržlės ir varžtai yra pakankamai priveržti.
- Atidžiai perskaitykite šį vadovą ir išsaugokite jį ateityje. Pardavėjas neprisiima atsakomybės, jei gaminys naudojamas ne pagal paskirtį arba jei nesilaikoma visų vadove nurodytų įspėjimų.

## SVARBUS PRANEŠIMAS TĖVAMS

Prieš pradėdami montuoti, atidžiai perskaitykite šį vadovą ir peržiūrėkite informaciją su jaunaisiais paspirtukininkais prieš pradėdami važinėti. Knygelėje pateikiama svarbi informacija, susijusi su jūsų vaiko saugumu. Jūsų pareiga peržiūrėti šią informaciją kartu su vaiku ir užtikrinti, kad jis žinotų visą vadove pateiktą informaciją ir įspėjimus. Jei nesivadovaujate sveiku protu ir nepaisote įspėjimų, dar labiau padidėja sunkių sužalojimų rizika. Naudokite savo riziką, tinkamai ir rimtai rūpindamiesi saugiu naudojimu. Naudokitės atsargiai.

### ⚠ ĮSPĖJIMAS!

REIKALINGAS SUAUGUSIŲJŲ SURINKIMAS, YRA Smulkių dalių.

Apkrova: 12M- 36M

Šis gaminys yra žaislas, todėl išmokykite vaiką jį naudoti teisingai ir atkreipkite jo dėmesį į galimus pavojus.

Gaminį reikia naudoti atsargiai, nes norint išvengti kritimo / susidūrimo ir naudotojo / trečiosios šalies sužalojimo, reikia turėti įgūdžių. Šį gaminį visada reikia naudoti tiesiogiai prižiūrint suaugusiajam.

Paspirtuku: 3Y– 12Y

Paspirtuku naudojimas gali būti pavojingas. Reikėtų imtis atsargumo priemonių, kad būtų išvengta pavojingų situacijų. Prieš pradėdami važiuoti būtina perskaitykite ir supraskite vadovą. Atkreipkite dėmesį į toliau nurodytus dalykus:

- Saugokite, kad galėtumėte naudoti ateityje.
- Didžiausias naudotojo svoris: Paspirtuku 50 kg/110lbs ,Apkrova 15kg/33lbs.
- Laikytės visų vietinių eismo ir paspirtukų važiavimo įstatymų ir taisyklių. Patikrinkite naudojimo apribojimus pagal kelio eismo saugumo taisykles.

4. Saugokitės pėsčiųjų.
5. Šį gaminį reikia naudoti atsargiai, nes reikia įgūdžių, kad būtų išvengta kritimo ar susidūrimo, dėl kurio naudotojas ar trečiosios šalys susižeistų.
6. Įspėjimas! Reikėtų dėvėti apsaugines priemones. Negalima naudoti eisme. Ne daugiau kaip Paspirtuku 50 kg/ 110lbs, Apkrova 15kg/33lbs.
7. Visada dėvėkite saugos priemones, pvz., šalną, kelių ir alkūnių apsaugas ir pirštines.
8. Važiuodami paspirtuku visada dėvėkite šalną ir tvirtai užsisekite apsauginį dirželį.
9. Visada avėkite batus uždalais pirštais
10. Važinėkite lygiais, asfaltuotais keliais toliau nuo motorinių transporto priemonių.
11. Nevažiuokite šlapiais ar smėlėtais paviršiais, venkite stačių įkalnių.
12. Venkite šiurkščių nelygumų, drenažo grotelių ir staigių paviršiaus pokyčių. Paspirtukas gali staiga sustoti.
13. Venkite gatvių ir paviršių su vandeniu, smėliu, žvyru, purvu, lapais ir kitomis šiukšlėmis. Šlapias oras blogina sukibimą, stabdymą ir matomumą.
14. Nevažiuokite naktį arba kai matomumas sumažėjęs.
15. Šis gaminys turi būti naudojamas saugioje vietoje; jo negalima naudoti šalia kelių ar valstybiniuose keliuose.
16. Vienu metu gaminį turėtų naudoti tik vienas vairuotojas.
17. Venkite pernelyg didelio greičio, susijusio su važiavimu nuo kalno.
18. Nuo nuolatinio naudojimo stabdžiai įkaista. Nelieskite po stabdymo.
19. Nevažiuokite kaskadiniais triukais.
20. Gaminį turi tinkamai surinkti suaugęs asmuo.
21. Suaugusieji turi padėti vaikams atlikti pradines reguliavimo procedūras, kad būtų galima išskleisti paspirtuką, pritvirtinti ir sureguliuoti vairą bei užfiksuoti sulankstymo mechanizmą.
22. Prieš kiekvieną pasivažinėjimą patikrinkite ir tvirtai pritvirtinkite visas sudedamąsias dalis. Jei atsiranda pažeidimų, nedelsdami nutraukite naudojimą.
23. Nedelsdami pakeiskite susidėvėjusias ar sulūžusias dalis.
24. Nenaudokite su paspirtuku neprisidėtų priedų ir nemodifikuokite paspirtuko.
25. Rekomenduojama kompetentingų suaugusiųjų priežiūra.
26. Paspirtuku neturėtų važinėti jaunesni nei 3 metų amžiaus vaikai. Jaunesni nei 10 metų vaikai visada turėtų važinėti su suaugusiųjų priežiūra.
27. Spalvos ir turinys gali skirtis
28. ⚠️ Įspėjimas! Reikėtų dėvėti apsaugines priemones. Netinka vaikams, kurių kūno masė didesnė nei Paspirtuku 50kg/110lbs, Apkrova 15kg /33lbs.
29. ⚠️ Įspėjimas! Nemėginkite ir nedarykite triukų, akrobatinių elementų ir nevažiuokite/riedite atgal su savo paspirtuku. Jis nėra pagamintas taip, kad atlaikytų piktnaudžiavimą netinkamu naudojimu, pavyzdžiui, šokinėjimą, bordiūro šlifavimą ar bet kokią kito tipo triukus. Lenktynės, triukai ar kiti manevrai, pavyzdžiui, bandymas važiuoti atgal, padidina valdymo praradimo riziką arba gali sukelti nekontroliuojamas dviratinko veiksmus ar reakcijas. Agresyvus važiavimas sumažina jūsų gebėjimą manevruoti ir valdyti. Imkitės būtinų atsargumo priemonių ir treniruokitės saugioje vietoje.
30. Jūsų vaikas turi būti išmoktas valdyti transporto priemonę. Užtikrinkite, kad jie nedarytų eksperimentų ar nestotų į rizikingas manevrus. Vairavimo stilius visuomet turi būti pritaikytas individualiam gebėjimui.
31. Prieš naudodamiesi produkto, įsitikinkite, kad vairo laikiklio sraigta yra įsukta iki taško, kai jos negalima sukrauti labiau. Neatsižvelgiant į šią sąlygą, gali atsirasti rimtų sužalojimų ir tai sudaro prieštaravimą gamintojo nurodymams šiame produkte.

## “smarTrike®“ ribota garantija

“smarTrike®“ PRODUKTUOSE NESUTEIKIA JOKIŲ IŠREIŠKŲ AR NUMANOMŲ GARANTIJŲ, NESUTEIKTA PLATINTOJO ARBA GAMINTOJO, IŠSKYRUS GAMINTOJO RIBOTA GARANTIJĄ DĖL MEDŽIAGOS TRUKMŲ: NUSTATYTA TOLIAU.

1. Ši “smarTrike®“ ribota garantija taikoma gaminiams, parduodamiems per “smarTrike®“ įgaliotųjų atstovų tinklą pirminiam mažmeniniam pirkėjui ir patvirtintiems pirkimo įrodymu. Ši “smarTrike®“ ribota garantija yra gamintojo garantija ir jos nekeičia arba nekeičia papildomos garantijos, kurias pratęsia atskiri pardavėjai pardavimo vietoje.
2. Prie klity užklausk dėl prekės turi būti pridėtos nuotraukos ir kontaktinė informacija el. paštu. Įmonės atsakymas atitiks šią garantiją.
3. Gamintojas suteikia šiam gaminiui 24 mėnesių garantiją, kad jis bus be medžiagu defektų gaminio pristatymo metu, skirtas naudoti buityje. Ši ribota garantija neperduodama ir neapima normalaus susidėvėjimo (įskaitant, bet neapsiribojant, ratų pažeidimus ir susidėvėjimą, elektros smūgius ir kitas netvarias dalis). Gamintojo atsakomybė pagal šį apribojimą. Garantija neapima jokios atsakomybės už tiesioginius, netiesioginius ar pasekminius nuostolius, atsiradusius dėl defektų. Ši ribota garantija negalioja, jei gaminys yra sugadintas dėl nelaimingo atsitikimo, neprotingo naudojimo, netinkamo aptarnavimo, pateiktų instrukcijų nesilaikymo, pradinės būklės pakeitimų ar kitų priežasčių, nustatytų ne dėl medžiagos defektų.
4. Ši garantija suteikia jums konkrečias juridines teises. Jei per garantinį laikotarpį šis gaminys sugenda dėl medžiagos broko, susisieki su „smarTrike®“ klientų aptarnavimo tarnyba.
5. ŠI RIBOTA GARANTIJA AIŠKIAI PAKEIČIA BET KOKIAS KITAS GARANTIJAS, „smartrike®“ NEPRISIIMA IR NEĮGALIOJA JOKIO KITO ASMENS PRISIIMTI UŽ JĄ JOKIOS KITOS ATSAKOMYBĖS, SUSIJUSIOS SU TOKIAIS GAMINIAIS. „smartrike®“ NEPRISIIMA IR NEĮGALIOJA JOKIO KITO ASMENS PRISIIMTI UŽ JĄ JOKIOS KITOS ATSAKOMYBĖS, SUSIJUSIOS SU TOKIAIS GAMINIAIS.
6. Mūsų prekėms suteikiamos garantijos, kurių negalima atsisakyti pagal Australijos Vartotojų teisė. Turite teisę į pakeitimą arba pinigų grąžinimą už esminį gedimą ir kompensaciją už bet kokius kitus pagrįstai numatomus nuostolius ar žalą. Jūs taip pat turite teisę reikalauti, kad prekės būtų sutaisytos arba pakeistos, jei prekės nėra tinkamos kokybės, o gedimas nėra esminis. Mūsų garantijoje numatytos lengvatos papildo kitas teises ir teisių gynimo priemones, numatytas įstatymuose, susijusius su prekėmis.

## Algemeen Veiligheid en Onderhoud

1. Na gebruik de scooter voor een week of twee, controleer met zorg dat de wielen nog in goede staat werken. Doe dit door de wielen en lagers te roteren. Controleer of eventuele smering of aanpassingen noodzakelijk zijn.
2. Dek de scooter bij het opbergen of vervoeren niet af met plastic bescherming; dit kan de afwerking beschadigen. Gebruik nooit natte doeken, alcohol, industriële oplosmiddelen of reinigingsmiddelen om de scooter schoon te maken. Dit kan leiden tot glansverlies en het verwijderen van decals. Het kan de materialen van de scooter oplossen. Gebruik voor glansverlies een kleine hoeveelheid autowas om de scooter te polijsten.
3. Het is sterk aanbevolen dat elk 6 maanden het product wordt gedemonteerd, schoon gemaakt en gesmeerd wordt. Zorg dat de scooter met zorgvuldigheid in elkaar gezet wordt.
4. Als de voorkant vork, wielen en/of achterkant steun kader niet correct zijn aangepast gebruik dan een moersleutel om de bouten vast te zetten. Schroef de bouten niet te veel of te weinig vast.
5. De PU wielen en lagers zijn na verloop van tijd aan vervanging toe, vanwege normale slijtage. Neem contact op met smarTrike® voor nieuwe wielen. Gebruik geen onderdelen die zijn ontworpen voor andere scooters. Het gebruik van iets anders dan smarTrike® -onderdelen kan uw veiligheid beïnvloeden.
6. Moeren en bouten kunnen los raken na verloop van tijd. Controleer of alle moeren en bouten voldoende zijn vastgedraaid voor gebruik van de scooter.
7. Lees deze handleiding grondig en bewaar deze voor toekomstig gebruik. De dealer neemt geen verantwoordelijkheid als het product is gebruikt op een andere manier dan het bedoeld is of als waarschuwingen vermeld in de handleiding niet zijn opgevolgd.

## BELANGRIJKE OPMERKING VOOR OUDERS

Lees aandachtig deze handleiding voordat u begint met de montage en bekijk de informatie opnieuw bij jonge gebruikers voordat zij beginnen met rijden. De handleiding bevat belangrijk informatie met betrekking tot de veiligheid van uw kind. Het is uw verantwoordelijkheid om de informatie te bekijken en met uw kind volledig op de hoogte te stellen van alle informatie en waarschuwingen in de handleiding. Het niet gebruiken van uw gezonde verstand en waarschuwingen negeren, vergroot het risico op ernstig letsel. Gebruik bij op eigen risico en met gepast en serieuze aandacht voor veilig operatie. Gebruik het voorzichtig.

### **WAARSCHUWING!**

**MONTAGE VOOR VOLWASSENEN VEREIST, BEVAT KLEINE ONDERDELEN.**

Rijden op: 12M-36M

Dit product is speelgoed, instrueer uw kind hoe het correct moet gebruiken en vestig de aandacht op mogelijke gevarenbronnen.

Het product moet met voorzichtigheid worden gebruikt, omdat het vaardigheid vereist, om vallen/ botsen en het veroorzaken van letsel aan een gebruiker/derden te voorkomen.

Dit product moet te allen tijde onder direct toezicht van een volwassene worden gebruikt.

Scooter: 3Y-12Y

Het gebruik van een scooter kan gevaarlijk zijn. Voorzorgsmaatregelen moeten zijn genomen om gevaarlijke situaties te vermijden. Zorg dat je de handleiding leest en begrijpt alvorens gebruik. Let op het volgende:

1. Bewaar voor toekomstig gebruik.



2. Het maximum gebruikersgewicht: Scooter: 50kg/ 110lbs, Rijden op: 15kg/ 33 lbs.
3. Volg alle lokale verkeers en scooter wet- en regelgeving. Controleer de beperking volgens de verkeersveiligheid voorschriften te gebruiken.
4. Pas op voor voetgangers.
5. Dit product gebruiken met voorzichtigheid, omdat vaardigheden verplicht zijn om botsingen en ongevallen te voorkomen bij gebruiker(s) of derde partijen.
6. Waarschuwing! Beschermende kleding dragen. Niet in verkeer. Scooter: 50kg/110 lbs max, Rijden op 15 kg/33 lbs max.
7. Altijd veiligheidskleding dragen zoals, een helm, knie en elleboog beschermer, en handschoenen.
8. Draag altijd een helm tijdens het rijden op uw scooter en houd de kinriem stevig vastgemaakt.
9. Altijd gesloten teen schoenen dragen.
10. Rijd op een zacht, geplaveide oppervlakkige weg voor motor voertuigen.
11. Rijd niet op natte of zanderig oppervlaktes, en voorkom stijle heuvels.
12. Vermijd scherpe stoten, drainage roosters, en plotselinge oppervlakteveranderingen. De scooter kan plotseling stoppen.
13. Vermijd straten en oppervlakken met water, zand, grind, aarde, bladeren, en ander puin. Nat weer verslechtert de tractie, remmen en zichtbaarheid.
14. Rijd niet bij verminderde zichtbaarheid of in de nacht.
15. Dit product gebruiken op veilige wegen; niet gebruiken in de buurt van (openbare) wegen.
16. Slechts een gebruiker kan het product gebruiken per keer.
17. Voorkom excessieve snelheden geassocieerd met bergafwaarts rijden.
18. Remmen zullen verhit worden bij continu gebruik. Niet aanraken na remmen.
19. Ga niet stuntrijden.
20. Het product zou moeten zijn geassembleerd door een volwassen.
21. Alleen verstelbaar door volwassenen bij eerste aanpasprocedures om de scooter uit te klappen, vastmaken en stuur aanpassingen en stuurslot doen in positie.
22. Controleer of alles stevig gemonteerd zit voor elke rit. Als schade optreedt, stop direct gebruik.
23. Vervangen versleten of gebroken onderdelen direct.
24. Gebruik niet accessoires die niet inbegrepen zijn bij uw scooter of bewerk deze.
25. Bekwaam volwassen overzicht aanbevolen.
26. Kinderen onder de 3 jaar mogen niet rijden met de scooter. Kinderen onder de 10 jaar zouden, bij eenmalig gebruik, moeten rijden met toezicht van een volwassene.
27. Kleuren en inhoud kunnen variëren
28. ⚠ Waarschuwing! Beschermende kleding moet worden gedragen. Niet voor kinderen met een lichaamsgewicht van meer dan Scooter: 50kg/110lbs, Rijden op 15kg/33lbs.
29. ⚠ Waarschuwing! Doe niet pogingen of stunts, trucs of achteruit rijden met uw scooter. Het is niet gemaakt of bestand tegen misbruik, zoals springen, stoepranden rijden of elk ander type van stunts. Racen, stunts of ander manoeuvres, zoals achteruit rijden, verhoogt het risico vergroten van verlies van controle, of veroorzaakt ongecontroleerde rijgedrag of reacties. Agressief rijden vermindert uw vermogen manoeuvreren en controle. Nemen noodzakelijke voorzorgsmaatregelen en oefening in een veilige omgeving.
30. Uw kind moet leren het voertuig te besturen. Zorg ervoor dat ze er niet mee experimenteren of risicovolle manoeuvres proberen. De rijstijl moet altijd worden

aangepast aan het individuele vermogen.

31. Voordat u het product gebruikt, zorg ervoor dat de stuurklem schroef is vastgedraaid totdat deze niet verder kan worden aangedraaid. Het negeren van deze clausule kan ernstig letsel veroorzaken en vormt een gebruik dat in strijd is met de instructies van de fabrikant voor dit product.

### **SmarTrike® Beperking Garantie**

ER ZIJN GEEN GARANTIES, EXPLICIET OF IMPLICIET, GEMAAKT DOOR DE DISTRIBUTEUR OF DE FABRIKANT VAN SmarTrike® PRODUCTEN, BEHALVE DE FABRIKANT BEPERKTE GARANTIE TEGEN DEFECTEN IN MATERIAAL HIERONDER BESCHREVEN:

1. De smarTrike® Beperkt Garantie is van toepassing tot producten verkocht door de smarTrike® Geautoriseerd dealernetwerk naar de oorspronkelijke winkel koper en geauthenticeerd door een bewijs van aankoop. Deze smarTrike® \_ Beperkt Garantie is fabrieksgarantie en is niet veranderd of gewijzigd door aanvullend garanties verlengd door individueel detailhandelaren op het verkooppunt.
2. Klant vragen met betrekking tot de Product zou moeten zijn vergezeld door foto's en contactgegevens verzonden via de e-mail. De de reactie van het bedrijf zal zijn in overeenstemming met deze garantie.
3. Fabrieks garantie op het product tot zijn vrij van gebreken in materiaal Bij de tijd van de aanbieding van het product voor een periode van 24 maanden voor stedelijk gebruik. Deze beperkte garantie is: niet overdraagbaar en dekt niet normaal slijtage (inclusief, maar niet beperkt tot, schade en dragen tot wielen, stroomschokken en andere niet duurzame onderdelen). De aansprakelijkheid van de fabrikant is beperkt. Garantie omvat geen enkele aansprakelijkheid voor directe, indirecte of gevolgschade die voortvloeit uit de defect. Deze beperkte garantie is: leegte als de product is per ongeluk beschadigd, onredelijk gebruik, ongepaste service, falen om volg de verstrekte instructies, wijzigingen van de oorspronkelijke staat, of andere oorzaken waarvan is vastgesteld dat ze niet voortkomen uit materiaalgebreken.
4. Deze garantie geeft specifiek legaal rechten. Zou moeten deze product defect raken als gevolg van materiaal binnen de garantieperiode, contact opnemen met de klantenservice van smarTrike®.
5. DEZE BEPERKT GARANTIE IS UITDRUKKELIJK IN PLAATS VAN ELK ANDER GARANTIES, UITGEDRUKT OF IMPLICIET, INCLUSIEF ELK GEMPLICEERD GARANTIE VAN VERKOOPBAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BIJZONDER DOEL, EN VAN ELKE ANDER VERPLICHTINGEN VAN AANSPRAKELIJKHEID AAN DE EEN DEEL VAN DE FABRIKANT. smarTrike® \_ VERONDERSTELD NIET OF MACHTIGT NIET EEN ANDER PERSOON OM AANSPRAKELIJKHEID IN VERBAND MET DERGELIJKE PRODUCTEN TE NEMEN.
6. Onze goederen worden geleverd met garanties die niet kunnen worden uitgesloten van de Australische Consument Wet. U bent gerechtigd tot vervanging of terugbetaling voor een vergoeding voor elk ander redelijk voorzienbaar verlies of schade. U bent ook gerechtigd om goederen te laten repareren of vervangen als de goederen defect raken of niet van acceptabele kwaliteit zijn. Deze waarborg valt onder Onze garantie en zijn in toevoeging tot ander rechten en remedies onder de wet in relatie tot de goederen.

## Обща безопасност и поддръжка

1. След като сте използвали скутера седмица или две, проверете дали колелата все още са в перфектно работно състояние. Направете това чрез завъртане на колелата и лагерите. Проверете дали е необходимо смазване или регулиране.
2. Не покривайте тротинетката с пластмасови предпазни средства при съхранение или транспортиране, тъй като това може да повреди покритието. Никога не използвайте мокра кърпа, алкохол, промишлени разтворители или почистващи препарати, за да почистите тротинетката. Това може да доведе до загуба на блясък и падане на декоративните стикери. Това може да доведе до разтваряне на материалите на тротинетката. При загуба на блясък използвайте малко количество восък за автомобили, за да полирате тротинетката.
3. Препоръчително е на всеки 6 месеца да разглобявате продукта, за да го почистите и смажете го. Бъдете изключително внимателни, за да сглобите правилно скутера.
4. Ако предната вилка, колелата и/или задната опорна рамка не са затегнати правилно, използвайте гаечен ключ, за да затегнете правилно болтовете. Не затягайте прекалено или недостатъчно болтовете.
5. PU колелата и лагерите може да се наложи да бъдат сменени след известно време, поради нормалното износване. Свържете се със smarTrike® за нови колела. Не използвайте части, предназначени за други скутери. Използването на нещо различно от части на smarTrike® може да засегне вашата безопасност.
6. Гайките и болтовете може да се разхлабят с времето. Проверявайте дали всички гайки и болтове са достатъчно затегнати преди всяка употреба на скутера.
7. Прочетете внимателно това ръководство и го запазете за бъдещи справки. Търговецът не носи отговорност, ако продуктът се използва по начин, за който не е предназначен, или ако не се спазват всички предупреждения, посочени в ръководството.

## ВАЖНО СЪОБЩЕНИЕ ЗА РОДИТЕЛИТЕ

Прочетете внимателно това ръководство преди да започнете сглобяването и прегледайте информацията с младите ездачи, преди да започнат да карат. Ръководството съдържа важна информация, свързана с безопасността на вашето дете. Ваша отговорност е да прегледате информацията с детето си и да се уверите, че то е напълно запознато с цялата информация и предупреждения в ръководството. Неприлагането на здрав разум и неспазването на предупрежденията допълнително увеличава риска от сериозно нараняване. Използвайте на свой собствен риск и с подходящо и сериозно внимание към безопасната работа. Бъдете внимателни.

### **ВНИМАНИЕ!**

Изисква се монтаж от възрастен, съдържа малки части.

Седалка: 12 – 36 мес.

Този продукт е играчка; инструктирайте детето си как да го използва правилно и насочете вниманието му към възможни източници на опасност.

Продуктът трябва да се използва с повишено внимание, тъй като изисква умения, за да се избегнат падания/сблъсъци и нараняване на ползвателя или трето лице. Този продукт трябва да се използва под непрекъснат пряк надзор от възрастен.

скутер: 3-12 год.

Използването на скутер може да бъде опасно. Трябва да се вземат предпазни мерки, за да се избегнат опасни ситуации. Не забравяйте да прочетете и разберете ръководството, преди да карате. Обърнете внимание на следното:

1. Запазете за бъдещи справки.
2. Максимално тегло на потребителя: Скутер 50 кг макс/110 фунта, Седалка: 15 кг макс/33 фунта.
3. Спазвайте всички местни закони и разпоредби за движение и каране на скутери. Проверете ограничението за употреба съгласно правилата за пътна безопасност.
4. Внимавайте за пешеходците
5. Този продукт трябва да се използва с повишено внимание, тъй като се изискват умения за избягване на падания или сблъсъци, причиняващи нараняване на потребителя или трети страни.
6. Внимание! Трябва да се носят предпазни средства. Да не се използва в трафик. Седалка: Скутер: 50 кг макс 110 фунта, 15 кг макс / 33 фунта.
7. Винаги носете защитно оборудване като каска, коленки и лакътници и ръкавици.
8. Винаги носете каска, когато карате своя скутер и дръжте ремъка за брадичката здраво закопчан.
9. Винаги носете затворени обувки.
10. Карайте по гладки, павирани повърхности далеч от моторни превозни средства.
11. Не карайте по мокри или пясъчни повърхности, избягвайте стръмни хълмове.
12. Избягвайте остри неравности, дренажни решетки и внезапни промени на повърхността. Скутерът може внезапно да спре.
13. Избягвайте улици и повърхности с вода, пясък, чакъл, пръст, листа и други отпадъци. Влажното време влошава сцеплението, спирането и видимостта.
14. Не карайте през нощта или когато видимостта е намалена.
15. Този продукт трябва да се използва на безопасна основа; не трябва да се използва в близост до пътища или на обществени магистрали.
16. Само един ездач трябва да използва продукта в даден момент.
17. Избягвайте прекомерната скорост, свързана със спускане.
18. Спирачката ще се нагрее от продължителна употреба. Не докосвайте след спиране.
19. Не правете каскадърско каране.
20. Продуктът трябва да бъде правилно сглобен от възрастен.
21. Регулирането да се извършва само от възрастни в първоначалните процедури за регулиране, за да разгънат тротинетката, да прикрепят и регулират кормилото и да заключат механизма за сгъване в позиция.
22. Проверявайте и закрепете здраво всички компоненти преди всяко каране. Ако възникне повреда, незабавно прекратете употребата.
23. Незабавно сменете износените или счупени части.
24. Не използвайте приставки, които не са включени във вашия скутер, и не модифицирайте скутера.
25. Препоръчва се надзор от компетентен възрастен.
26. Деца под 3 години не трябва да карат скутер. Деца под 10-годишна възраст трябва през цялото време да се возят с надзор от възрастен.
27. Цветовете и съдържанието може да варират
28. ⚠ Внимание! Трябва да се носят предпазни средства. Не е за лица с телесно тегло над Скутер 50 кг, Седалка: 15 кг.
29. ⚠ Внимание! Не опитвайте и не правете каскади, трикове или карайте/ търкаляйте се назад на вашия скутер. Не е направен да издържа на злоупотреба от неправилна употреба, като скачане, къртене на бордюри или друг вид каскади. Състезания, каскадърско каране или други маневри, като например опити за

каране назад, увеличават риска от загуба на контрол или могат да причинят неконтролирани действия или реакции на водача. Агресивното каране намалява способността ви за маневриране и контрол. Вземете необходимите предпазни мерки и практикувайте в безопасна зона.

30. Вашето дете трябва да бъде научено да контролира превозното средство. Уверете се, че не правят експерименти с него или не опитват рисковани маневри. Стилът на каране трябва винаги да се приспособява към индивидуалните възможности.
31. Преди да използвате продукта, моля уверете се, че винтът за затягане на клемата на кормилото е затегнат до такава степен, че не може да бъде затегнат още повече. Игнорирането на тази клауза може да доведе до сериозни наранявания и представлява използване, което противоречи на инструкциите на производителя за този продукт.

#### **Ограничена гаранция на smarTrike®**

НЯМА НИКАКВИ ГАРАНЦИИ, ИЗРИЧНИ ИЛИ КОСВЕНИ, ДАДЕНИ ОТ ДИСТРИБУТОРА ИЛИ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ ЗА ПРОДУКТИ НА smarTrike®, ОСВЕН ОГРАНИЧЕНАТА ГАРАНЦИЯ НА ПРОИЗВОДИТЕЛЯ СРЕЩУ ДЕФЕКТИ В МАТЕРИАЛИТЕ, ПОСОЧЕНИ ПО-ДОЛУ:

1. Тази ограничена гаранция на smarTrike® се прилага за продукти, продавани чрез мрежата на оторизирани дилъри на smarTrike® на първоначалния купувач на дребно и удостоверени с доказателство за покупка. Тази ограничена гаранция на smarTrike® е гаранция на производителя и не се променя или модифицира от допълнителни гаранции, разширени от отделни търговци на дребно на мястото на продажба.
2. Клиентските запитвания относно продукта трябва да бъдат придружени със снимки и информация за контакт, изпратени по имейла. Отговорът на компанията ще бъде в съответствие с тази гаранция.
3. Производителят гарантира, че този продукт няма дефекти в материала към момента от офертата на продукта за доставка за период от 24 месеца за битови нужди. Тази ограничена гаранция не може да се прехвърля и не покрива нормалното износване (включително, но не само, повреда и износване на колела, токови удари и други неиздръжливи части). Отговорността на производителя съгласно това ограничение Гаранцията не включва никаква отговорност за преки, косвени или последващи щети, произтичащи от дефекта. Тази ограничена гаранция е невалидна, ако продуктът е повреден поради злополука, неразумна употреба, неправилно обслужване, неспазване на предоставените инструкции, модификации от първоначалното му състояние или други причини, определени не произтичащи от дефекти в материала.
4. Тази гаранция ви дава конкретни законови права. Ако този продукт стане дефектен поради материал в рамките на гаранционния период, свържете се с отдела за обслужване на клиенти на smarTrike®.
5. ТАЗИ ОГРАНИЧЕНА ГАРАНЦИЯ ИЗРИЧНО ЗАМЕСТВА ВСЯКАКВИ ДРУГИ ГАРАНЦИИ, ИЗРИЧНА ИЛИ КОСВЕНА, ВКЛУЧИТЕЛНО КОСВЕНА ГАРАНЦИЯ ЗА ПРОДАВАЕМОСТ ИЛИ ГОДНОСТ ЗА ОПРЕДЕЛЕНА ЦЕЛ, И ЗА ВСЯКАКВИ ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ ЗА ОТГОВОРНОСТ ОТ СТРАНА НА ПРОИЗВОДИТЕЛЯ. smarTrike® НИТО ПОЕМА, НИТО УПЪЛНОМОЩАВА ДРУГО ЛИЦЕ ДА ПОЕМЕ ДРУГА ОТГОВОРНОСТ ЗА НЕГО ВЪВ ВРЪЗКА С ТАКИВА ПРОДУКТИ.
6. Нашите стоки се доставят с гаранции, които не могат да бъдат изключени съгласно австралийския закон за потребителите. Имате право на замяна или възстановяване на сумата при сериозна повреда и на компенсация за всяка друга разумно предвидима загуба или повреда. Вие също така имате право стоките да бъдат ремонтирани или заменени, ако стоките не са с приемливо качество и повредата не представлява сериозна повреда. Ползите от нашата гаранция са в допълнение към други права и средства за защита съгласно закон във връзка с стоки.

## Všeobecná bezpečnosť a údržba

- Po používaní kolobežky po dobu jedného či dvoch týždňov skontrolujte, či sú kolesá stále v perfektnom stave. Urobte tak otáčaním kolies a ložísk. Skontrolujte, či nie je potrebné premazanie alebo dodatočné úpravy.
- Kolobežku pri skladovaní alebo preprave nezakrývajte plastovou plachtou, mohlo by to poškodiť povrchovú úpravu. Kolobežku nikdy nečistite alkoholom, priemyselnými rozpúšťadlami ani čistiacimi prostriedkami. Mohlo by to spôsobiť stratu lesku a odstránenie dizajnových prvkov. Môže to rozpustiť materiály, z ktorých je kolobežka vyrobená. V prípade straty lesku kolobežku vyleštite malým množstvom vosku na auto.
- Odporúča sa, aby ste každých 6 mesiacov výrobok rozobrali, vyčistili a premazali. Buďte mimoriadne opatrní, aby ste bicykel zložili správne.
- Ak predná vidlica, kolesá a/alebo zadný nosný rám nie sú správne utiahnuté, použite kľúč na správne utiahnutie skrutiek. Skrutky neufahujte príliš, ani nedostatočne.
- PU kolesá a ložiská môže byť potrebné po určitom čase vymeniť z dôvodu bežného opotrebovania. Pre nové kolesá kontaktujte smarTrike®. Nepoužívajte diely, určené pre iné bicykle. Používanie iných dielov ako smarTrike® môže ovplyvniť vašu bezpečnosť.
- Maticy a skrutky sa môžu časom uvoľniť. Pred každým použitím kolobežky skontrolujte, či sú všetky matice a skrutky dostatočne utiahnuté.
- Pozorne si prečítajte tento návod na použitie a uschovajte ho do budúcnosti. Predajca nenesie zodpovednosť, ak sa výrobok používa spôsobom, na ktorý nie je určený, prípadne ak nie sú dodržané všetky upozornenia, uvedené v tomto návode na použitie.

## DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE PRE RODIČOV

Pred začatím montáže si pozorne prečítajte tento návod na použitie a pred prvou jazdou si prečítajte informácie spolu s menšími deťmi, ktoré budú bicykel používať. Návod na použitie obsahuje dôležité informácie, týkajúce sa bezpečnosti vášho dieťaťa. Je vašou zodpovednosťou skontrolovať si informácie so svojím dieťaťom a zabezpečiť, aby si bolo plne vedomé všetkých informácií a upozornení v návode na použitie.

Neschopnosť používať zdravý rozum a nedbať na varovania ďalej zvyšuje riziko vážneho zranenia. Používajte produkt na vlastné riziko a s náležitou pozornosťou, venovanou bezpečnej prevádzke. Buďte opatrní.

## VAROVANIE!

VYŽADUJE SA MONTÁŽ PRE DOSPELÝCH, OBSAHUJE MALÉ ČASTI.

Trojkolka: 12 mesiacov - 36 mesiacov

Tento výrobok je hračka, poučte svoje dieťa o jeho správnom používaní a zdôraznite možné zdroje nebezpečenstva.

Pri používaní tohto výrobku si treba dávať pozor, keďže jeho používanie vyžaduje zručnosť, aby sa zabránilo pádom/nárazom a zraneniu používateľa/tretej strany. Tento výrobok sa musí používať vždy pod priamym dohľadom dospelšej osoby.

Kolobežky: 3 roky - 12 rokov

Používanie kolobežky môže byť nebezpečné. Mali by sa prijať preventívne opatrenia, aby sa predišlo nebezpečným situáciám. Pred jazdou si určite prečítajte návod na použitie a pochopte ho. Venujte pozornosť nasledujúcim informáciám:

- Uschovajte pre budúce použitie.
- Maximálna hmotnosť používateľa: Kolobežky: 50kg/110lb, Trojkolka: 15kg/33lbs.
- Dodržujte všetky miestne zákony a predpisy o premávke a jazde na bicykli. Skontrolujte obmedzenie používania podľa predpisov o bezpečnosti cestnej premávky.

4. Dávajte pozor na chodcov.
5. Tento výrobok by sa mal používať opatrne, pretože na zabránenie pádom alebo kolíziám, spôsobujúcim zranenie používateľa alebo tretích osôb je potrebná určitá zručnosť.
6. Varovanie! Mali by ste nosiť ochranné prostriedky. Nesmie sa používať v premávke. Kolobežky 50kg/110lbs max, Trojkolka: 15kg/33lbs.
7. Vždy noste bezpečnostné vybavenie, ako je prilba, chrániče kolien, laktov a rukavice.
8. Pri jazde na bicykli vždy noste prilbu a bezpečnostný popruh majte vždy bezpečne zapnutý.
9. Vždy noste topánky s uzavretou špičkou.
10. Jazdite po hladkých, spevnených povrchoch mimo cesty pre motorové vozidlá.
11. Nejazdite na mokrom alebo piesčitom povrchu, vyhýbajte sa strmým kopcom.
12. Vyhňte sa ostrým nárazom, drenážnym mriežkam a náhlym zmenám povrchu. Kolobežky sa môže náhle zastaviť.
13. Vyhýbajte sa uliciam a povrchom s vodou, pieskom, štrkom, špinou, lístím a inými nečistotami. Mokré počasie zhoršuje trakciu, brzdenie a viditeľnosť.
14. Nejazdite v noci alebo pri zníženej viditeľnosti.
15. Tento produkt by sa mal používať na bezpečnom mieste; nemal by sa používať v blízkosti ciest alebo verejných komunikácií.
16. Výrobok by mal používať iba jeden bicyklista.
17. Vyhňte sa nadmernej rýchlosti, spojenej s jazdou z kopca.
18. Brzda sa pri nepretržitom používaní zahrieva. Po brzdení sa jej nedotýkajte.
19. Neskúšajte kaskadérsku jazdu.
20. Výrobok by mala správne zostaviť iba dospelá osoba.
21. Dospelí musia pomáhať deťom pri počiatočnom nastavovaní, skladaní bicykla, pripavení a nastavení riadidiel a zaistení skladacieho mechanizmu v bezpečnej polohe.
22. Pred každou jazdou skontrolujte a pevne zaistite všetky komponenty. Ak dôjde k poškodeniu, okamžite prestaňte používať.
23. Opotrebované alebo zlomené diely ihneď vymeňte.
24. Nepoužívajte doplnky, ktoré nie sú súčasťou vášho bicykla, ani bicykel neupravujte.
25. Odporúča sa kompetentný dohľad dospelaj osoby.
26. Deti do 3 rokov by nemali jazdiť na bicykli. Deti mladšie ako 10 rokov by mali vždy jazdiť pod dohľadom dospelaj osoby.
27. Farby a obsah sa môžu líšiť
28. ⚠ Varovanie! Mali by ste nosiť ochranné prostriedky. Kolobežky nie je vhodný pre deti s telesnou hmotnosťou vyššou ako Kolobežky: 50kg/110lbs, Trojkolka: 15kg/33lbs.
29. ⚠ Varovanie! Upozornenie! Nepokúšajte sa ani nerobte kaskadérske kúsky, triky ani nejazdite/neskúšajte jazdiť dozadu na kolobežky. Nie je vyrobený tak, aby odolal používaniu, spôsobenému nesprávnym zaobchádzaním, ako je skákanie, jazda po obrubníkoch alebo akýkoľvek iný druh kaskadérskych kúskov. Pretekание, kaskadérske jazdenie alebo iné manévry, ako napríklad pokus o jazdu vzad, zvyšujú riziko straty kontroly alebo môžu spôsobiť nekontrolované činnosti alebo reakcie bicyklistu. Agresívna jazda znižuje vašu schopnosť manévrovania a kontroly. Vykonajte potrebné preventívne opatrenia a bicyklovanie trénujte na bezpečnom mieste.
30. Vaše dieťa musí byť naučené ovládať vozidlo. Uistite sa, že sa s ním neskúša ani neuskutočňuje rizikové manévry. Jazdný štýl musí byť vždy prispôsobený individuálnym schopnostiam.

31. Pred použitím výrobku sa uistite, že skrutka na utiahnutie riadidiel je utiahnutá až do bodu, keď ju už nie je možné utiahnuť viac. Ignorovanie tohto ustanovenia môže spôsobiť vážne zranenie a predstavuje použitie v rozpore s pokynmi výrobcu tohto výrobku.

### **Záruka za akosť:**

Dodávateľ poskytuje zodpovednosť za vady vyskytnuté v 24 mesiacoch od prevzatia veci : § 2165 odst.1 + § 2169 odst. 2 a 3 všeobecné ustanovenia o právach z vadného plnenia. Počas tejto doby odstráni servisná opravovňa bezplatne všetky poruchy výrobku spôsobené výrobnou závadou či chybným materiálom tak, aby mohol byť riadne používaný. Nárok na záručnú opravu sa nevzťahuje na chyby spôsobené vonkajšími podmienkami, napr. pri nehode, poruchy zavinené nesprávnym používaním, zaobchádzaním, neodbornými opravami či opotrebovaním. Záruka za akosť je neprenosná a nevzťahuje sa na bežné opotrebenie (okrem iného vrátane poškodenia a opotrebovania kolies, tlmičov a iných netrvanlivých súčiastok). Záruka za akosť sa v prípade záručnej opravy predlžuje o dobu, počas ktorej bol výrobok v servisnej opravovni. Záruku za akosť a doklad o kúpe treba vo vlastnom záujme uschovať pre prípadnú záručnú opravu. Reklamáciu je nevyhnutné uplatniť bez zbytočného odkladu, ihneď, akonáhle sa vada objaví. Prípadné omeškanie pri pokračujúcom užívaní môže zapríčiniť prehlbenie vady. Nezabudnite prosím, že záručná doba a životnosť výrobku sú rôzne pojmy. Životnosť je daná spôsobom a intenzitou používania a nemusí byť vždy rovnaká ako záručná doba. Táto záruka smarTrike® sa vzťahuje na výrobky predávané prostredníctvom siete autorizovaných predajcov smarTrike® pôvodnému maloobchodnému kupujúcemu a overené dokladom o kúpe. Táto obmedzená záruka smarTrike® je zárukou výrobcu a nie je zmenená ani upravená ďalšími zárukami, rozšírenými jednotlivými predajcami v mieste predaja.



## Vispārējā drošība un apkope

1. Pēc tam, kad skrejritenis ir izmantots vienu līdz divas nedēļas, pārbaudiet, vai riteņi joprojām ir ideālā darba kārtībā. Veiciet pārbaudi, griežot riteņus un gultņus. Pārbaudiet, vai ir nepieciešama eļļošana vai regulēšana.
2. Uzglabājot vai transportējot skrejriteni, neapsedziet to ar plastmasas pārsegu; tas var sabojāt apdari. Skrejriteņa tīrīšanai nedrīkst izmantot mitru drānu, spirtu, rūpnieciskos šķīdinātājus vai tīrīšanas līdzekļus. Tas var izraisīt spīduma zudumu un uzlīmju noņemšanu. Tas var izšķīdināt skrejriteņa materiālus. Lai skrejritenis zaudētu spīdumu, izmantojiet nelielu daudzumu auto vaska, lai to nopulētu.
3. Ieteicams ik pēc 6 mēnešiem izjaukt produktu, lai to notīrītu un ieeļļotu. Esiet īpaši uzmanīgi, lai pareizi saliktu skrejriteni.
4. Ja priekšējā dakša, riteņi un/vai aizmugurējais atbalsta rāmis nav atbilstoši pievilkti, izmantojiet uzgriežņu atslēgu, lai atbilstoši pievilktu skrūves. Nepievelciet skrūves pārāk cieši vai vaļīgi.
5. PU riteņi un gultņi pēc kāda laika var būt jānomaina normāla nolietojuma dēļ. Sazinieties ar smarTrike®, lai iegādātos jaunus riteņus. Neizmantojiet detaļas, kas paredzētas citiem skrejriteņiem. Izmantojot detaļas, kas nav smarTrike® ražojums, tiek apdraudēta Jūsu drošība.
6. Laika gaitā uzgriežņi un skrūves var kļūt vaļīgi. Pirms katras skrejriteņa lietošanas reizes pārbaudiet, vai visi uzgriežņi un skrūves ir pietiekami pievilkti.
7. Uzmanīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un saglabājiet to turpmākai uzziņai. Tirgotājs neuzņemas atbildību, ja produkts tiek izmantots neparedzētā veidā vai ja netiek ievēroti visi rokasgrāmatā minētie brīdinājumi.

## SVARĪGS PAZIŅOJUMS VECĀKIEM

Pirms montāžas uzsākšanas uzmanīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un pārskatiet informāciju kopā ar mazajiem braucējiem, pirms viņi sāk braukt. Rokasgrāmatā satur svarīgu informāciju par Jūsu bērna drošību. Jūs esat atbildīgs par informācijas pārskatīšanu kopā ar savu bērnu, un pārliecinieties, ka bērns ir pilnībā informēts par visu rokasgrāmatā sniegto informāciju un brīdinājumiem. Veselā saprāta neizmantošana un brīdinājumu neievērošana vēl vairāk palielina nopietnas savainošanās risku. Izmantojiet uz savu atbildību un ar atbilstošu un nopietnu uzmanību drošai lietošanai. Rīkojieties piesardzīgi.

## ▲ BRĪDINĀJUMS!

NEPIECIEŠAMA PIEAUGUŠAJĀ MONTĀŽA, SATUR MAZAS DAĻAS.

Braukšanai: 12m - 36m

Šis izstrādājums ir rotālieta, apmāciet bērnu, kā to pareizi lietot, un pievērsiet uzmanību iespējamiem bīstamības avotiem. Izstrādājums jālieto piesardzīgi, jo tas prasa iemaņas, lai izvairītos no kritieniem/sadursmēm un lietotāja/trešās personas ievainojumiem. Šis izstrādājums vienmēr jālieto tiešā pieaugušo uzraudzībā.

Skrejriteni: 3g -12g

Skrejriteņa lietošana var būt bīstama. Jāveic piesardzības pasākumi, lai izvairītos no bīstamām situācijām. Pirms braukšanas noteikti izlasiet un saprotiet rokasgrāmatu.

Pievērsiet uzmanību sekojošajam:

1. Saglabājiet turpmākai uzziņai.
2. Lietotāja maksimālais svars: Skrejriteni: 50 kg/110lbs, Braukšanai: 15kg/33lbs.
3. Ievērojiet visus vietējos satiksmes un skrejriteņa braukšanas likumus un noteikumus. Pārbaudiet lietošanas ierobežojumus saskaņā ar ceļu satiksmes drošības noteikumiem.

4. Uzmanieties no gājējiem.
5. Šis produkts jālieto piesardzīgi, jo ir nepieciešamas prasmes, lai izvairītos no kritieniem vai sadursmēm, kas var radīt traumas lietotājam vai trešajām personām.
6. Brīdinājums! Nedrīkst izmantot ceļu satiksmē. Skrejriteni: 50 kg/110lbs Maks svars. Braukšanai: 15kg/33lbs Maks svars.
7. Vienmēr izmantojiet aizsargaprīkojumu, piemēram, ķiveri, ceļu un elkoņu aizsargus un cimdus.
8. Braucot ar skrejriteni, vienmēr izmantojiet ķiveri un stingri piesprādzējiet zoda siksnu.
9. Vienmēr valkājiet slēgtus apavus.
10. Brauciet pa gludām, bruģētām virsmām prom no mehāniskajiem transportlīdzekļiem.
11. Nebrauciet pa slapju vai smilšainu virsmu, izvairieties no stāviem pakalniem.
12. Izvairieties no asiem izciļņiem, drenāžas režģiem un pēkšņām virsmas izmaiņām. Skrejritenis var pēkšņi apstāties.
13. Izvairieties no ielām un virsmām ar ūdeni, smiltīm, granti, dubļiem, lapām un citiem gruziem. Mīts laiks pasliktina saķeri, bremsēšanu un redzamību.
14. Nebrauciet naktī vai tad, kad ir pasliktināta redzamība.
15. Šis produkts jāizmanto uz drošas virsmas; to nedrīkst izmantot brauktuvju tuvumā vai uz koplietošanas automaģistrālēm.
16. Vienlaicīgi produktu drīkst lietot tikai viens braucējs
17. Izvairieties no pārmērīga ātruma, kas saistīts ar braucieniem lejup.
18. Bremzes sakarst no nepārtrauktas lietošanas. Pēc bremsēšanas nepieskarieties bremzēm.
19. Neveiciet trikus.
20. Produkta atbilstošu montāžu jāveic pieaugušajam
21. Pieaugušajiem ir jāpalīdz bērniem sākotnējās regulēšanas procedūrās, lai atlocītu skrejriteni, piestiprinātu un noregulētu stūri un nofiksētu saliekamo mehānismu.
22. Pirms katra brauciena pārbaudiet un stingri nostipriniet visus komponentus. Ja rodas bojājumi, nekavējoties pārtrauciet lietošanu.
23. Nekavējoties nomainiet nodilušās vai salauztās daļas.
24. Neizmantojiet piederumus, kas nav iekļauti skrejriteņa komplektācijā, un nepārveidojiet to.
25. Ieteicama kompetenta pieaugušā uzraudzība.
26. Bērni, kas jaunāki par 3 gadiem, nedrīkst braukt ar skrejriteni. Bērniem, kas jaunāki par 10 gadiem, vienmēr jābrauc pieaugušo uzraudzībā.
27. Krāsas un sastāvs var atšķirties
28. ⚠ Brīdinājums! Jāizmanto aizsargaprīkojums. Nav paredzēts bērniem, kuru ķermeņa masa pārsniedz. Skrejriteni: 50kg/110lbs, Braukšanai: 15kg/33lbs.
29. ⚠ Brīdinājums! Nemēģiniet veikt un neveiciet trikus, un nebrauciet/neripojiet atpakaļgaitā ar SKREJRITENI. Skrejritenis nav paredzēts neatbilstoši izmantošanai, piemēram, lēkšanai, braukšanai uz apmalēm vai jebkādiem citiem trikiem. Sacīkstes, triki vai citi manevri, piemēram, mēģinājumi braukt atpakaļgaitā, palielina kontroles zaudēšanas risku vai var izraisīt nekontrolētas braucēja darbības vai reakcijas. Agresīva braukšana samazina manevrēšanas un kontroles spēju. Veiciet nepieciešamos piesardzības pasākumus un trenējieties drošā vietā.
30. Jūsu bērnam jābūt apmācītam kontrolēt transportlīdzekli. Nodrošiniet, lai viņi neeksperimentētu ar to vai neveiktu riskantas manevrus. Braukšanas stils vienmēr jāpielāgo individuālajām spējām.

31. Pirms produkta lietošanas, lūdzu, pārliecinieties, ka stūres stieņa skrūve ir savilkta līdz tādām punktam, kur to nevar vairs vēl vairāk piespilēt. Šī klauzula ignorēšana var izraisīt smagas traumas un veido lietošanu pretēji ražotāja instrukcijām šajā produktā.

### **smarTrike® ierobežotā garantija**

NE smarTrike® PRODUKTU IZPLATĪTĀJS, NE RAŽOTĀJS NESNIEDZ NEKĀDAS TIEŠAS VAI NETIEŠAS GARANTIJAS, IZŅEMOT RAŽOTĀJA IEROBEŽOTO GARANTIJU ATTIECĪBĀ UZ ŠIEM MATERIĀLU DEFEKTIEM:

1. Šī smarTrike® ierobežotā garantija attiecas uz produktiem, kas tiek pārdoti sākotnējam mazumtirdzniecības pircējam caur smarTrike® autorizēto izplatītāju tīklu un apstiprināti ar pirkuma apliecinājumu. Šī smarTrike® ierobežotā garantija ir ražotāja garantija, un to neietekmē vai nemaina papildu garantijas, ko tirdzniecības vietā pagarina atsevišķi mazumtirgotāji.
2. Klientu jautājumiem par produktu jāpievieno fotoattēli un kontaktinformācija, nosūtot to pa e-pastu. Uzņēmuma atbilde būs saskaņā ar šo garantiju.
3. Ražotājs garantē, ka, sākot ar produkta iegādes brīdi, 24 mēnešus produktam nav materiālu defektu, izmantojot to māsaimniecības ietvaros. Šī ierobežotā garantija nav nododama tālāk un neattiecas uz normālu nolietojumu (tostarp, bet ne tikai, riteņu bojājumi un nodilums, strāvas triecieni un citas neizturīgas daļas). Ražotāja atbildība saskaņā ar šo ierobežoto garantiju neietver nekādu atbildību par tiešiem, netiešiem vai izrietošiem bojājumiem, kas radušies defekta dēļ. Šī ierobežotā garantija zaudē spēku, ja produkts tiek bojāts nejaušības, nepamatotas lietošanas, nepareizas apkopes, sniegto instrukciju neievērošanas, sākotnējā stāvokļa modifikāciju vai citu iemeslu dēļ, kas nav noteikti materiāla defektu dēļ.
4. Šī garantija sniedz Jums noteiktas likumīgas tiesības. Ja garantijas periodā šim produktam ir radušies defekti materiāla dēļ, sazinieties ar smarTrike® klientu apkalpošanas dienestu
5. ŠĪ IEROBEŽOTĀ GARANTIJA AIZSTĀJ JEBKURAS CITAS TIEŠAS VAI NETIEŠAS GARANTIJAS, TOSTARP JEBKĀDU GARANTIJU ATTIECĪBĀ UZ REALIZĒJAMĪBU VAI PIEMĒROTĪBU KONKRĒTAM MĒRĶIM, KĀ ARĪ JEBKURU CITU RAŽOTĀJA ATBILDĪBAS PIENĀKUMU. smarTrike® NEUZŅEMAS UN NEPILVARO NEVIENU CITU PERSONU UZŅEMTIES JEBKĀDU CITU ATBILDĪBU SAISTĪBĀ AR ŠIEM PRODUKTIEM.
6. Uz mūsu izstrādājumiem attiecas garantijas, kas ir noteiktas Austrālijas Patērētāju likumā. Jums ir tiesības uz nomaiņu vai naudas atmaksu par nopietnu kļūmi un kompensāciju par jebkādiem citiem saprātīgi paredzamiem zaudējumiem vai bojājumiem. Jums ir arī tiesības pieprasīt izstrādājuma remontu vai nomaiņu, ja izstrādājums nav pieņemamas kvalitātes un kļūme nav uzskatāma par nopietnu bojājumu. Mūsu garantijas priekšrocības ir papildus citām tiesībām un tiesiskās aizsardzības līdzekļiem, kas paredzēti likumā attiecībā uz izstrādājumiem.

## 一般的な安全性とメンテナンスについて

1. スクーターを1～2週間使用したら、ホイールがまだ優れた状態であることを確認します。これを行うには、ベアリングとホイールを回転させます。潤滑や調整が必要かどうかを判断してください。
2. スクーターを保管または輸送する際は、表面を傷つける可能性があるため、プラスチック製の保護材で覆わないようにしてください。濡れた布、アルコール、工業用溶剤、クリーナーなどでスクーターの清掃を絶対に使用しないでください。その結果、光沢が失われたり、転写印刷した図案が剥がれたりすることがあります。スクーターの素材を溶かす可能性があります。光沢が失われた場合は、少量のワックスを使用してスクーターを磨いてください。
3. 6ヶ月に一度は分解して清掃と注油を行うことをお勧めします。スクーターは細心の注意を払って正しく組み立て直してください。
4. フロントフォーク、ホイール、リアサポートフレームが固定されていない場合は、レンチを使用してボルトを適切に締め付けます。ボルトは締め付けすぎたり、締め付け不足にならないようにしてください。
5. 定期的な摩耗や損傷により、PUホイールとベアリングは最終的に交換が必要になることがあります。smarTrike®は新しいホイールを提供します。このような部品に対応したスクーターのみを使用してください。smarTrike®の部品以外を使用すると、安全性が損なわれる可能性があります。
6. 時間が経つと、ナットやボルトが緩むことがあります。スクーターを使用する前に、すべてのナットとボルトが適切に締め付けられていることを確認してください。
7. この説明書をよく読んで、後で使用するために保存してください。本製品が設計されていない方法で使用された場合、または取扱説明書のすべての指示に従わない場合、販売店は責任を負いかねます。

## 保護者の皆様へのお知らせ

組み立てを始める前にこの取扱説明書をよく読み、若いライダーが乗り始める前に情報を確認してください。本書には、お子様の安全に関わる重要な情報が記載されています。お子様と一緒にこれらの情報を確認し、マニュアルに記載されているすべての情報および警告を十分に理解することは、お客様の責任です。

常識的な判断と警告を守らないと、重大な事故の危険性が大きく高まります。ご自身の責任において使用し、安全に操作できるように十分注意してください。お気をつけください。

## ⚠ 警告!

大人の組み立てが必要です。小さな部品が含まれています

着席走行: 12ヶ月～36ヶ月

本製品はあくまでも玩具です。お子様には正しい使い方を教え、起こりうる危険性を認識させてください。

本製品は、転倒・衝突して使用者・第三者に怪我をさせないよう、熟練した技術を必要とするため、慎重に使用しなければなりません。また本製品で遊ぶ際は、常に大人が監視するようにしてください。

スクーター: 3歳～12歳

スクーターの活用は危険を伴うかもしれません。危険な状況は、予防策を講じることで回避できます。乗る前に、説明書を読み、理解したことを確認してください。次のことに注意してください。

1. 今後の参考のために保管する。
2. 使用者の最大体重: スクーター の場合50kg/110lbs, 着席走行 の場合15kg/33lbs
3. 現地の交通ルールやスクーター乗車条例を遵守してください。交通安全のための規則に従って使用制限を確認すること。
4. 歩行者に注意。

5. 転倒や衝突を防止し、使用者や他の人に危害を与えないようにするためには、熟練が必要なため、この装置は慎重に使用される必要があります。
6. 注意 安全装置を着用すること。交通機関では使用しないでください。以下 スクータ50kg/110lbs以下 着席走行の場合15 kg/33lbs。
7. 手袋、膝や肘のパッド、ヘルメットなどの保護具を必ず使用してください。
8. スクーター使用時は必ずヘルメットを着用し、あご紐をしっかりと固定してください。
9. 常につま先の閉じた靴を履くこと。
10. 自動車から離れ、滑らかな舗装された路面を走行する。
11. 濡れた路面や砂の多い路面、急な坂道は避けてください。
12. 急な路面変化、排水溝、鋭い段差には近づかないようにしてください。スクーターが突然停止することがあります。
13. 水、砂、砂利、土、葉、その他のゴミに覆われた道路や路面には近づかないようにしましょう。悪天候では、視界、ブレーキ、トラクションのすべてに支障が出ます。
14. 夜間や視界が悪くなる時間帯に乗車しない。
15. 本製品は必ず固い地面で使用してください。公道やそれに近接した場所では使用できません。
16. 一度に使用できるのは、ライダー1名のみです。
17. 下り坂に伴う過度のスピードは避けてください。
18. 連続使用すると、ブレーキが熱くなります。ブレーキをかけた後は触らないようにしてください。
19. スタントライドはしないでください。
20. 本製品は、大人が適切に組み立ててください。
21. スクーターを広げ、ハンドルバーを取り付け、調整し、折りたたみ機構を所定の位置にロックする最初の調整手順では、大人がお子様を補助する必要があります。
22. 毎回乗車する前に、すべての部品を点検し、しっかりと固定してください。破損が生じた場合は、直ちに使用を中止してください。
23. 磨耗や故障した部品はすぐに交換してください。
24. 純正品以外の付属品の使用やスクーターの改造は禁止されています。
25. 適切な大人の監督を推奨します。
26. スクーターは3歳未満のお子様には使用しないでください。10歳未満のお子様は、必ず保護者の方と一緒にご乗車ください。
27. 色や内容が異なる場合があります。
28. ⚠ 警告! 保護具の着用が必要です。超える子供には使用しないでくださいスクータ 50kg, 体重が 着席走行: 15 kg。
29. ⚠ 警告! スクーターに乗ったり、後方に転がったりするときは注意してください。は、跳躍、縁石への衝突、その他のスタントなどの酷使に耐えられるようには設計されていません。レース、スタント走行、後方走行などの行為は、コントロールを失う危険性をさらに高め、ライダーが制御不能な行動や反応をする結果となる可能性があります。攻撃的なライディングをすると、ステアリングや制御性が制限されます。安全な環境で練習し、適切な処置を施してください。
30. お子様には乗り物の操作方法を教える必要があります。実験したり危険な操縦を試みたりしないように注意してください。乗り方は常に個々の能力に合わせて適応させる必要があります。
31. 製品を使用する前に、ハンドルバークランプのネジが締めきりまでしっかりと締めてください。この規定を無視すると、重傷を負う可能性があり、製品の製造元の指示に反する使用となります。

## smarTrike® 限定保証について

販売業者および製造業者は、以下に定める製造業者の材料欠陥に対する限定保証を除き、smarTrike® 製品について明示的または黙示的な保証を一切行いません。

1. smarTrike®認定販売店ネットワークを通じて最初の小売顧客に対して販売され、購入証明によって確認された製品は、このsmarTrike®限定保証の対象となります。特定の販売店が販売時に提供する追加保証は、製造者の保証であるsmarTrike®限定保証を変更または修正するものではありません。
2. 製品に関するお客様からのお問い合わせは、写真と連絡先を添付の上、電子メールにてお送りください。当社からの回答は、本保証書に準じます。
3. 国内使用において24ヶ月間、製造元は納品時に製品に材料的欠陥がないことを保証します。この限定保証は、通常の損耗には適用されず、譲渡することはできません（ホイール、パワーショック、その他の非耐久部品の損傷や損耗を含みますが、これらに限定されません）。製造者は、本限定保証に基づく故障に起因する直接的、間接的、結果的な損害について責任を負わないものとします。事故、不適切な使用、整備不良、指定された指示の不順守、元の状態からの変更、その他材料上の欠陥に起因しないと判断される理由により製品が損害を受けた場合、本限定保証は無効となります。
4. この保証書は、お客様に特定の法的権利を与えるものです。保証期間内に本製品に材料による欠陥が生じた場合、smarTrike® カスタマーサービスにご連絡ください。
5. 本限定保証は、明示または黙示を問わず、商品性または特定目的への適合性に関する黙示保証、および製造者側のその他の責任義務を含む、その他のすべての保証を否認します。当該製品に関して、smarTrike®は、他のいかなる責任も負わず、また、他のいかなる人物もそのために責任を負うことを認めません。
6. オーストラリア消費者法に基づき、当社の製品は保証の対象であり、放棄することはできません。重大な故障の場合、お客様は交換または返金、および合理的に予見可能であったさらなる損失または損害の支払いを受ける権利を有します。また、製品が許容できる品質でなく、重大な故障に該当しない場合、お客様は製品の修理または交換を受ける権利を有する場合があります。商品に関するあらゆる法的権利および救済措置に加えて、当社の保証に基づく利点が提供されます。

## Sicurezza Generale e Manutenzione

1. Dopo aver usato il tripatino per una settimana o due, controllarlo, per assicurarsi che le ruote funzionino ancora perfettamente. Farlo, girando le ruote e i cuscinetti. Controllare se necessitato lubrificazione o regolazione.
2. Quando si ripone o si trasporta il tripatino, non coprirlo con protezione di plastica; ciò può danneggiare la finitura. Non usare mai un panno bagnato, alcol, solventi industriali, o detergenti, per pulire il tripatino. La cosa può causare la perdita di lucentezza e lo stacco delle decalcomanie. Può sciogliere il materiale del tripatino. Per la perdita di lucentezza, usare una piccola quantità di cera per auto, per lucidare il tripatino.
3. Si raccomanda di smontare il prodotto ogni sei mesi per pulirlo e lubrificarlo. Fare molta attenzione a rimontare il tripatino correttamente.
4. Se la forcella anteriore, le ruote e/o il telaio di supporto posteriore non sono stretti in modo appropriato, usare una chiave per stringere correttamente i bulloni. Non stringere i bulloni troppo o troppo poco.
5. Può darsi che le ruote e i cuscinetti di poliuretano debbano essere sostituiti dopo un po' di tempo, per via della normale usura. Contattare smarTrike® per nuove ruote, o il rivenditore dal quale avete acquistato il prodotto. Non usare parti progettate per altri tripatini. L'uso di pezzi non di smarTrike® può mettere a rischio la sicurezza.
6. Dadi e bulloni si possono allentare col tempo. Controllare che tutti i dadi e i bulloni siano stretti a sufficienza prima di ogni uso del tripatino.
7. Leggere attentamente questo manuale e conservarlo per riferimento futuro. Il rivenditore non si assumerà responsabilità se il prodotto è utilizzato nel modo cui non è destinato o se non si seguono tutte le avvertenze citate nel presente manuale.

## NOTA IMPORTANTE PER I GENITORI

Leggere attentamente questo manuale prima di cominciare a montare e rivedere le informazioni insieme ai giovani piloti prima che inizino a guidare. Il manuale contiene importanti informazioni riguardanti la sicurezza del bambino. È vostra responsabilità rivedere le informazioni insieme al bambino ed assicurarvi che sia completamente consapevole di tutte le informazioni e avvertenze del manuale.

Un mancato uso di buonsenso e una mancanza a prestare attenzione agli avvisi incrementa ulteriormente il rischio di ferite gravi. Usare a proprio rischio e ponendo attenzione appropriata e seria a un azionamento sicuro. Usare con cautela.

## **⚠ ATTENZIONE!**

**ASSEMBLAGGIO PER ADULTI RICHIESTO, CONTIENE PICCOLE PARTI.**

Cavalcabile giocattolo: 12-36 mesi

Questo prodotto è un giocattolo, insegnate al vostro bambino a usarlo in modo corretto e a fare attenzione a possibili fonti di pericolo. Il prodotto deve essere usato con cautela, poichè richiede abilità, per evitare cadute/scontri e per non causare ferite a chi lo usa / a terzi. Questo prodotto deve sempre essere usato sotto la supervisione diretta di un adulto.

Scooter: 3-12 anni

L'uso del tripatino può essere pericoloso. Si devono prendere precauzioni per evitare situazioni pericolose. Assicurarsi di leggere e di capire il manuale prima di guidare. Fare attenzione a quanto segue:

1. Conservare per riferimento futuro.
2. Peso massimo dell'utente: Scooter: 50kg/110lbs, Cavalcabile giocattolo:15kg/33lbs.
3. Osservare il codice della strada e la normativa di guida del tripatino. Controllare i limiti di uso in base alla normativa sulla sicurezza stradale.

4. Fare attenzione ai pedoni.
5. Il prodotto deve essere usato con cautela, perché richiede abilità per evitare cadute o collisioni che possono causare lesioni all'utente e a terzi.
6. Attenzione! Indossare indumenti di protezione. Non usare nel traffico. Scooter: 50kg/110lbs Mass. Cavalcabile giocattolo:15kg/33lbs Mass.
7. Indossare sempre indumenti di protezione, quali ginocchiere, paragoniti e guanti.
8. Indossare sempre il casco mentre si guida il tripatino, allacciando sempre il sottogola.
9. Indossare sempre scarpe chiuse.
10. Guidare su una superficie liscia e pavimentata, lontano da veicoli a motore.
11. Non guidare su superfici bagnate o sabbiose, evitare le salite ripide.
12. Evitare asperità, tombini e cambiamenti improvvisi della superficie. Il tripatino potrebbe fermarsi improvvisamente.
13. Evitare strade e superfici con acqua, sabbia, ghiaia, sporcizia, foglie ed altri detriti. Il tempo piovoso compromette la trazione, il frenare e la visibilità.
14. Non guidare di notte o quando la visibilità è ridotta.
15. Il prodotto deve essere usato su terreno sicuro: non deve essere usato vicino a carreggiate o su strade maestre.
16. Deve usare il prodotto una sola persona alla volta.
17. Evitare l'eccessiva velocità associata alla corsa in discesa.
18. Il freno si surriscalda con l'uso continuo. Non toccarlo dopo le frenate.
19. Non fare la guida acrobatica.
20. Il prodotto deve essere montato a dovere da un adulto.
21. Un adulto deve assistere il bambino nelle procedure di regolazione iniziale per aprire il tripatino, regolare il manubrio e bloccare in posizione il meccanismo di piegatura.
22. Controllare e fissare tutte le parti prima di ogni corsa. Se si causa un danno, interrompere immediatamente l'uso.
23. Sostituire immediatamente le parti consumate o rotte.
24. Non usare accessori non inclusi con il tripatino, né modificare il tripatino.
25. Si consiglia la supervisione competente di un adulto.
26. Non far guidare i tripatino a bambini sotto i 3 anni. I bambini sotto i 10 anni devono guidare sempre con la supervisione di un adulto.
27. I colori e il contenuto possono variare.
28. **⚠ ATTENZIONE!** Indossare accessori protettivi. Non per bambini di peso superiore ai Scooter: 50kg/110lbs, Cavalcabile giocattolo:15kg/33lbs.
29. **⚠ ATTENZIONE!** Non provare a eseguire e non eseguire acrobazie, trucchi e non viaggiare / andare all'indietro sul tuo scooter. Questo prodotto non è realizzato per resistere ad abusi derivanti da un uso improprio, come salti, sfregamenti sui marciapiedi o qualsiasi altro tipo di acrobazie. Corse, acrobazie o altre manovre, come il tentativo di guidare all'indietro, aumentano anche il rischio di perdita di controllo o possono causare azioni o reazioni incontrollate del ciclista. Una guida aggressiva riduce la tua capacità di manovra e controllo. Prendere le precauzioni necessarie e fare pratica in un'area sicura.
30. Il vostro bambino deve essere insegnato a controllare il veicolo. Assicuratevi che non faccia esperimenti o provi manovre rischiose. Lo stile di guida deve sempre essere adattato alle capacità individuali.
31. Prima di utilizzare il prodotto, assicurarsi che la vite di fissaggio del manubrio sia serrata fino al punto in cui non può essere ulteriormente serrata. Ignorare questa clausola può causare gravi lesioni e costituisce un uso contrario alle istruzioni del produttore per questo prodotto.



**Garanzia Limitata di smarTrike®**

NON CI SONO GARANZIE, ESPLICITE O IMPLICITE, RILASCIATE DAL DISTRIBUTORE O DAL FABBRICANTE DEI PRODOTTI smarTrike®, SALVO LA GARANZIA LIMITATA DEL FABBRICANTE CONTRO DIFETTI NEL MATERIALE SOTTO ESPOSTA:

1. Questa Garanzia Limitata di smarTrike® si riferisce a prodotti venduti tramite la Rete di Rivenditori Autorizzati di smarTrike® all'acquirente al dettaglio originario e autenticati dalla prova di acquisto. Questa Garanzia Limitata di smarTrike® è la garanzia del fabbricante e non è cambiata o modificata da garanzie ulteriori estese da singoli rivenditori nel punto di vendita.
2. Richieste di informazioni del cliente relative al prodotto devono essere accompagnate da fotografie e informazioni di contatto inviate per posta elettronica. La risposta dell'azienda sarà in conformità a questa garanzia.
3. Il fabbricante garantisce che questo prodotto è privo di difetti dei materiali quando il prodotto è consegnato e per un periodo di 24 mesi, per uso familiare. Questa Garanzia Limitata non è trasferibile e non copre deterioramento normale (compreso, ma non limitato a, danni e consumo degli pneumatici, shock elettrici e altre parti non- dure). La responsabilità del fabbricante ai sensi di questa Garanzia Limitata non include nessuna responsabilità per danni diretti, indiretti, o consequenziali causati dal difetto. Questa Garanzia Limitata è nulla se il prodotto è danneggiato da un incidente, da uso non ragionevole, da manutenzione impropria, se non vengono seguite le istruzioni fornite, da modifiche al suo stato originale, o da altre cause che non sono causate da difetti del materiale.
4. Questa garanzia vi conferisce diritti legali speciali. Nel caso questo prodotto diventi difettoso a causa del materiale durante il periodo di garanzia, contattate il servizio di assistenza clienti di smarTrike®.
5. QUESTA GARANZIA LIMITATA SOSTITUISCE ESPRESSAMENTE QUALSIASI ALTRA GARANZIA, ESPLICITA O IMPLICITA, COMPRESA GARANZIA IMPLICITA DI VENDIBILITÀ O IDONEITÀ A UNO SCOPO PARTICOLARE, E DI OGNI ALTRO OBBLIGO DI RESPONSABILITÀ DA PARTE DEL FABBRICANTE. smarTrike® NON SI ASSUME E NON AUTORIZZA NESSUN'ALTRA PERSONA A ASSUMERSI A SUO NOME QUALSIASI ALTRA RESPONSABILITÀ RELATIVA A QUESTI PRODOTTI.
6. I nostri prodotti arrivano con garanzie che non possono essere escluse ai sensi della Legge Australiana del Consumatore. Lei ha diritto alla sostituzione o al rimborso in caso di guasto serio, e a una ricompensa per qualsiasi altra perdita o danno. Lei ha anche diritto alla riparazione o alla sostituzione dei prodotti, se questi non sono di qualità accettabile e se il guasto non è un guasto serio. I benefici della Nostra Garanzia sono aggiuntivi a altri diritti o provvedimenti ai sensi della legge riguardo ai prodotti.

## Generel sikkerhed og vedligehold

1. Efter anvendelse af scooteren i en uge eller to, skal du kontrollere, at hjulene stadig er i perfekt stand. Gør dette ved at dreje hjul og lejer. Kontrollér, om der er behov for smøring eller justeringer.
2. Når scooteren opbevares eller transporteres, må den ikke tildækkes med plastikbeskyttelse; dette kan beskadige finishen. Brug aldrig en våd klud, alkohol, industrielle opløsningsmidler eller rengøringsmidler til at rengøre scooteren. Dette kan resultere i tab af glans og fjernelse af mærkater. Det kan opløse scooterens materialer. For tab af glans, brug en lille mængde bilvoks til at polere scooteren.
3. Det anbefales, at du hver 6. måned skiller produktet ad for at rengøre og smøre det. Vær yderst forsigtig for at samle scooteren korrekt igen.
4. Hvis forgaflen, hjulene og/eller den bagerste støtteramme ikke er korrekt spændt, skal du bruge en skrueøgle for at stramme boltene korrekt. Spænd ikke boltene for meget eller for lidt.
5. PU-hjulene og -lejerne skal muligvis udskiftes efter nogen tid på grund af normal slitage. Kontakt smarTrike® for nye hjul. Brug ikke dele designet til andre scootere. Brug af andre dele end smarTrike® kan påvirke din sikkerhed.
6. Møtrikker og bolte kan løsne sig med tiden. Kontrollér, at alle møtrikker og bolte er tilstrækkeligt tilspændt før hver brug af scooteren.
7. Læs denne vejledning omhyggeligt og gem den for fremtidig reference. Forhandleren påtager sig intet ansvar, hvis produktet anvendes på en måde, det ikke er beregnet til, eller hvis alle advarslerne i manualen ikke følges.

## VIGTIG INFORMATION TIL FORÆLDRE

Læs denne vejledning omhyggeligt, før du begynder at samle, og gennemgå oplysningerne med unge ryttere, før de begynder at køre. Manualen indeholder vigtige oplysninger om dit barns sikkerhed. Det er dit ansvar at gennemgå oplysningerne sammen med dit barn og sikre, at de er fuldt ud klar over alle oplysninger og advarsler i manualen.

Undladelse af at bruge sund fornuft og følge advarslerne øger risikoen for alvorlig skade yderligere. Anvendelse er på egen risiko og med passende og seriøs opmærksomhed på sikker betjening. Vær forsigtig.

### ADVARSEL!

VOKSEN MONTERING KRÆVES, INDEHOLDER SMÅDELE.

Ride-on: 12M-36M

Dette produkt er et legetøj, instruer dit barn i, hvordan det bruger det korrekt, og gør opmærksom på mulige farekilder. Produktet skal bruges med forsigtighed, da det kræver dygtighed, for at undgå fald/kollisioner og forårsage skade på en bruger/tredjepart. Dette produkt bør til enhver tid bruges under direkte opsyn af en voksen.

Scooter: 3Y-12Y

Anvendelse af en scooter kan være farligt. Der bør tages forholdsregler for at undgå farlige situationer. Sørg for at læse og forstå manualen, før du kører. Vær opmærksom på følgende:

1. Gem for fremtidig reference.
2. Brugerens maksimale vægt: Scooter: 50 kg/100 lbs, Ride-on: 15kg/ 33lbs.
3. Overhold alle lokale love og regler for trafik og scooterkørsel. Kontrollér brugsbegrænsningen i henhold til regler for trafikikkerhed.
4. Pas på fodgængere.

5. Dette produkt skal anvendes med forsigtighed, da dygtighed er påkrævet for at undgå fald eller kollisioner, der forårsager skade på brugeren eller tredjeparter.
6. Advarsel! Beskyttelsesudstyr skal bæres. Må ikke anvendes i trafikken. Scooter: 50kg/110lbs max. Ride-on: 15kg/33lbs max.
7. Anvend altid sikkerhedsudstyr såsom hjelm, knæ- og albuebeskyttere og handsker.
8. Bær altid hjelm, når du kører på din scooter, og hold hageremmen sikkert spændt.
9. Bær altid sko med lukket tå.
10. Kør på glatte, asfalterede overflader væk fra motorkøretøjer.
11. Kør ikke på våde eller sandede overflader, undgå stejle bakker.
12. Undgå skarpe ujævnheder, drænrister og pludselige overfladeændringer. Scooteren kan da stoppe pludseligt.
13. Undgå veje og overflader med vand, sand, grus, snavs, blade og andet affald. Vådt vejr forringer vejgreb, bremsning og udsyn.
14. Kør ikke om natten, eller når sigtbarheden er nedsat.
15. Dette produkt bør anvendes på sikker grund; det bør ikke anvendes i nærheden af offentlige veje eller på motorveje.
16. Kun én rytter ad gangen bør anvende produktet.
17. Undgå for høj hastighed i forbindelse med kørsel ned af bakke.
18. Bremsen bliver varm ved kontinuerlig brug og må ikke røres efter opbremsning.
19. Undlad akrobatisk kørsel.
20. Produktet skal samles korrekt af en voksen.
21. Voksne skal hjælpe børn i de indledende justeringsprocedurer med at folde scooteren ud, fastgøre og justere styret og låse foldemekanismen på plads.
22. Kontrollér og fastgør alle komponenter før hver tur. Hvis der opstår skade, skal du straks afbryde kørslen.
23. Udskift straks slidte eller ødelagte dele.
24. Anvend ikke tilbehør, der ikke følger med din scooter, og modificer ikke scooteren.
25. Kompetent voksenopsyn anbefales.
26. Børn under 3 år bør ikke køre på scooter. Børn under 10 år bør til enhver tid køre under opsyn af en voksen.
27. Farver og indhold kan variere
28. ⚠ Advarsel! Beskyttelsesudstyr skal bæres. Ikke egnet for børn med en kropsmasse på mere end Scooter: 50kg/110lbs. Ride-on: 15kg/33lbs.
29. ⚠ Advarsel! Forsøg eller lav ikke stunts, tricks eller rid/rul baglæns på din scooter. Den er ikke egnet til at modstå misbrug såsom hop, kantstensslibning eller nogen anden form for stunts. Racerkørsel, stuntkørsel eller andre manøvrer, såsom forsøg på at køre baglæns, øger risikoen for tab af kontrol eller kan forårsage ukontrollerede personhandlinger eller reaktioner. Aggressiv kørsel reducerer din evne til at manøvrere og kontrollere sikkert. Tag de nødvendige forholdsregler og øv dig i et sikkert område.
30. Dit barn skal lære at kontrollere køretøjet. Sørg for, at de ikke eksperimenterer med det eller forsøger farlige manøvrer. Kørestilen skal altid tilpasses den enkeltes evne.
31. Inden du bruger produktet, skal du sørge for, at styrefittingskruen er spændt så meget, at den ikke kan strammes mere. Hvis du ignorerer denne klausul, kan det medføre alvorlige skader og udgøre en brug imod producentens instruktioner for dette produkt.

**smarTrike® begrænset garanti**

DER ER INGEN GARANTIER, UDTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅEDE, GIVET AF HVERKEN DISTRIBUTØREN ELLER PRODUCENTEN FOR smarTrike®-PRODUKTER, UNDTAGET PRODUCENTENS BEGRÆNSEDE GARANTI MOD FEJL I MATERIALER SOM ANGIVET HERUNDER:

1. Denne begrænsede smarTrike®-garanti gælder for produkter, der sælges gennem det autoriserede smarTrike®-forhandlernetværk til den oprindelige detailkøber og bekræftet med købsbevis. Denne begrænsede smarTrike®-garanti er en producentgaranti og ændres eller modificeres ikke af yderligere garantier, der gives af individuelle forhandlere på salgsstedet.
2. Kunde henvendelser vedrørende produktet skal ledsages af fotos og kontaktoplysninger sendt via e-mail. Virksomhedens svar vil være i overensstemmelse med denne garanti.
3. Producenten garanterer, at dette produkt er fri for materialefejl på tidspunktet for produktets levering for en periode på 24 måneder til privat brug. Denne begrænsede garanti kan ikke overdrages og dækker ikke normalt slid (herunder, men ikke begrænset til, skader og slid på hjul, uheld og andre ikke-holdbare dele). Fabrikantens ansvar i henhold til denne begrænsede garanti omfatter ikke noget ansvar for direkte, indirekte eller følgeskader som følge af defekten. Denne begrænsede garanti er ugyldig, hvis produktet er beskadiget ved et uheld, urimeligt brug, ukorrekt service, manglende overholdelse af de medfølgende instruktioner, ændringer fra dets oprindelige tilstand eller andre årsager, som hvor det er fastslået, at de ikke skyldes materialefejl.
4. Denne garanti giver dig specifikke juridiske rettigheder. Skulle dette produkt blive defekt på grund af materialefejl inden for garantiperioden, skal du kontakte smarTrike® kundeservice.
5. DENNE BEGRÆNSEDE GARANTI ER UDTRYKKELIG I STEDET FOR ALLE ANDRE GARANTIER, UDTRYKKELIG ELLER UNDERFORSTÅET, HERUNDER ENHVER UNDERFORSTÅET GARANTI OM SALGBARHED ELLER EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL, OG EVENTUELLE ANDRE FORPLIGTELSE OM ANSVAR FRA PRODUCENTENS SIDE. smarTrike® HVERKEN PÅTAGER SIG ELLER GODKENDER NOGEN ANDEN PERSON TIL AT PÅTAGE NOGET ANDET ANSVAR I FORBINDELSE MED SÅDANNE PRODUKTER.
6. Vores varer leveres med garantier, som ikke kan udelukkes under den australske forbrugerlov. Du er berettiget til en erstatning eller tilbagebetaling for en større fejl og til kompensation for ethvert andet med rimelighed forudsigeligt tab eller skade. Du er også berettiget til at få varen repareret eller ombyttet, hvis varen ikke er af acceptabel kvalitet, og fejlen ikke udgør en større fejl. Fordelene under vores garanti kommer i tillæg til andre rettigheder og retsmidler i henhold til en lov i forhold til varen.

## Opća sigurnost i održavanje

1. Nakon što se romobil upotrebljava tjedan ili dva, provjerite jesu li kotači i dalje u ispravnom stanju. To napravite okretanjem kotača i ležajeva. Provjerite je li potrebno podmazivanje ili prilagođavanje.
2. Prilikom skladištenja ili prijevoza romobila nemojte ga pokrivati plastičnom zaštitom jer to može oštetiti završni sloj. Za čišćenje romobila nikada nemojte upotrebljavati mokru krpu, alkohol, industrijska otapala ili sredstva za čišćenje. To može dovesti do gubitka sjaja i uklanjanja naljepnica. Može otopiti materijale romobila. Za gubitak sjaja upotrijebite malu količinu voska za automobile kako biste polirali romobil.
3. Preporučuje se da svakih šest mjeseci rastavite proizvod kako biste ga očistili i podmazali. Budite vrlo pažljivi kako biste ispravno ponovno sastavili romobil.
4. Ako prednja vilica, kotači i/ili stražnji potporni okvir nisu pravilno zategnuti, upotrijebite ključ za pravilno zatezanje vijaka. Nemojte previše ili premalo zategnuti vijke.
5. Poliuretanske kotače i ležajeve možda će trebati zamijeniti nakon nekog vremena zbog normalnog trošenja i habanja. Obratite se društvu smarTrike® za nove kotače. Nemojte upotrebljavati dijelove namijenjene drugim romobilima. Upotreba bilo kojih drugih dijelova koji nisu dijelovi društva smarTrike® može utjecati na sigurnost.
6. Matice i vijci mogu se s vremenom olabaviti. Provjerite jesu li sve matice i vijci dovoljno zategnuti prije svake upotrebe romobila.
7. Pažljivo pročitajte ovaj priručnik i sačuvajte ga za buduću upotrebu. Prodavač neće preuzeti odgovornost ako se proizvod upotrebljava na način za koji nije namijenjen ili ako se ne poštuju sva upozorenja navedena u priručniku.

## VAŽNE OBAVIJESTI ZA RODITELJE

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik prije početka sastavljanja i pregledajte informacije s mladim vozačima prije nego što počnu voziti. U priručniku se nalaze važne informacije koje se odnose na sigurnost vašeg djeteta. Vaša je odgovornost pregledati informacije sa svojim djetetom i osigurati da je u potpunosti upoznato sa svim informacijama i upozorenjima u priručniku.

Ako ne upotrebljavate zdrav razum i ne pridržavate se upozorenja, dodatno se povećava rizik od ozbiljnih ozljeda. Upotrebljavajte na vlastitu odgovornost te uz odgovarajuću i ozbiljnu pozornost na sigurnu upotrebu. Budite oprezni.

## UPOZORENJE!

PROIZVOD TREBA SASTAVITI ODRASLA OSOBA, SADRŽI MALE DIJELOVE.

Ride-on: 12M-36M

Ovaj je proizvod igračka, uputite svoje dijete kako ga pravilno upotrebljavati i skrenite pozornost na moguće izvore opasnosti.

Proizvod treba upotrebljavati s oprezom jer je potrebna vještina za izbjegavanje padova/sudara i nanošenja ozljeda korisniku / trećoj strani. Ovaj proizvod uvijek treba upotrebljavati pod izravnim nadzorom odrasle osobe.

Romobil: 3Y-12Y

Upotreba romobila može biti opasna. Treba poduzeti mjere opreza kako bi se izbjegle opasne situacije. Obavezno priručnik pročitajte s razumijevanjem prije vožnje. Obratite pozornost na sljedeće:

1. Sačuvajte za buduće potrebe.
2. Maksimalna težina korisnika: Romobil: 50 kg /110 lbs, Ride-on : 15kg /33lbs.
3. Pridržavajte se svih lokalnih zakona i propisa o prometu i vožnji romobila. Provjerite ograničenje upotrebe prema propisima o sigurnosti prometa na cestama.

4. Pazite na pješake.
5. Ovaj proizvod treba upotrebljavati s oprezom jer je potrebna vještina za izbjegavanje padova ili sudara koji uzrokuju ozljede korisnika ili trećih strana.
6. Upozorenje! Treba nositi zaštitnu opremu. Nije za upotrebu u prometu. Romobil: maks 50 kg (110 lbs), Ride-on: maks 15kg (33lbs).
7. Uvijek nosite zaštitnu opremu, kao što su kaciga, štitnici za koljena i laktove te rukavice.
8. Uvijek nosite kacigu kada vozite romobil i držite remen za bradu čvrsto zakopčan.
9. Uvijek nosite zatvorene cipele.
10. Vozite se po glatkim, asfaltiranim površinama dalje od motornih vozila.
11. Nemojte se voziti po mokrim ili pješčanim površinama, izbjegavajte strma brda.
12. Izbjegavajte oštre neravnine, rešetke odvoda i nagle promjene površine. Romobil se može iznenada zaustaviti.
13. Izbjegavajte ulice i površine s vodom, pijeskom, šljunkom, zemljom, lišćem i drugim otpadom. Vlažno vrijeme utječe na vuču, kočenje i vidljivost.
14. Nemojte voziti noću ili kada je vidljivost smanjena.
15. Ovaj proizvod treba upotrebljavati na sigurnom terenu; ne smije se upotrebljavati u blizini prometnica ili na javnim cestama
16. Samo jedan vozač smije upotrebljavati proizvod istovremeno
17. Izbjegavajte pretjeranu brzinu povezanu s vožnjama nizbrdo
18. Kočnica će se zagrijati od stalne upotrebe. Nemojte je dirati nakon kočenja.
19. Nemojte kaskaderski voziti.
20. Proizvod treba pravilno sastaviti odrasla osoba.
21. Prilagodbe može raditi samo odrasla osoba, u početnim postupcima prilagodbe za rasklapanje romobila pričvršćivanje i prilagodite ručke i zaključajte mehanizma za sklapanje u položaju.
22. Provjerite i čvrsto pričvrstite sve komponente prije svake vožnje. Ako dođe do oštećenja, odmah prekinite s upotrebom.
23. Odmah zamijenite istrošene ili polomljene dijelove.
24. Nemojte upotrebljavati dodatke koji nisu isporučeni s vašim romobilom niti mijenjati romobil.
25. Preporučuje se nadzor kompetentne odrasle osobe.
26. Djeca mlađa od tri godine ne smiju voziti romobil. Djeca mlađa od 10 godina trebaju se uvijek voziti uz nadzor odrasle osobe.
27. Boje i sadržaj mogu se razlikovati.
28. ⚠ Upozorenje! Treba nositi zaštitnu opremu. Nije za djecu tjelesne mase veće od: Romobil: 50 kg/110lbs, Ride on: 15kg/33lbs.
29. ⚠ Upozorenje! Nemojte pokušavati izvoditi vratolomije, trikove niti se vozite/ kotrljajte unatrag na svom romobilu. Ovaj proizvod nije izrađen da izdrži zloupotrebu od pogrešne uporabe, kao što su skakanje, vožnja po rubniku ili bilo koje druge vrste vratolomija. Utrke, kaskaderska vožnja ili drugi manevri, kao što su pokušaji vožnje unatrag, također povećavaju rizik od gubitka kontrole ili mogu uzrokovati nekontrolirane radnje ili reakcije vozača. Agresivna vožnja smanjuje vašu sposobnost manevriranja i kontrole. Poduzmite potrebne mjere opreza i vježbajte na sigurnom području.
30. Vaše dijete mora biti poučeno kako upravljati vozilom. Osigurajte da ne eksperimentiraju s njim ili ne pokušavaju izvoditi rizične manevre. Stil vožnje uvijek mora biti prilagođen individualnim sposobnostima
31. Prije upotrebe proizvoda, molimo provjerite je li vijak za stezanje upravljača zategnut do te mjere da ga nije moguće više zategnuti. Ignoriranje ove klauzule može uzrokovati ozbiljne ozljede i predstavlja upotrebu protiv uputa proizvođača ovog proizvoda.

**smarTrike® ograničeno jamstvo**

NE POSTOJE NIKAKVA JAMSTVA, IZRICITA ILI IMPLICITNA, KOJA JE DAO BILO DISTRIBUTER ILI PROIZVO\_AC ZA smarTrike® PROIZVODE, OSIM OGRANICENOG JAMSTVA PROIZVO\_ACA NA GREŠKE U MATERIJALU NAVEDENOM DOLJE:

1. Ovo ograničeno jamstvo smarTrike® odnosi se na proizvode koji se prodaju putem mreže ovlaštenih distributera smarTrike® izvornom maloprodajnom kupcu i koji su potvr\_eni dokazom o kupnji. Ovo ograničeno jamstvo smarTrike® jamstvo je proizvo\_aca i ne mijenja se niti modificira dodatnim jamstvima koja produljuju pojedinačni trgovci na prodajnom mjestu.
2. Upiti kupaca u vezi proizvoda trebaju biti popraceni fotografijama i kontakt podacima poslanim putem e-pošte. Odgovor tvrtke bit ce u skladu s ovim jamstvom.
3. Proizvo\_ac jamci da ovaj proizvod nema nedostataka u materijalu u vrijeme ponude za isporuku proizvoda u razdoblju od 24 mjeseci za kućnu upotrebu. Ovo Ograničeno jamstvo nije prenosivo i ne pokriva normalno trošenje (uključujući, ali ne ograničavajući se na, oštećenje i trošenje guma, strujne udare i druge netrajne dijelove). Odgovornost proizvo\_aca prema ovom Ograničenom jamstvu ne uključuje nikakvu odgovornost za izravnu, neizravnu ili posljedičnu štetu koja proizlazi iz kvara. Ovo Ograničeno jamstvo je nevažeće ako je proizvod oštećen slučajno, nerazumnoj uporabom, neprikladnim servisom, nepoštivanjem priloženih uputa, izmjenama u odnosu na izvorno stanje ili drugim uzrocima za koje se utvrdi da ne proizlaze iz nedostataka u materijalu.
4. Ovo jamstvo vam daje odre\_ena zakonska prava. Ako ovaj proizvod postane neispravan zbog materijala unutar jamstvenog roka, kontaktirajte smarTrike® korisničku službu.
5. OVO OGRANICENO JAMSTVO IZRICITO JE ZAMJENO SVIH DRUGIH JAMSTAVA, IZRICITIH ILI PODRAZUMIJEVANIH, UKLJUČUJUĆI SVA PODRAZUJEMNA JAMSTVA O PRODAJI ILI PRIKLADNOSTI ZA ODRE\_ENU NAMJENU, TE BILO KAKVE DRUGE OBVEZE ODGOVORNOSTI PROIZVO\_ACA. smarTrike® NITI PREUZIMA NITI OVLAŠĆUJE BILO KAKVU DRUGU OSOBU DA ZA NJEGA PREUZME BILO KAKVU DRUGU ODGOVORNOST U VEZI S TAKVIM PROIZVODIMA.
6. Naša roba dolazi s jamstvima koja se ne mogu isključiti prema australskom Zakonu o zaštiti potrošača. Imate pravo na zamjenu ili povrat novca za veliki kvar i na naknadu za bilo koji drugi razumno predvidljivi gubitak ili šteta. Tako\_er imate pravo na popravak ili zamjenu robe ako roba pokvari biti prihvatljive kvalitete i kvar ne predstavlja veliki kvar. Pogodnosti iz našeg jamstva su dodatak drugim pravima i pravnim lijekovima prema zakonu u vezi s robom.

## Üldine ohutus ja hooldus

1. Kui olete tõukeratast 1–2 nädalat kasutanud, veenduge, et rattad oleksid endiselt ideaalses töökorras. Selleks pöörake rattaid ja laagreid. Kontrollige, kas vajalik võiks olla määrimine või reguleerimine.
2. Tõukeratta hoiustamisel või transportimisel ärge katke seda plastikkattega; see võib viimistlust kahjustada. Ärge kunagi kasutage tõukeratta puhastamiseks märga lappi, alkoholi, tööstuslikke lahusteid ega puhastusvahendeid. Selle tulemusel võib läige tuhmuda ja kleebised võivad ära tulla. See võib tõukerattal kasutatud materjale lahustada. Läike tuhmumise vastu kasutage tõukeratta poleerimiseks väikest kogust autovaha.
3. Soovitav on iga 6 kuu järel toode lahti võtta, et seda puhastada ja määrida. Olge väga hoolikas, et tõukeratas õigesti kokku panna.
4. Kui esikahvel, rattad ja/või tagumine tugiraam pole korralikult pingutatud, kasutage poltide õigeks pingutamiseks mutrivõtit. Ärge pingutage polte liiga palju ega liiga vähe.
5. Polüuretaanist rattaid ja laagreid võib olla vajalik mõne aja pärast vahetada, sest need kulumise tavapärase kasutamise käigus. Võtke uute rataste saamiseks ühendust ettevõttega smarTrike®. Ärge kasutage teistele tõukeratastele mõeldud varuosi. Kui te kasutate muid varuosi kui smarTrike®-i omad, võib see mõjutada ohutust.
6. Mutrid ja poldid võivad aja jooksul lahti tulla. Kontrollige enne iga tõukeratta kasutuskorda, et mutrid ja poldid oleks korralikult kinni.
7. Lugege see juhend hoolikalt läbi ja hoidke edaspidiseks kasutamiseks alles. Edasimüüja ei vastuta, kui toodet kasutatakse viisil, milleks see ei ole ette nähtud, või kui ei järgita kõiki juhendis toodud hoiatusi.

## OLULINE TEAVE LAPSEVANEMATELE

Lugege käesolev juhend enne tõukeratta kokkupanekut hoolikalt läbi ja tutvustage noortele tõukeratturitele asjakohast teavet enne, kui nad tõukeratast kasutama hakkavad. Kasutusjuhend sisaldab olulist teavet teie lapse ohutuse tagamise kohta. Teie vastutate teabe koos lapsega ülevaatamise eest ja peate veenduma, et laps on kogu juhendis sisalduvast teabest ja hoiatustest täielikult teadlik.

Terve mõistuse kasutamata jätmine ja hoiatuste mittejärgimine suurendab veelgi tõsiste vigastuste ohtu. Kasutage omal vastutusel ning pöörake asjakohast ja tõsist tähelepanu ohutule kasutamisele. Olge ettevaatlik.

## ⚠ HOIATUS!

KOKKUPANEMISEGA PEAVAD TEGELEMA TÄISKASVANUD. SISALDAB VÄIKESEID DETAILE.

Istmega: 12M-36M

See toode on mänguasi. Juhendage last, kuidas seda õigesti kasutada, ja juhtige tähelepanu võimalikele ohuallikatele.

Toodet tuleb kasutada ettevaatusega, kuna see nõuab oskusi, et vältida kukkumisi/kokkupõrkeid ja kasutaja / kolmanda osapoole vigastusi. Seda toodet tuleb alati kasutada täiskasvanu otsese järelevalve all.

Tõukeratas: 3Y-12Y

Tõukeratta kasutamine võib olla ohtlik. Ohtlike olukordade vältimiseks tuleks rakendada ettevaatusabinõusid. Enne sõitmist lugege juhend kindlasti läbi ja tehke see endale selgeks. Pöörake tähelepanu alljärgnevale.

1. Hoidke edaspidiseks alles.

2. Kasutaja maksimaalne kaal: tõukeratas: 50 kg (110 naela), istmega: 15 kg (33 naela).



3. Järgige kõiki kohalikke liiklust ja tõukerattaga sõitu reguleerivaid seadusi ja eeskirju. Tutvuge kasutuspiirangutega vastavalt liiklusohutuse eeskirjadele.
4. Pöörake tähelepanu jalakäijatele.
5. Seda toodet tuleb kasutada ettevaatusega, kuna kasutajale endale või kolmandatele isikutele vigastusi tekitavate kukkumiste või kokkupõrgete vältimiseks on vaja oskusi.
6. Hoiatus! Kanda tuleb kaitsevarustust. Mitte kasutada liikluses. tõukeratas: 50 kg (110 naela) max, Istmega: 15 kg (33 naela) max.
7. Kandke alati turvavarustust, nagu kiiver, põlve- ja küünarnukikaitsmed ning kindad.
8. Kandke tõukerattaga sõites alati kiivrit ja hoidke lõuaalune rihm alati kindlalt kinni.
9. Kandke alati kinniseid kingi.
10. Sõitke siledatel asfaldiga kaetud teedel mootorsõidukitest eemal.
11. Ärge sõitke märjal või liivasel pinnal, vältige järske kallakuid.
12. Vältige teravaid konarusi, ära voolureste ja järske pinnamuutusi. Tõukeratas võib ootamatult seiskuda.
13. Vältige tänavaid ja pinnakatteid, kus on vett, liiva, kruusa, mustust, lehti ja muud prahti. Niiske ilm halvendab haardumist, pidurdamist ja nähtavust.
14. Ärge sõitke öösel ega halva nähtavuse korral.
15. Seda toodet tuleks kasutada ohututel teedel; seda ei tohiks kasutada sõiduteede läheduses ega avalikel maanteedel.
16. Korraga tohib tõukeratast kasutada ainult üks sõitja.
17. Vältige allamäge sõitmisega seotud liigset kiirust.
18. Pidur kuumeneb pideval kasutamisel. Ärge puudutage pärast pidurdamist.
19. Ärge kasutage trikisõiduks.
20. Täiskasvanu peab toote korralikult kokku panema.
21. Toodet tohivad reguleerida ainult täiskasvanud, kui on tegemist esmaste reguleerimisprotseduuridega tõukeratta lahtivoltimisel, juhtraua paigaldamisel ja reguleerimisel ning kokku-ja lahtivoltimismehhanismi lukustamisel.
22. Enne igat sõitu kontrollige kõiki komponente ja kinnitage need kindlalt. Kahjustuste korral lõpetage kohe kasutamine.
23. Vahetage kulunud või katkised osad kohe välja.
24. Ärge kasutage tarvikuid, mis ei olnud tõukerattaga kaasas, ega tehke tõukerattal muudatusi.
25. Pädeva täiskasvanu järelevalve on soovitatav.
26. Alla 3-aastased lapsed ei tohi tõukerattaga sõita. Alla 10-aastased lapsed peaksid alati sõitma täiskasvanu järelevalve all.
27. Värvid ja sisu võivad varieeruda.
28. ⚠ Hoiatus! Kanda tuleb kaitsevarustust. Ei ole mõeldud lastele, kes kaaluvad rohkem kui 50 kg tõukeratas sõiduki puhul ja istmega puhul 15 kg.
29. ⚠ Hoiatus! Ärge üritage tõukerattaga trikke teha ega sõita tagurpidi. See toode ei ole mõeldud taluma väärkasutusest tulenevat kuritarvitamist, nagu hüppamine, äärekividel sõitmine või muud tüüpi trikid. Võidusõit, trikisõit või muud manöövrid, nagu tagurpidi sõitmine, suurendavad samuti juhitavuse kaotamise ohtu ning võivad põhjustada juhi kontrollimatuid tegevusi või reaktsioone. Agressiivne sõidustiil vähendab teie manööverdamis- ja kontrollivõimet. Võtke kasutusele vajalikud ettevaatusabinõud ja harjutage ohutus piirkonnas.
30. Teie laps peab õppima sõidukit kontrollima. Veenduge, et ta ei teeks sellega katsetusi ega prooviks riskantseid manöövreid. Sõidustiili tuleb alati kohandada individuaalsete võimete järgi.

31. Enne toote kasutamist veenduge, et käepideme klambri kruvi oleks pingutatud nii tugevalt kui võimalik. Selle punkti ignoreerimine võib põhjustada tõsisemaid vigastusi ning kvalifitseerub toote kasutamisenä vastuolus tootja juhistega.

### **smarTrike®i piiratud garantii**

EI TOOTJA EGA EDASIMÜÜJA EI ANNA smarTrike® IDELE OTSEST EGA KAUDSET GARANTIID, VÄLJA ARVATUD TOOTJA PIIRATUD GARANTII MATERJALIVIGADE KOHTA, MILLE TINGIMUSED ON TOODUD ALLPOOL:

1. smarTrike®i ide piiratud garantii kehtib toodetele, mis on jaeostjale müüdnud smarTrike®i volitatud müüjivõrgu kaudu ning mille müüki tõendab ostutšekk. smarTrike®i ide piiratud garantii on tootja antud garantii ning seda ei muuda erinevate jaemüüjate müügikohtades antud lisagarantiid.
2. Klientide küsimustele toote kohta tuleks lisada fotod ja kontaktinfo ning saata need e-postiga edasi. Tootja vastus on kooskõlas selle garantiiaga.
3. Tootja garanteerib, et tootel ei ole materjalivigu selle kohaletõimetamisest kuni 24 kuu möödumiseni erakasutuses. Piiratud Garantii ei ole ülekantav ega kata tavakulumist (kaasa arvatud, kuid mitte ainult rehvide kahjustused ja kulumine, põrkekaitsete ja teiste kuluvate osade kulumine jms). Tootjavastutus piiratud garantii korral ei hõlma vastutust vea tulemusena tekkinud otsese või kaudse kahju eest. Piiratud garantii ei kehti, kui toode sai viga õnnetuse, vale kasutamise, vale hoolduse, juhiste eiramise, toote ümberehitamise või muude põhjuste tõttu, mis ei tulene materjalivigadest.
4. See garantii annab Teile spetsiifilised õigused. Kui tootel leitakse garantiiaja jooksul materjaliviga, võtke ühendust smarTrike®i klienditeenindusega.
5. SEE PIIRATUD GARANTII KEHTIB SELGELT MIS TAHES MUUDE OTSESTE VÕI KAUDSETE GARANTIIDE ASEMEL, KAASA ARVATUD KAUBANDUSLIKELE NÕUETELE VASTAVUSE JA ERILISEKS OTSTARBEKS SOBIVUSE KAUDNE GARANTII, NING TEISTE TOOTJA VASTUTUSKOHUSTUSTE ASEMEL. smarTrike® EI EELDA EGA VOLITA ÜHTKI TEIST ISIKUT SELLISTE TOODETEGA SEOSSES ENESE EEST VASTUTAMA.
6. Meie kaupadel on garantiid, mida ei saa Austraalia tarbijakaitseseaduse alusel välistada. Suure rike korral on teil õigus asendusele või raha tagastamisele ning hüvitisele mis tahes muu mõistlikult prognoositava kaotuse või kahju eest. Samuti on teil õigus lasta kaubad parandada või välja vahetada, kui kauba kvaliteet ei ole vastuvõetav ja rike ei kujuta endast olulist riket. Meie garantiiga kaasnevad soodustused lisanduvad muudele kaupadega seotud seadusest tulenevatele õigustele ja hüvitistele.

## Allgemeine Sicherheit und Wartung

1. Überprüfen Sie den Scooter, nachdem Sie ihn für ein bis zwei Wochen benutzt haben, um sicherzustellen, dass sich die Räder immer noch in ausgezeichnetem Zustand befinden. Dazu müssen Sie die Räder und Gleitlager drehen. Prüfen Sie, ob die Räder geschmiert oder eingestellt werden müssen.
2. Achten Sie darauf, den Scooter während der Lagerung oder des Transports nicht mit Schutzfolie abzudecken, da dadurch der Lack beschädigt werden könnte. Benutzen Sie niemals feuchte Tücher, Alkohol, industrielle Lösungsmittel oder Reinigungsmittel, um den Scooter zu reinigen. Sie könnten zu einem Verlust des Glanzes und einer Ablösung der Aufkleber führen. Polieren Sie den Scooter mit etwas Autowachs, um den Glanz zu bewahren.
3. Es wird empfohlen, das Produkt alle 6 Monate auseinanderzubauen und zu schmieren. Achten Sie unbedingt darauf, den Scooter wieder richtig zusammenzubauen.
4. Ziehen Sie die Schrauben der Vorderradgabel, der Räder und/oder des hinteren Tragrahmens mit Hilfe eines Schraubenschlüssels fest, wenn sie locker sein sollten. Ziehen Sie die Schrauben nicht zu stark oder zu schwach fest.
5. Die PU-Räder und Gleitlager müssen möglicherweise nach einiger Zeit aufgrund von normalem Verschleiß ausgetauscht werden. Sie können neue Räder entweder bei smarTrike® oder dem Händler, von dem Sie das Produkt erworben haben, beziehen. Benutzen Sie keine Teile, die für andere Scooter produziert wurden. Der Einsatz von Teilen, die keine smarTrike® Teile sind, kann Ihre Sicherheit beeinträchtigen.
6. Muttern und Schrauben können sich über die Zeit lockern. Vergewissern Sie sich vor jeder Benutzung des Scooters, dass alle Muttern und Schrauben fest sitzen.
7. Lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig und bewahren es zum späteren Nachschlagen auf. Der Händler übernimmt keine Verantwortung, wenn das Produkt auf eine Art und Weise verwendet wird, für die es nicht bestimmt ist oder wenn die im Handbuch aufgeführten Warnungen nicht beachtet werden.

## WICHTIGER HINWEIS FÜR ELTERN

Lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig, bevor Sie das Produkt zusammenbauen und gehen die Informationen mit jungen Benutzern durch, bevor sie damit beginnen, das Gerät zu fahren. Das Handbuch enthält wichtige Informationen bezüglich der Sicherheit Ihres Kindes. Es ist Ihre Aufgabe, die Informationen mit Ihrem Kind durchzugehen und sicherzustellen, dass es von diesen Informationen und den in diesem Handbuch gegebenen Warnungen Kenntnis hat. Wenn Sie Ihren gesunden Menschenverstand nicht einsetzen und die Warnhinweise nicht beachten, kann dies zu einem erhöhten Verletzungsrisiko führen. Die Benutzung ist auf eigene Gefahr. Achten Sie besonders auf sicheren Betrieb. Lassen Sie Vorsicht walten.

### **⚠️ WARNUNG!**

MONTAGE VON ERWACHSENEN ERFORDERLICH, ENTHÄLT KLEINTEILE.

Rutschfahrzeug: 12-36 M

Dieses Produkt ist ein Spielzeug. Erklären Sie Ihrem Kind, wie es richtig zu benutzen ist und machen sie es auf mögliche Gefahrenquellen aufmerksam. Das Produkt sollte vorsichtig benutzt werden, da es die Fähigkeit verlangt, Zusammenstöße / Fälle und die Verletzung des Benutzers / Dritter zu vermeiden. Dieses Produkt sollte ausschliesslich unter direkter, ständiger Aufsicht eines Erwachsenen verwendet werden.

Scooter: 3-12 J

Die Benutzung eines Scooters kann gefährlich sein. Vorsichtsmaßnahmen sollten getroffen werden, um gefährliche Situationen zu vermeiden. Lesen und verstehen Sie dieses Handbuch, bevor Sie den Scooter fahren. Achten Sie auf folgendes:

1. Bewahren Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.
2. Maximales Gewicht des Benutzers: Scooter: 50kg/110lbs, Rutschfahrzeug: 15kg/33lbs.
3. Befolgen Sie die örtlichen Verkehrsregeln und sowie die Gesetze und Anweisungen bezüglich des use according to regulations of road safety.
4. Achten Sie auf Fußgänger.
5. Dieses Produkt sollte mit Vorsicht benutzt werden, da Können erforderlich ist, um Fälle oder Kollisionen zu verhindern, die den Benutzer oder Dritte verletzen können.
6. Warnung! Es sollte Schutzkleidung getragen werden. Darf nicht im Verkehr benutzt werden. Scooter: 50kg/110lbs Maximalgewicht, Rutschfahrzeug: 15kg/33lbs. Maximalgewicht.
7. Tragen Sie immer Schutzkleidung wie Helm, Knie- und Ellenbogenschützer sowie Handschuhe.
8. Tragen Sie immer einen Helm, wenn Sie Ihren Scooter fahren und achten darauf, dass der Kinnriemen sicher eingerastet ist.
9. Tragen Sie immer vorne geschlossene Schuhe.
10. Fahren Sie auf glatten, gepflasterten Oberflächen und nicht in der Nähe von Fahrzeugen.
11. Fahren Sie nicht auf nassen oder sandigen Oberflächen, meiden Sie steile Hügel.
12. Vermeiden Sie hohe Bodenwellen, Ablaufroste und plötzliche Oberflächenveränderungen. Der Scooter könnte plötzlich stoppen.
13. Vermeiden Sie Straßen und Oberflächen mit Wasser, Sand, Schotter, Schmutz, Blätter und anderen Ablagerungen. Feuchtes Wetter vermindert die Bodenhaftung, die Bremsfähigkeit und die Sichtbedingungen.
14. Fahren Sie nicht bei Nacht, wenn die Sicht eingeschränkt ist.
15. Dieses Produkt sollte auf sicherem Grund eingesetzt werden, es darf nicht in der Nähe von Fahrwegen oder auf öffentlichen Autobahnen benutzt werden.
16. Der Scooter darf nur von einem Fahrer benutzt werden.
17. Achten Sie auf die Geschwindigkeit, wenn Sie auf abschüssigen Wegen fahren.
18. Die Bremse wird sich bei längerem Einsatz erwärmen. Berühren Sie sie nicht nach einem Bremsvorgang.
19. Führen Sie keine Stunts aus.
20. Das Produkt sollte von einem Erwachsenen ordnungsgemäß zusammengebaut werden.
21. Erwachsene müssen Kindern beim Aufklappen des Scooters, der Einstellung des Lenkers und der Arretierung des Klappmechanismus helfen.
22. Überprüfen und sichern Sie alle Komponenten vor jeder Benutzung. Sollte eine Beschädigung vorliegen, brechen Sie die Fahrt sofort ab.
23. Ersetzen Sie verschlissene oder gebrochene Teile sofort.
24. Benutzen Sie keine Zubehörteile, die nicht mit Ihrem Scooter geliefert wurden. Verändern Sie den Scooter nicht.
25. Es wird empfohlen, dass Kinder das Gerät nur unter Aufsicht eines Erwachsenen benutzen.
26. Kinder unter 3 Jahren sollten den Scooter nicht fahren. Kinder unter 10 Jahren sollten den Scooter nur unter Aufsicht eines Erwachsenen benutzen.
27. Farben und Inhalt können abweichen.
28. ⚠ Warnung! Es sollte Schutzkleidung getragen werden. Nicht geeignet für Kinder, die mehr als Rutschfahrzeug: Scooter: 50kg/110lbs wiegen, Rutschfahrzeug: 15kg/33lbs wiegen.
29. ⚠ Warnung! Versuchen Sie nicht, Stunts oder Tricks mit Ihrem scooter auszuführen oder auf ihm nach hinten zu fahren / rollen. Der scooter ist nicht darauf ausgelegt, einer missbräuchlichen Verwendung wie Springen, am Bordstein entlangschleifen

oder andere Arten von Stunts standzuhalten. Das Fahren von Rennen, Stunt Riding oder andere Manöver, wie zum Beispiel das Fahren nach hinten, erhöhen ebenfalls das Risiko, die Kontrolle zu verlieren oder können zu unkontrollierten Aktionen oder Reaktionen des Fahrers führen. Aggressives Fahren wirkt sich negativ auf Ihre Fähigkeit aus, zu manövrieren und den Scooter zu kontrollieren. Ergreifen Sie die nötigen Sicherheitsvorkehrungen und üben Sie in einem sicheren Bereich.

30. Ihr Kind muss lernen, das Fahrzeug zu kontrollieren. Stellen Sie sicher, dass es keine Experimente damit durchführt oder riskante Manöver versucht. Der Fahrstil muss immer an die individuellen Fähigkeiten angepasst sein.
31. Vor der Verwendung des Produkts stellen Sie bitte sicher, dass die Lenkerklemmschraube so fest angezogen ist, dass sie nicht weiter angezogen werden kann. Das Ignorieren dieser Klausel kann zu schweren Verletzungen führen und stellt eine Nutzung entgegen den Herstelleranweisungen für dieses Produkt dar.

### **smarTrike® eingeschränkte Produktgarantie**

ESBESTEHTKEINEAUSDRÜCKLICHEODERGESETZLICHEGEWÄHRLEISTUNG WEDER VON SEITEN DES VERTREIBERS NOCH DES HERSTELLERS VON smarTrike® PRODUKTEN ABGESEHEN VON DER IM FOLGENDEN AUFGEFÜHRTEN BESCHRÄNKTEN HERSTELLERGARANTIE GEGEN MATERIALDEFEKTE:

1. DiesesmarTrike®eingeschränkteGarantiegilfürüberdassmarTrike®zugelassene Vertreibernetzwerk an den ursprünglichen Einzelhandelskäufer verkaufte Produkte, nach Vorlage eines bestätigten Kaufnachweises. Diese smarTrike® eingeschränkte Garantie ist eine Herstellergarantie und wird durch von individuellen Einzelhändlern beim Kauf angebotenen Zusatzgarantien nicht beeinflusst.
2. ProduktbezogeneKäuferanfragensindunterBeifügungvonFotosundKontaktadresse per- Maileinzusenden.DieAntwortdes Herstellersliegtinnerhalbder Garantiebedingungen.
3. DerHerstellergarantiertdieMängellosigkeitdesMaterialsbeiderÜbergabefür einen Zeitraum von 24 Monaten im Privatgebrauch. Die beschränkte Garantie ist nicht übertragbar und bezieht sich nicht auf den normalen Verschleiss (einschliesslich, aber nicht beschränkt auf Schaden und Verschleiss von Reifen, Stossdämpfern und anderen verschleissbaren Teilen). Die Herstellerhaftung im Rahmen dieser beschränkten Garantie deckt keine Haftung für direkte, indirekte oder in der Folge durch den Mangel auftretende Schäden. Diese beschränkte Garantie wird hinfällig, wenn das Produkt unfallbedingt, durch ungemässe Verwendung, falsche Wartung, Nichtbeachtung der mitgelieferten Gebrauchsanweisung, Veränderung des ursprünglichen Zustands oder andere Ursachen beschädigt wird, die nicht auf den Mangel im Material zurückzuführen sind.
4. Diese Garantie verleiht dem Käufer spezifische Rechte. Sollte dieses Produkt innerhalb der Garantiezeit Materialschaden aufweisen, nehmen Sie unserem Kundendienst Kontakt.
5. DIESE BESCHRÄNKTE GARANTIE GILT AUSDRÜCKLICH ANSTELLE JEDER ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER GESETZLICHEN GARANTIE EINSCHLIESSLICH GESETZLICHER GARANTIEEN ZUR ZUSICHERUNG ALLGEMEINER GEBRAUCHSTAUGLICHKEIT ODER TAUGLICHKEIT FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK UND JEDER WEITEREN VERPFLICHTUNG ZUR HAFTUNG VON SEITEN DES HERSTELLERS: smarTrike® ÜBERNIMMT KEINERLEI HAFTUNG UND BEFUGT KEINE ANDERE PERSON IN IHREM NAMEN FÜR DIESE PRODUKTE JEGLICHE HAFTUNG ZU ÜBERNEHMEN.
6. Unsere Produkte sind mit Garantien ausgestattet, die nach australischem Verbraucherschutzgesetz nicht ausgeschlossen werden können. Sie erhalten im Falle eines groben Mangels einen Ersatz oder die Rückerstattung des Kaufpreises und einen Ausgleich im Falle einer anderen eindeutig erkennbaren Minderung oder Beschädigung. Sie haben außerdem Anspruch auf Reparatur oder Austausch des Produktes wenn das Produkt nicht von angemessener Qualität ist und es sich dabei nicht um einen groben Mangel handelt. Die Leistungen unserer Garantie gelten zusätzlich zu anderen warenspezifischen Gesetzen und Verordnungen.

## Γενικές οδηγίες για την ασφάλεια και τη συντήρηση

1. Μετά από μία ή δύο εβδομάδες χρήσης του σκούτερ, ελέγξτε το για να βεβαιωθείτε ότι οι τροχοί εξακολουθούν να λειτουργούν καλά. Για να το ελέγξετε αυτό, περιστρέψτε τους τροχούς και τα ρουλεμάν. Ελέγξτε αν απαιτείται λίπανση ή κάποια προσαρμογή.
2. Όταν αποθηκεύετε ή μεταφέρετε το σκούτερ, μην το καλύπτετε με πλαστικό προστατευτικό, καθώς κάτι τέτοιο μπορεί να αλλοιώσει το φινιρίσμα του. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ υγρό πανί, αλκόολη, βιομηχανικούς διαλύτες ή καθαριστικά για τον καθαρισμό του σκούτερ. Σε αντίθετη περίπτωση, ενδέχεται να αλλοιωθεί η λάμψη του και να αποκολληθούν τα αυτοκόλλητα της επιφάνειάς του. Ενδέχεται να διαλυθούν τα υλικά του σκούτερ. Σε περίπτωση που αλλοιωθεί η λάμψη, χρησιμοποιήστε μια μικρή ποσότητα κεριού για αυτοκίνητα για να γυαλίσετε το σκούτερ.
3. Συνιστάται κάθε 6 μήνες να αποσυναρμολογείτε το προϊόν για να το καθαρίσετε και να το λιπάνετε. Πρέπει να προσέξετε ιδιαίτερα τη σωστή επανασυναρμολόγηση του σκούτερ.
4. Αν το μπροστινό πιρούνι, οι τροχοί ή/και το πίσω πλαίσιο υποστήριξης δεν είναι καλά σφιγμένα, χρησιμοποιήστε ένα κλειδί για να σφίξετε σωστά τα μπουλόνια. Μην σφίξετε υπερβολικά πολύ ή υπερβολικά λίγο τα μπουλόνια.
5. Οι τροχοί και τα ρουλεμάν από PU ενδέχεται να πρέπει να αντικατασταθούν μετά από κάποιο χρονικό διάστημα, λόγω φυσιολογικής φθοράς. Επικοινωνήστε με τη smarTrike® για να προμηθευτείτε νέους τροχούς. Μην χρησιμοποιείτε εξαρτήματα που έχουν σχεδιαστεί για άλλα σκούτερ. Η χρήση εξαρτημάτων πέραν αυτών που κατασκευάζονται από τη smarTrike® ενδέχεται να υποβαθμίσει την ασφάλειά σας.
6. Τα παξιμάδια και τα μπουλόνια ενδέχεται να χαλαρώσουν με το πέρασμα του χρόνου. Πριν από κάθε χρήση του σκούτερ, πρέπει να ελέγχετε ότι όλα τα παξιμάδια και τα μπουλόνια είναι επαρκώς σφιγμένα.
7. Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο και φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά. Ο μεταπωλητής δεν θα αναλάβει καμία ευθύνη αν το προϊόν χρησιμοποιηθεί για σκοπό για τον οποίο δεν προορίζεται ή αν δεν τηρηθούν όλες οι προειδοποιήσεις που αναφέρονται στο εγχειρίδιο.

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΓΟΝΕΙΣ

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο πριν από την έναρξη της συναρμολόγησης και διαβάστε τις πληροφορίες μαζί με τους μικρούς οδηγούς προτού ξεκινήσουν να οδηγούν το σκούτερ. Το εγχειρίδιο περιέχει σημαντικές πληροφορίες που αφορούν την ασφάλεια του παιδιού σας. Είναι δική σας ευθύνη να διαβάσετε τις πληροφορίες μαζί με το παιδί σας και να διασφαλίσετε ότι γνωρίζει πλήρως όλες τις πληροφορίες και τις προειδοποιήσεις που περιέχονται στο εγχειρίδιο.

Η έλλειψη κοινής λογικής και η παράβλεψη των προειδοποιήσεων αυξάνουν ακόμα περισσότερο τον κίνδυνο σοβαρού τραυματισμού. Χρησιμοποιήστε το προϊόν με δική σας ευθύνη και προσέξτε ιδιαίτερα η χρήση του να γίνεται με ασφάλεια. Απαιτείται προσοχή.

## ⚠️ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

ΑΠΑΙΤΕΙΤΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ, ΠΕΡΙΕΧΕΙ ΜΙΚΡΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ.

Παιδικό τετράτροχο ποδήλατο: 12M-36M

Αυτό το προϊόν είναι ένα παιχνίδι. Δείξτε στο παιδί σας πώς να το χρησιμοποιεί σωστά και φροντίστε να του επιστήσετε την προσοχή στους πιθανούς κινδύνους.

Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή, καθώς απαιτούνται κάποιες δεξιότητες για την αποφυγή πτώσεων/συγκρούσεων, αλλά και για την αποφυγή τραυματισμών στον χρήστη/σε τρίτους. Αυτό το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται πάντα υπό άμεση επίβλεψη

ενός ενήλικα.

Σκούτερ: 3Y-12Y

Η χρήση ενός σκούτερ μπορεί να είναι επικίνδυνη. Πρέπει να λαμβάνονται προφυλάξεις για την αποφυγή επικίνδυνων καταστάσεων. Διαβάστε και κατανοήστε το εγχειρίδιο πριν από την οδήγηση του σκούτερ. Προσέξτε τα εξής:

1. Φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά.
2. Μέγιστο βάρος χρήστη: Σκούτερ: 50 kg (110 lbs), Παιδικό τετράτροχο ποδήλατο: 15 kg (33lbs).
3. Τηρείτε όλους τους νόμους και κανονισμούς που αφορούν την οδική κυκλοφορία και την οδήγηση σκούτερ. Ελέγξτε τους περιορισμούς που αφορούν τη χρήση των σκούτερ βάσει των κανονισμών οδικής ασφάλειας.
4. Προσέχετε τους πεζούς.
5. Αυτό το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή, καθώς απαιτούνται ορισμένες δεξιότητες για την αποφυγή πτώσεων ή συγκρούσεων που μπορεί να προκαλέσουν τραυματισμό στον χρήστη ή σε τρίτους.
6. Προειδοποίηση: Ο χρήστης πρέπει να φορά προστατευτικό εξοπλισμό. Δεν πρέπει να χρησιμοποιείται εντός της κυκλοφορίας. Σκούτερ: 50 kg (110 lbs) μέγ, Παιδικό τετράτροχο ποδήλατο: 15kg (33lbs) μέγ.
7. Φοράτε πάντα εξοπλισμό ασφαλείας, όπως κράνος, επιγονατίδες, προστατευτικά για τους αγκώνες και γάντια.
8. Όταν οδηγείτε το σκούτερ πρέπει να φοράτε πάντα κράνος και να έχετε ασφαλίσει καλά το λουράκι του κράνους.
9. Φοράτε πάντα κλειστά παπούτσια.
10. Οδηγείτε σε λείες, πλακόστρωτες επιφάνειες μακριά από μηχανοκίνητα οχήματα.
11. Μην οδηγείτε σε υγρές ή αμμώδεις επιφάνειες και αποφεύγετε τους λόφους με απότομη κλίση.
12. Αποφεύγετε τις απότομες προεξοχές του εδάφους, τις σχάρες των υπονόμων και τις ξαφνικές αλλαγές επιφάνειας. Το σκούτερ μπορεί να σταματήσει απότομα.
13. Αποφεύγετε δρόμους και επιφάνειες με νερό, άμμο, χαλίκι, χώμα, φύλλα και άλλες ακαθαρσίες. Ο βροχερός καιρός επηρεάζει αρνητικά την πρόσφυση, την πέδηση και την ορατότητα.
14. Μην οδηγείτε τη νύχτα ή σε συνθήκες χαμηλής ορατότητας.
15. Αυτό το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται σε ασφαλές έδαφος. Δεν πρέπει να χρησιμοποιείται κοντά σε λεωφόρους ή σε δημόσιους αυτοκινητοδρόμους
16. Επάνω στο προϊόν πρέπει να βρίσκεται κάθε φορά μόνο ένας οδηγός
17. Αποφεύγετε τις υπερβολικά υψηλές ταχύτητες που συνδέονται με τις κατηφόρες
18. Το φρένο θερμαίνεται από τη συνεχή χρήση. Μην το αγγίζετε μετά την πέδηση.
19. Μην το χρησιμοποιείτε για οδηγικά ακροβατικά.
20. Το προϊόν πρέπει να συναρμολογηθεί σωστά από έναν ενήλικα.
21. Η ρύθμιση πρέπει να γίνεται μόνο από ενήλικα. Κατά τη διαδικασία της πρώτης ρύθμισης για το άνοιγμα του σκούτερ, συνδέστε και προσαρμόστε το τιμόνι και ασφαλίστε τον μηχανισμό αναδίπλωσης στη θέση του.
22. Πριν από κάθε χρήση, πρέπει να ελέγχετε και να ασφαρίζετε καλά όλα τα εξαρτήματα. Σε περίπτωση βλάβης, διακόψτε αμέσως τη χρήση.
23. Αντικαταστήστε αμέσως τα εξαρτήματα που έχουν φθαρεί ή σπάσει.
24. Μην χρησιμοποιείτε πρόσθετα εξαρτήματα που δεν περιλαμβάνονταν μαζί με το σκούτερ και μην τροποποιείτε το σκούτερ.
25. Συνιστάται η επίβλεψη από κάποιον ικανό ενήλικα.
26. Τα παιδιά κάτω των 3 ετών δεν πρέπει να οδηγούν το σκούτερ. Τα παιδιά κάτω των 10

- ετών πρέπει πάντα να οδηγούν υπό την επίβλεψη ενήλικα.
27. Τα χρώματα και το περιεχόμενο ενδέχεται να διαφέρουν.
28. **⚠ Προειδοποίηση!** Ο χρήστης πρέπει να φορά προστατευτικό εξοπλισμό. Δεν προορίζεται για παιδιά με μάζα σώματος πάνω από Σκούτερ: 50 kg, Παιδικό τετράτροχο ποδήλατο: 15 kg.
29. **⚠ Προειδοποίηση!** Μην επιχειρήσετε να κάνετε/μην κάνετε οδηγικά ακροβατικά και κόλπα. Μην κάνετε όπισθεν/μην ρολάρετε ανάποδα με το σκούτερ. Αυτό το προϊόν δεν έχει σχεδιαστεί έτσι ώστε να είναι ανθεκτικό σε εσφαλμένη χρήση, όπως άλματα, κίνηση επάνω στο όριο του κράσπεδου ή άλλου είδους ακροβατικά. Οι κόντρες, τα οδηγικά ακροβατικά ή άλλοι χειρισμοί, όπως η όπισθεν, αυξάνουν επίσης τον κίνδυνο της απώλειας ελέγχου. Ενδέχεται επίσης να οδηγήσουν σε μη ελεγχόμενες ενέργειες ή αντιδράσεις του οδηγού. Η επιθετική οδήγηση μειώνει την ικανότητα χειρισμού και ελέγχου. Λάβετε τις απαραίτητες προφυλάξεις και εξασκηθείτε σε έναν ασφαλή χώρο.
30. Το παιδί σας πρέπει να μάθει να ελέγχει το όχημα. Βεβαιωθείτε ότι δεν πειραματίζεται ή προσπαθεί επικίνδυνες κινήσεις. Ο τρόπος οδήγησης πρέπει να προσαρμόζεται πάντα στην ατομική ικανότητα.
31. Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, βεβαιωθείτε ότι ο βίδα σφιγκτήρα της χειρολαβής είναι σφιγμένη μέχρι το σημείο που δεν μπορεί να σφιχτεί περισσότερο. Η παράβλεψη αυτής της διάταξης μπορεί να προκαλέσει σοβαρούς τραυματισμούς και αποτελεί χρήση αντίθετη προς τις οδηγίες του κατασκευαστή για αυτό το προϊόν.



**smarTrike® περιορισμένη εγγύηση.**

ΕΝ ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ, ΣΑΦΩΣ ΔΗΛΩΜΕΝΕΣ Η ΣΥΝΕΠΑΓΟΜΕΝΕΣ, ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΜΕΝΕΣ ΕΙΤΕ ΑΠΟ ΤΟΝ ΔΙΑΝΕΜΗΤΗ Η ΑΠΟ ΤΟΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ ΓΙΑ ΤΑ smarTrike® ΠΡΟΙΟΝΤΑ, ΕΚΤΟΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ ΕΝΑΝΤΙ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΩΝ ΣΤΟ ΥΛΙΚΟ ΠΟΥ ΠΑΡΑΘΕΤΟΝΤΑΙ ΠΑΡΑΚΑΤΩ:

1. Αυτή η smarTrike® περιορισμένη εγγύηση εφαρμόζεται στα προϊόντα που πουλήθηκαν μέσω του smarTrike® εντεταλμένου διακινητού δικτύου σε αυθεντική λιανική αγορά και εξακριβωμένη με απόδειξη της αγοράς. Αυτή η smarTrike® περιορισμένη εγγύηση είναι μια εγγύηση του κατασκευαστή και δεν αλλάζεται ή τροποποιείται από συμπληρωματικές εγγυήσεις που είναι εκτεταμένες από ατομικές μεταπωλήσεις στο σημείο πώλησης.
2. Ερωτηματικά του πελάτη όσον αφορά το προϊόν θα πρέπει να συνοδεύονται από φωτογραφίες και να έρχονται σε επαφή στέλνοντας την πληροφορία μέσω e-mail. Η ανταπόκριση της εταιρίας θα έρθει σε συμφωνία με αυτή την εγγύηση.
3. Ο κατασκευαστής εγγυοδοτεί αυτό το προϊόν να είναι απαλλαγμένο από ελαττώματα στο υλικό τη στιγμή που η ευαισθησία του προϊόντος κατά τη διανομή για την περίοδο των 24 μηνών για οικιστική χρήση. Η περιορισμένη εγγύηση δεν μεταφέρεται και δεν καλύπτει φυσιολογική φθορά από τη χρήση ( περιλαμβάνοντας αλλά όχι περιοριστικά, καταστροφές και φθορές στα λάστιχα τροχού, αμορτισέρ και άλλα μη στέρεα μάλη). Η ευθύνη του κατασκευαστή κάτω από αυτή την περιορισμένη εγγύηση δεν θα πρέπει να περιλαμβάνει καμιά ευθύνη για άμεσες, έμμεσες ή επακόλουθες καταστροφές συνακόλουθες από το ελάττωμα. Αυτή η περιορισμένη εγγύηση είναι άκυρη εάν το προϊόν είναι καταστραμμένο από ατύχημα, μη λογική χρήση, ακατάλληλη συντήρηση, ανεπάρκεια, αποτυχία στο να ακολουθηθούν οι οδηγίες που αρκούν, τροποποιήσεις από οποιαδήποτε αυθεντική κατάσταση ή από άλλες αποφασιστικές απίεις που δεν ανέρχονται σε ελαττώματα στο υλικό.
4. Αυτή η εγγύηση σας δίνει συγκεκριμένα νόμιμα δικαιώματα. Αν αυτό το προϊόν να γίνει ελαττωματικό λόγω του υλικού μέσα στην χρονική περίοδο της εγγύησης επικοινωνήστε με την smarTrike® εξυπηρέτηση πελατών.
5. Αυτή η περιορισμένη εγγύηση είναι επίτηδες αντί άλλες εγγυήσεις, σαφώς δηλωμένη ή συνεπαγόμενη, περιλαμβάνοντας κάθε συνεπαγόμενη εγγύηση εμπορευσιμότητας ή φόρμας για ένα συγκεκριμένο σκοπό, και από κάθε άλλες υποχρεώσεις της ευθύνης όσον αφορά το μέρος τους κατασκευαστή. smarTrike® μήτε αναλαμβάνει ούτε εξουσιοδοτεί κάποιο άλλο άτομο να αναλάβει για αυτό κάποια άλλη ευθύνη σε σύνδεση με τέτοια προϊόντα.
6. Τα προϊόντα μας συνοδεύονται από εγγυήσεις που δεν μπορούν να εξαιρεθούν σύμφωνα με την Αυστραλιανή νομοθεσία περί καταναλωτών. Δικαιούστε αντικατάσταση ή επιστροφή χρημάτων για σοβαρή αποτυχία και αποζημίωση για οποιαδήποτε άλλη εύλογα προβλέψιμη απώλεια ή ζημιά. Δικαιούστε επίσης να ζητήσετε την επισκευή ή την αντικατάσταση των εμπορευμάτων εάν τα προϊόντα δεν είναι αποδεκτής ποιότητας και η αστοχία δεν συνιστά σοβαρή βλάβη. Τα οφέλη που απορρέουν από την Εγγύησή μας είναι επιπρόσθετα σε άλλα δικαιώματα και ένδικα μέσα βάσει νόμου σε σχέση με τα αγαθά.

## Általános biztonság és karbantartás

1. Miután a rollert egy-két hétig használták, ellenőrizze, hogy a kerekek állapota továbbra is megfelelő-e. Ehhez forgassa meg a kerekeket és a csapágyakat. Ellenőrizze, hogy szükség van-e kenésre vagy beállításra.
2. A rollert tárolás vagy szállítás során ne takarja le műanyaggal; ez károsíthatja a festéket. Soha ne használjon nedves rongyot, alkoholt, ipari oldószert vagy tisztítót a roller tisztításához. Ez a fényezés károsodásához és a matricák leválásához vezethet. Ezenkívül a roller anyagát is feloldhatja. A fényezés javításához fényezze ki a rollert kis mennyiségű autóviasszal.
3. Javasoljuk hogy 6 havonta szerelje szét az eszközt, tisztítsa meg és kenje le. Fokozottan ügyeljen arra, hogy a rollert megfelelő módon szerelje össze.
4. Ha az első villa, a kerekek és/vagy a hátsó támasztókeret nincs megfelelően meghúzva, húzza meg a csavarokat egy csavar kulcs használatával. Ne húzza túl a csavarokat, de ne hagyja azokat lazán sem.
5. A poliuretánból készült kerekeket és csapágyakat a normál kopás miatt egy idő elteltével ki kell cserélni. Új kerekeket a smarTrike®-től igényelhet. Ne használjon más rollerekhez készült alkatrészeket. A nem a smarTrike® által gyártott alkatrészek használata hatással lehet a biztonságra.
6. A csavarok és anyák idővel lelazulhatnak. A roller minden használata előtt ellenőrizze, hogy a csavarok és anyák megfelelően meg vannak-e húzva.
7. Olvassa el alaposan ezt a kézikönyvet, és őrizze meg későbbi használat céljából. A kereskedő nem vállal felelősséget, ha az eszközt nem rendeltetésszerű m használják, vagy ha nem tartják be a kézikönyvben szereplő összes figyelmeztetést.

## FONTOS MEGJEGYZÉS A SZÜLŐK RÉSZÉRE

Az összeszerelés megkezdése előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet, és tekintse át az információkat az ifjú használókkal együtt. A kézikönyv a gyermeke biztonságával kapcsolatos fontos információkat tartalmaz. Az Ön felelőssége, hogy gyermekével együtt átnézze az információkat, és gondoskodjon arról, hogy a gyermek teljes mértékben tisztában legyen a kézikönyvben található információkkal és figyelmeztetésekkel. A józan gondolkodás hiánya és a figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása tovább növeli a súlyos sérülések kockázatát. Kizárólag saját felelősségre, a biztonságos használatra vonatkozó fokozott odafigyelés mellett használható. Legyen óvatos.

## FIGYELEM!

FELNŐTNEK KELL ÖSSZESZERELNIE, KIS MÉRETŰ ALKATRÉSZEKET TARTALMAZ.  
Lábbal hajtós gyermekjáték: 12-36M

Ez az eszköz játékszer, tanítsa meg gyermekét a helyes használatra, és hívja fel a figyelmét a lehetséges veszélyforrásokra.

Az eszközt körültekintően kell használni, mivel a leesés/ütközés és a használó/harmadik fél sérülésének elkerülése jártasságot igényel. A terméket mindig egy felnőtt közvetlen felügyelete mellett kell használni.

Roller: 3-12Y

A roller használata veszélyes lehet. A veszélyes helyzetek elkerülése érdekében óvintézkedéseket kell tenni. Ügyeljen arra, hogy használat előtt elolvassa és megértse a kézikönyvben lévő információkat. Legyen figyelemmel a következőkre:

1. Tartsa meg későbbi felhasználás céljára
2. A használó maximális súlya: Roller: 50 kg (110 font), Lábbal hajtós gyermekjáték: 15 kg (33 font).

3. Tartsa be a közlekedésre és a roller használatára vonatkozó helyi jogszabályokat és előírásokat. A közlekedés biztonságára vonatkozó előírásoknak megfelelően ellenőrizze a használatra vonatkozó korlátozásokat.
4. Ügyeljen a gyalogosokra.
5. Az eszközt körültekintően kell használni, mivel a használó vagy harmadik fél sérülését okozó esések vagy ütközések elkerülése jártasságot igényel.
6. Figyelem! Viseljen védőfelszerelést. Közúti forgalomban nem használható. Roller: max. 50 kg (110 font), Lábbal hajtós gyermekjáték: max. 15 kg (33 font).
7. Mindig viseljen biztonsági felszerelést, például sisakot, térd- és könyökvédőt, valamint kesztyűt.
8. A roller használata során mindig viseljen sisakot, és tartsa biztonságosan becsatolva az állszíjat.
9. Mindig zárt cipőt viseljen.
10. Motoros járművektől távol, sima, aszfaltozott felületen közlekedjen.
11. Ne használja a rollert nedves vagy homokos felületen, kerülje a meredek emelkedőket.
12. Kerülje a nagy bukkanókat, csatornarácsokat és a hirtelen felületi változásokat. A roller hirtelen megállhat.
13. Kerülje a vízzel, homokkal, kavicszal, szennyeződésekkel, levelekkel és egyéb törmelékkel borított utcákat és felületeket. A nedves időjárás rontja a tapadást, a fékezhetőséget és a láthatóságot..
14. Ne használja a rollert éjszaka, vagy korlátozott látási viszonyok között.
15. Az eszközt biztonságos talajon kell használni; úttestek közelében vagy közutakon használni tilos.
16. Az eszközt egyszerre csak egy személy használhatja.
17. Kerülje a lejtmenetre jellemző túlzott sebességet.
18. A fék a folyamatos használat következtében felforrósodhat. Fékezést követően ne érintse meg.
19. Ne végezzen kaszkadőr-mutatványokat.
20. Az eszközt felnőttnek kell a megfelelő módon összeszerelnie.
21. Csak felnőttek által, a kezdeti beállítási eljárások során állítható be a robogó kibontása, a kormány rögzítése és beállítása, valamint az összecsukható mechanizmus rögzítése céljából.
22. Minden használat előtt ellenőrizze és húzza meg az összes alkatrészt. Az eszköz sérülése esetén azonnal függeszse fel az eszköz használatát.
23. A kopott vagy törött alkatrészeket haladéktalanul cserélje ki.
24. Ne használjon nem a rollerhez mellékelt tartozékokat és ne végezzen módosításokat a rolleren.
25. Kompetens felnőtt általi felügyelet javasolt.
26. 3 éven aluli gyermekek nem használhatják a rollert. 10 éven aluli gyermekek felnőtt felügyelete mellett használhatják a rollert.
27. A színek és a tartalom eltérő lehet.
28. ⚠ Figyelem! Viseljen védőfelszerelést. Gyermekek maximális súlya: Roller: 50 kg, Lábbal hajtós gyermekjáték: 15 kg.
29. ⚠ Figyelem! Ne próbálkozzon kaszkadőr-mutatványokkal, trükkökkel vagy hátrafelé menni/gurulni a rollerral. Ez a termék nem alkalmas arra, hogy ellenálljon a helytelen használatból eredő visszaéléseknek, például ugratásnak, járdaszegélyhez történő súrlódásnak vagy bármilyen más típusú kaszkadőr-mutatványnak. A versenyzés, a kaszkadőrmutatványok vagy egyéb manőverek, mint például a hátrafelé haladás megkísérlése szintén növelik az irányítás elvesztésének kockázatát, vagy

ellenőrizetlen akciókat vagy reakciókat válthatnak ki a használoból. Az agresszív vezetési stílus csökkenti a manőverezési és irányítási képességet. Tegye meg a szükséges óvintézkedéseket, és gyakoroljon biztonságos helyen.

30. A gyermekét tanítsa meg a jármű kezelésére. Győződjön meg arról, hogy ne kísérletezzon vele, és ne próbáljon meg kockázatos manővereket végrehajtani. A vezetési stílus mindig az egyéni képességekhez kell igazodjon.
31. A termék használata előtt győződjön meg arról, hogy a kormánybilincs csavart a lehető legjobban meghúzták, és további meghúzás nem lehetséges. Ennek a záradéknak a figyelmen kívül hagyása súlyos sérülést okozhat, és a termék használatát a gyártó utasításainak ellenére való használatnak minősíti.

### **smarTrike® Korlátolt Garancia**

**SEM A FORGALMAZÓ SEM A GYÁRTÓ NEM VÁLLAL GARANCIÁT, KIVÉVE A TERMÉK ANYAGÁRA VONATKOZÓ, GYÁRTÓI KORLÁTOLT GARANCIÁT.**

1. A smarTrike® Korlátolt Garancia csak azokra a termékekre érvényes melyek a smarTrike® Felhatalmazott Kereskedelmi Hálózatán keresztül jutnak el a kiskereskedekhez és vásárláskor hitelesítettek. Ez a smarTrike® Korlátolt Garancia a gyártó garanciája és nem módosítható, más, egyéni kiskereskedők által a vásárlás pillanatában.
2. A fogyasztó a terméket illető panaszait, képekkel és a kapcsolat felvétel szempontjából fontos információk kiveretében várjuk a gyártó e-mail címére. A válasz a kapott adatoknak megfelelően érkezik majd.
3. A gyártó 24 hónap garanciát kínál a termék anyagát illetően. Ez a Korlátolt Garancia nem átruházható és nem fedezi a véletlen szakadásokat és töréseket (mint a gumi kerekek szakadása vagy kopása vagy más rövid élettartamú alkatrészek megrongálódása). A Gyártó Korlátolt Garanciája nem fedezi az anyag hibásságából kiinduló közvetlen vagy közvetett károkat. A Korlátolt Garancia nem fedezi a baleset, a helytelen használat, az útmutató igénybe nem vétele és egyéb, nem az anyag okozta károkat.
4. Ez a garancia különleges jogokat nyújt a felhasználónak. Ha a termék anyaga meghibásodik a garancia időtartama alatt, kérjük vegye fel a kapcsolatot a smarTrike® ügyfélszolgálattal.
5. **EZ A KORLÁTOLT GARANCIA HATÁROZOTTAN PÓTOL MINDEN MÁS GARANCIÁT. smarTrike® NEM FELTÉTELEZI ÉS NEM ENGEDÉLYEZI HOGY BÁRKI MÁS VÁLLALJON FELELŐSÉGET A TERMÉKÉRT.**
6. Termékeinkre az ausztrál fogyasztóvédelmi törvény értelmében nem zárható ki garanciák. Jelentősebb meghibásodás esetén Ön jogosult cserére vagy visszatérítésre, valamint bármely más ésszerűen előrelátható veszteség vagy kár megtérítésére. Ön jogosult az áru javítására vagy cseréjére is, ha az áru minősége nem megfelelő, és a meghibásodás nem minősül jelentős hibának. A Jótállásunk szerinti előnyök az árukkal kapcsolatos egyéb jogokon és jogorvoslatokon felül állnak rendelkezésre.

## 주의 및 제품 유지 사항

1. 주일 혹은 2주일간 스쿠터를 사용한 후에, 바퀴가 잘 작동되는지 바퀴와 베어링을 돌려서 확인하십시오. 이상이 있을 시, 고객센터에 문의해 주십시오.
2. 스쿠터를 보관하거나 운반 할 때는 플라스틱으로 보호하지 마십시오. 이는 제품을 손상시킬 수 있습니다. 알코올, 산업용 용제나 세제로 스쿠터를 청소하지 마십시오. 광택과 로고가 지워질 수도 있으며, 스쿠터의 부품이 분해될 수 있습니다. 광택이 나지 않을 경우 소량의 자동차용 왁스를 사용하십시오.
3. 프론트 포크, 바퀴, 또는 리어 서포트 프레임이 올바르게 조여지지 않은 경우, 렌치를 사용하여 볼트를 올바르게 조여주십시오. 볼트를 과도하게 조이지 마십시오.
4. 6 개월마다 제품을 분해하여 청소하고, 윤활 작업을 하는 것이 좋습니다. 그 후, 스쿠터를 올바르게 다시 조립하십시오.
5. 다른 스쿠터의 부품을 스쿠터 에 사용하지 마십시오. smar Trike® 부품 이외의 부품을 사용하면, 사용자의 안전에 영향을 미칩니다.
6. 너트와 볼트가 시간이 지남에 따라 느슨해 질 수 있습니다. 스쿠터를 사용하기 전에, 모든 너트와 볼트가 모두 충분히 조여져 있는지 확인 하십시오.
7. 이 매뉴얼을 충분히 읽으시고, 향후 사용을 위해 보관 하십시오. 판매자는 제품이 의도하지 않은 방식으로 사용되거나 설명서에 명시된 모든 경고를 따르지 않을 경우, 책임을 지지 않습니다.

## 부모님들을 위한 중요 고시

조립하기 전에 본 매뉴얼을 주의 깊게 읽고, 라이딩을 시작하기 전에 어린이 라이더들과 정보를 리뷰 하십시오. 매뉴얼은 당신의 아이의 안전과 관련된 중요한 정보를 담고 있습니다. 당신의 아이와 정보를 리뷰하고, 아이들이 매뉴얼의 모든 정보와 경고를 충분히 인지하는 것이 사용자의 책임입니다. 상식적으로 사용하지 않는 것과 경고를 무시하는 것은 심각한 부상을 초래합니다. 본인의 책임하에 사용하고, 안전한 작동에 주의를 기울이십시오. 사용에 주의를

## ⚠ 경고!

성인 조립 필요, 작은 부품 포함.

좌식 승용 완구(Ride-on toy) : 12-36 개월

12개월 이상의 아이들은 좌식 승용완구로써 사용이 가능합니다. 자녀에게 올바른 사용 방법을 알려주고, 가능한 위험요소들에 주의를 주도록 해야 합니다. 본 제품은 낙상/충돌로 인해 사용자와 제3자에게 부상을 일으키는 것을 피하기 위해, 주의 깊게 사용되어야 합니다.

스쿠터(Scooter) : 3-12세

스쿠터를 사용하는 것은 위험할 수 있습니다. 위험한 상황을 피하기 위해서, 예방이 필요합니다.이용 전에 매뉴얼을 읽고 이해하십시오. 다음 사항에 주의하십시오.

1. 본 매뉴얼을 나중에 참조할 수 있도록 보관하십시오.
2. 이용자의 한계 체중은 스쿠터: 50 kg / 110 lbs 입니다. 좌식 승용 완구: 15 kg / 33 lbs.
3. 도로교통법에 따라 보호자는 교통이 빈번한 도로에서 어린이를 놀게 해서는 안되며, 스쿠터(킵보드)사용시 보호자는 보호장비(헬멧, 무릎과 팔꿈치 보호패드, 손목 보호대)를 어린이에게 착용 하도록 해야 합니다.
4. 탑승자와 다른 사람에게 사고의 우려가 있는 포장도로나 차도에서는 타지 마십시오.
5. 본 제품은 넘어지거나 충돌하여 사용자 또는 제3자가 상해를 입을 수 있으므로 주의하여 사용하여야 합니다.
6. 경고! 보호 장비를 착용해야 합니다. 트래픽에 사용되지 않습니다. 스쿠터: 50 kg / 110 lb입니다. 좌식 승용 완구: 15kg / 33 lbs.
7. 헬멧, 무릎 및 팔꿈치 보호대, 장갑과 같은 안전 장비를 항상 착용하십시오.
8. 스쿠터를 탈 때는 항상 헬멧을 착용하고 턱끈을 단단히 고정하십시오.
9. 안전을 위해 발가락을 가리는 신발을 착용하십시오
10. 차도나 교통이 혼잡한 곳, 급 경사진 곳 등 안전하지 못한 장소에서는 타지 마십시오.
11. 젖어있거나 편평하지 않은 표면에서는 타지 마십시오.

12. 날카로운 용기, 배수 격자 및 급격한 표면 변화를 피하십시오. 스쿠터가 갑자기 멈출 수 있습니다.
13. 물, 모래, 자갈, 먼지, 낙엽 및 기타 잔해물이 있는 도로와 표면을 피하십시오. 습한 날씨는 견인력, 제동력 및 시야를 방해합니다.
14. 야간이나 안개 등으로 시야가 확보되지 않을 때는 사용하지 마십시오
15. 이 제품은 안전한 장소에서 사용해야 합니다. 도로 근처나 공공 도로에서 사용해서는 안 됩니다.
16. 1인승 제품입니다.
17. 내리막길에서 과도한 속도를 피하십시오
18. 브레이크를 계속 사용하면 뜨거워집니다. 제동 후 건드리지 마십시오
19. 사용 전 바퀴, 핸드브레이크 등이 정상적으로 작동하는지 확인하십시오.
20. 제품은 성인이 적절하게 조립해야 합니다.
21. 제품을 접거나 펼칠 때 보호자가 직접 하셔서 알맞게 되었는지 확인하십시오
22. 정기적으로 나사가 헐겁거나 브레이크가 정상적으로 작동하는지 확인하십시오.
23. 닳거나 고장 난 부품은 즉시 교체 하십시오
24. 스쿠터에 포함되지 않은 부품/물품을 사용하거나 스쿠터를 개조하지 마십시오.
25. 유능한 성인의 감독이 권장됩니다.
26. 만 3세 이하의 어린이는 스쿠터를 태우지 마십시오. 만 10세 이하의 어린이는 보호자의 보호 감독하에 타십시오.
27. 화기나 습기, 고온의 장소는 피해서 보관해 주십시오.
28. ⚠ 경고! 보호 장비를 반드시 착용해야 합니다. 스쿠터: 50 k g / 110 l b입니다. 좌식 승용 완구: 15kg / 33lbs.
29. ⚠ 경고! 스쿠터에서 점프 등 안전하지 못한 묘기주행을 하면 안됩니다. 스쿠터는 점프 등 안전하지 못한 묘기 주행에 견딜 수 있도록 만들어지지 않았습니다. 안전한 장소에서 필요한 예방 조치와 연습을 하십시오.
30. 자녀에게 차량 조작법을 가르쳐야 합니다. 그들이 차량을 실험하거나 위험한 조작을 시도하지 않도록 해야 합니다. 주행 스타일은 항상 개인의 능력에 맞게 적용되어야 합니다.
31. 제품을 사용하기 전에 핸들 바 클램프 나사가 더 이상 조이지 않을 정도로 조이는지 확인하십시오. 이 조항을 무시하면 심각한 부상을 초래할 수 있으며, 제조업자의 설명서에 어긋나는 사용으로 간주됩니다.

**smarTrike®유한 보증**

smarTrike®제품에 대해 유통업자나 제조업자로부터 명시적 또는 묵시적인 어떠한 보증도 제공되지 않습니다. 다만, 아래에 기재된 소재 결함에 대한 제조업자의 제한 보증이 적용됩니다:

1. 이 smarTrike® 유한 보증은 smarTrike® 인증된 딜러 네트워크를 통해 최초 소비자에게 판매되었으며, 구입 증명을 통해 인증된 경우에 적용됩니다. 이 smarTrike® 유한 보증은 제조업자의 보증으로서 판매 시점의 개별 소매업자에 의해 추가된 보증으로 변경되거나 수정되지 않습니다.
2. 제품에 대한 고객 문의는 사진과 연락 정보를 첨부하여 이메일로 보내주시기 바랍니다. 회사는 이 보증에 따라 회신할 것입니다.
3. 제조업자는 이 제품을 거주용으로 제품이 납품된 시점의 소재 결함으로부터 24개월 동안 무상으로 보증합니다. 이 유한 보증은 양도 가능하지 않으며, 일반적인 마모와 소모부품(휠, 파워 쇼크 및 기타 내구성 부품 등의 손상 및 마모를 포함하나 이에 국한되지 않음)에 대한 보상은 포함되지 않습니다. 제조업자의 책임은 이 유한 보증에서 결함으로 인한 직접, 간접 또는 결과적인 손해에 대한 어떠한 책임도 포함하지 않습니다. 이 유한 보증은 사고로 인해 제품이 손상된 경우, 부적절한 사용, 적절한 서비스 미행, 제공된 지시사항 미준수, 원래 상태에서의 변경 또는 소재 결함이 아닌 다른 원인으로 인해 제품이 손상된 경우에 무효화됩니다.
4. 이 보증으로 인해 제품의 소재 결함으로 인해 제품이 보증 기간 내에 결함이 발생한 경우, smarTrike® 고객 서비스에 문의하십시오.
5. 이 한정 보증은 판매자의 부담으로써 기타 일체의 명시적 또는 묵시적인 보증을 포함하여 상품적합성 또는 특정 목적에의 적합성에 대한 어떠한 묵시적 보증 및 제조업자의 책임의 일체의 의무와 대체됩니다. smarTrike® 는 이와 관련하여 다른 어떠한 책임도 가지거나 다른 사람에게 책임을 부여하는 것을 승인하지 않습니다.
6. 저희 상품은 오스트레일리아 소비자법에 따라 제외될 수 없는 보증이 적용됩니다. 주요 결함으로 인한 교체 또는 환불 및 기타 합리적으로 예상되는 손실 또는 손해에 대한 보상이 가능합니다. 상품이 적절한 품질을 갖추지 못하고 주요 결함이 아닌 경우 상품의 수리 또는 교체를 받을 수 있습니다. 저희 보증에 따른 혜택은 상품과 관련된 법률상의 기타 권리와 구제조치에 추가됩니다.

## Общие правила техники безопасности и техническое обслуживание

1. После использования самоката в течение недели или двух, убедитесь, что колеса по-прежнему в хорошем рабочем состоянии. Для этого вращайте колеса и подшипники. Проверьте, есть ли смазка или не требуется ли регулировка.
2. При хранении и транспортировке самоката не накрывайте его пластиковым чехлом; это может повредить отделку. Никогда не пользуйтесь влажной тканью, спиртом, промышленным растворителем или чистящими средствами для очистки самоката. Это может привести к потере блеска и удалению наклейки. Это также может привести к растворению материалов отделки самоката. При потере блеска используйте небольшое количество автомобильного воска для полировки самоката.
3. Рекомендуется один раз в полгода разобрать самокат, очистить и смазать его. Проявляйте особую осторожность при его сборке, следите за тем, чтобы собрать самокат правильно.
4. Если передняя рама, колеса и / или задняя опорная рама плохо затянуты, затяните болты гаечным ключом. Не затягивайте болты ни чрезмерно, ни слишком слабо.
5. Полиуретановые колеса и подшипники через некоторое время, из-за естественного износа, могут нуждаться в замене. Для получения новых колес свяжитесь с smarTrike® или с продавцом, у которого вы приобрели самокат. Не используйте детали, предназначенные для других самокатов. Не используйте никакие детали, кроме smarTrike®, так как это может повлиять на вашу безопасность.
6. Гайки и болты со временем могут ослабнуть. Перед каждым использованием самоката убедитесь, что все гайки и болты затянуты надлежащим образом.
7. Внимательно прочитайте эту инструкцию и сохраняйте ее для дальнейшего использования. Дилер не несет ответственность, если изделие применяется для той цели, для которой оно не предназначено, или если не были выполнены предупреждения, указанные в руководстве.

## ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ РОДИТЕЛЕЙ

Внимательно прочитайте данную инструкцию перед началом сборки и ознакомьте с данной информацией ребенка перед тем, как он будет ездить на самокате. Инструкция содержит важную информацию, относящуюся к безопасности вашего ребенка. Вы несете ответственность за донесение этой информации до ребенка, также вы должны убедиться, что он полностью понял все, что касается информации и предупреждения, содержащихся в инструкции. Неспособность применения здравого смысла и пренебрежение предостережениями еще больше увеличивают риск получения серьезного ранения. Используйте на Ваш страх и риск, уделяя надлежащее и значительное внимание на безопасность эксплуатации. Проявляйте осторожность.

### **⚠ ВНИМАНИЕ!**

**ТРЕБУЕТСЯ СБОРКА ДЛЯ ВЗРОСЛЫХ, СОДЕРЖИТ МЕЛКИЕ ДЕТАЛИ.**

Игрушка на колесах: 12М-36М

Это изделие – игрушка. Обучите вашего ребенка правильно эксплуатировать велосипед, и обратите его внимание на возможные опасные ситуации. Изделием нужно пользоваться осторожно, так как для этого необходимы определенные навыки, которые помогут избежать падения/столкновения и причинения

физического ущерба самому велосипедисту или третьему лицу. Изделие должно эксплуатироваться только в присутствии взрослых и под их постоянным наблюдением.

Самокат: от 3 до 12 лет

Пользование самокатом может быть опасным. Во избежание опасных ситуации должны быть приняты соответствующие меры предосторожности. Перед поездкой убедитесь, что вы прочли и поняли инструкцию. Обратите внимание на следующее:

1. Сохраните для дальнейшего использования.
2. Максимальный вес пользователя: Самокат: 50кг / 110 фунтов, Игрушка на колесах: 15кг / 33 фунтов.
3. Соблюдайте все местные правила дорожного движения, а также законы и правила пользования самокатом. Проверьте ограничения, накладываемые правилами дорожного движения.
4. Будьте внимательны по отношению к пешеходам.
5. Этим изделием необходимо пользоваться с осторожностью, так как требуются навыки, чтобы избежать падения и столкновения, приводящих к травмированию пользователя или других лиц.
6. Внимание! Должно использоваться защитное оборудование. Самокат не может быть участником дорожного движения. Максимальный вес - Самокат: 50кг / 110 фунтов, Игрушка на колесах: 15кг / 33 фунтов.
7. При езде всегда используйте оборудование для обеспечения безопасности, такое как шлем, наколенники, налокотники и перчатки
8. Во время езды всегда надевайте шлем, застегивая ремешок шлема под подбородком
9. Всегда надевайте обувь с закрытыми носками.
10. Используйте самокат на гладких, мощных поверхностях, вдали от автотранспортных средств.
11. Не ездите по мокрой или песчаной поверхности, избегайте ездить по крутым холмам.
12. Избегайте ухабов, дренажных решеток и внезапных изменений поверхности. Самокат может внезапно остановиться.
13. Избегайте улицы и площадки, где присутствует вода, песок, гравий, грязь, листья и другой мусор. Дождливая погода ухудшает сцепление, торможение и видимость.
14. Не ездите ночью или в условиях ограниченной видимости.
15. Это изделие должно использоваться на твердой почве, нельзя использовать рядом с шоссе или на автомобильных дорогах общего пользования.
16. Одновременно на самокате может ездить один человек.
17. Избегайте чрезмерной скорости во время горных прогулок
18. Тормоз перегревается от непрерывного использования. Не прикасайтесь к нему после использования.
19. Не выполняйте никаких трюков во время езды.
20. Изделие должно быть правильно собрано взрослым человеком.
21. Взрослые должны вначале помочь детям и научить их раскладывать самокат, регулировать ручку и ставить замок складного механизма в нужное положение.
22. Проверяйте и надежно закрепляйте все элементы самоката перед каждой поездкой. В случае повреждения немедленно прекратите его использование.
23. Немедленно заменяйте изношенные или сломанные детали.
24. Не используйте принадлежности, не входящие в комплект самоката и не изменяющие конструкцию самоката.



25. Рекомендуется кататься под наблюдением ответственного взрослого человека.
26. Детям в возрасте до 3 лет запрещено ездить на самокате. Дети в возрасте до 10 лет должны всегда ездить под присмотром взрослых.
27. Цвета и размер могут меняться.
28. **⚠ ВНИМАНИЕ!** Должно использоваться защитное оборудование. Не предназначено для детей с массой тела более: Самокат: 50кг / 110 фунтов, Игрушка на колесах: 15кг / 33 фунтов.
29. **⚠ ВНИМАНИЕ!** Не пытайтесь совершать трюки, приемы, либо ехать / катиться назад на scooter. Его конструкция предназначена для таких нагрузок, как прыжки, езда на ребре или любого другого типа трюков. Гонки, выполнение трюков или другие маневры, такие как попытка езды назад, повышают риск потери контроля, или могут привести к неконтролируемым действиям или неконтролируемой реакции скутериста. Агрессивная езда уменьшает возможность маневрирования и управления. Примите необходимые меры предосторожности и попрактикуйтесь в безопасной зоне.
30. Вашему ребенку нужно научиться управлять транспортным средством. Убедитесь, что он не экспериментирует с ним и не пытается выполнять рискованные маневры. Стиль вождения всегда должен соответствовать индивидуальным способностям.
31. Перед использованием продукта, убедитесь, что винт крепления рулевой колонки затянут до тех пор, пока невозможно затянуть его еще сильнее. Пренебрежение этим положением может привести к серьезным травмам и является нарушением инструкций производителя для данного изделия.

## **Ограниченная Гарантия на трехколесный велосипед smarTrike®**

НЕТ НИКАКИХ ГАРАНТИИ, ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, СДЕЛАННЫХ ДИСТРИБЬЮТОРОМ ИЛИ ИЗГОТОВИТЕЛЕМ ТРЕХКОЛЕСНЫХ ВЕЛОСИПЕДОВ smarTrike®, КРОМЕ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ НА СЛУЧАИ ДЕФЕКТОВ В МАТЕРИАЛЕ, КАК ИЗЛОЖЕНО НИЖЕ:

1. Данная ограниченная гарантия на трехколесный велосипед smarTrike® распространяется на изделия, проданные через сеть Уполномоченного дилера розничному покупателю, причем факт купли-продажи должен быть подтвержден документально. Данная ограниченная гарантия на трехколесный велосипед smarTrike® является гарантией изготовителя и не подлежит замене дополнительными гарантиями, расширенными розничными продавцами в пункте продажи.
2. К запросам клиента в отношении данного изделия следует приложить фотографии и контактную информацию, и направить данные документы по электронной почте. Ответ компании будет дан на основании данной гарантии.
3. Изготовитель гарантирует отсутствие дефектов в материале в течение 24-х месяцев по условиям поставки. Эта ограниченная гарантия не подлежит передаче и не распространяется на нормальный износ (включая, но не ограничивая, повреждение и износ шин, амортизаторов и других недолговечных частей). Согласно этой ограниченной гарантии изготовитель не несет никакой ответственности за прямые, косвенные, или последующие убытки, связанные с дефектом. Эта ограниченная гарантия недействительна при случае повреждения изделия, его неблагоразумном использовании, неправильной эксплуатации, отказе от следования инструкциями, модификации его первоначального состояния, или других причин, не связанных с наличием дефектов в материале.
4. Эта гарантия дает Вам определенные юридические права. Если это изделие становится неисправным из-за материала в течение гарантийного периода, свяжитесь с отделом обслуживания smarTrike®.
5. ЭТА ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ЗАМЕНЯЕТ СОБОЙ КАКИЕ БЫ ТО НИ БЫЛО ДРУГИЕ ГАРАНТИИ, ИЗЛОЖЕННЫЕ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ, ВКЛЮЧАЯ ЛЮБУЮ ПОДРАЗУМЕВАЕМУЮ СПЕЦИФИЧЕСКУЮ ГАРАНТИЮ ГОДНОСТИ, И ЛЮБЫЕ ДРУГИЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА СО СТОРОНЫ ИЗГОТОВИТЕЛЯ. smarTrike® НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ, И НЕ РАЗРЕШАЕТ ЛЮБОМУ ДРУГОМУ ЛИЦУ НЕСТИ КАКУЮ БЫ ТО НИ БЫЛО ОТВЕТСТВЕННОСТЬ, СВЯЗАННУЮ С ДАННЫМИ ИЗДЕЛИЯМИ.
6. На наши товары распространяются гарантии, которые не могут быть исключены в соответствии с австралийским законом прав потребителей. Вы имеете право на замену или возврат в результате серьезной неисправности, а также на компенсацию за любой другой обоснованный недостаток или повреждение. Вы также имеете право на то, чтобы товары были отремонтированы или заменены, если товар неприемлемого качества и дефект не является серьезной неисправностью. Выплаты, в соответствии с нашей гарантией, являются дополнением к другим правам и средствам в соответствии с законом, касающимся товаров.

## Genel Güvenlik ve Bakım

1. Scooter'ın tekerleklerinin bir ya da iki haftalık kullanımdan sonra halen düzgün çalıp çalışmadığı kontrol edilmelidir. Bu işlemi de tekerlekleri ve rulmanları döndürerek yapınız. Yağlanma ya da ayar gerekip gerekmediğini kontrol ediniz.
2. Cilaya zarar verebileceğinden, scooter'ı depolarken ya da nakil esnasında plastik koruma ile kaplamayınız. Scooter'ın temizliği için asla ıslak bez, alkol, endüstriyel çözücüler ya da temizleyiciler kullanmayınız. Bu parlaklığın gitmesine ve yapıştırmaların çıkmasına neden olabilir. Ayrıca scooter'ın üzerindeki materyalleri eritebilir. Parlaklığı tekrar kazandırmak için scooterı küçük bir miktar araba cilası ile cilalayınız.
3. Her 6 ayda bir kez ürünü temizlemek ve yağlamak üzere parçalara ayırmanız önerilir. Scooter tekrardan birleştirirken aşırı özen gösteriniz.
4. Eğer ön çatal, tekerlekler ve /veya arka destek şasisi doğru bir biçimde sıkılaştırılmadıysa, civataları İngiliz anahtarı kullanarak doğru bir biçimde sıkıştırınız. Civataları aşırı ya da az sıkıştırma yapmayınız.
5. Normal bir aşınma ve yırtılmadan dolayı PU tekerlekleri ve rulmanları bir süre sonra değiştirmek gerekmektedir. Yeni tekerlekler için smarTrike® ya da ürün satın aldığınız yetkili bayi ile iletişime geçiniz. Diğer scooterlar için tasarlanmış olan parçaları kullanmayınız. smarTrike® dışında kullanacağınız her hangi bir parça güvenliğinizi etkileyecektir.
6. Somunlar ve civatalar zaman içerisinde gevşeyebilirler. Scooter'ın her kullanımından önce somun ve civataların yeterli bir biçimde sıkışmış olduğundan emin olunuz.
7. Bu el kitabını dikkatlice okuyun ve ileride kullanmak için saklayınız. Dağıtıcı firma ürünün amaçlandığı biçimde kullanılmamasının ya da bu el kitabındaki uyarıların takip edilmemesinin sorumluluğunu almamaktadır.

## EBEVEYNLER İÇİN ÖNEMLİ UYARI

Montaj işlemini gerçekleştirmeden önce bu el kitabını dikkatlice okuyunuz ve kullanmaya başlamadan önce genç sürücüler bu bilgileri paylaşınız. Bu el kitabı, çocuğunuzun güvenliği için önemli bilgiler içermektedir. Bu bilgileri çocuğunuzla paylaşmak sizin sorumluluğunuzdadır ve bu el kitabında olan tüm bilgi ve uyarılar hakkında bilgi sahibi olmalarını garanti altına alın. Sağduyu kullanılmamasından doğan ihmal ve uyarıları dikkate almama ciddi sakatlık riskini artırır. Uygun şekilde kendi riskinize göre kullanın.

## ⚠ UYARI!

### YETİŞKİN MONTAJI GEREKMEKTEDİR, KÜÇÜK PARÇALAR İÇERMEKTEDİR

Oturaklı Scooter: 12M-36M

Bu ürün bir oyuncaktır. Çocuğunuzun onu nasıl doğru kullanacağı konusunda bilgilendirin ve meydana gelebilecek tehlikelere dikkatini çekin.

Bu ürün her zaman bir yetişkinin gözetiminde kullanılmalıdır.

Scooter: 3Y-12Y

Scooter kullanmak tehlikeli olabilir. Tehlikeli durumlardan kaçınmak için önlem alınmalıdır. Kullanmadan önce el kitabını okuyup anladığınızdan emin olunuz. Aşağıdakiler dikkat ediniz:

1. İleride kullanmak için saklayınız.
2. Maksimum kullanıcı ağırlığı: Scooter: 50kg/110lb, Oturaklı Scooter: 15kg/33lbs .
3. Yaşadığınız yerdeki scooter kullanmak için olan trafik kanunlarının ve kurallarına uyunuz. Yol güvenliği kurallarına uygun olarak kullanmadaki kısıtlamaları kontrol ediniz.
4. Yayalar dikkat ediniz.
5. Kullanıcının yada üçüncü şahısların sakatlanmasına yolaçacak düşmeler ya da çarpmalara

engel olacak beceri gerektirdiđi için bu ürün dikkatle kullanılmalıdır.

6. Uyarı!Koruyucugiyisilergiyilmelidir.Trafiktekullanılmamalıdır. Scooter: 50kg/110lb maks, Oturaklı Scooter: 15kg/33lbs maks.
7. Kask, dizlik ve dirseklik, eldiven gibi koruyucu giysileri giyiniz.
8. Scooter'a her bindiđinizde kaskınızı takın ve kayışını güvenli bir biçimde takınız.
9. Her zaman kapalı ayakkabılar giyiniz.
10. Motorlu taşıtlardan uzakta yumuşak, asfaltlanmış olan yüzeylerde kullanınız.
11. Islak ve kumlu yüzeylerde binmeyin ve dik tepelerden uzak durunuz.
12. Sivri tümsekleri, yol ızgaralarını ve ani zemin deđişikliklerinden kaçınınız. Scooter aniden durabilir.
13. Üzerinde su, kum, çakıl, kir, yaprak ve diđer atıkların olduđu caddelerden uzak durunuz. Islak hava koşulları sürtünme kuvvetini, fren yapmayı ve görmeyi engellemektedir.
14. Gece ya da görüşün az olduđu koşullarda kullanmayınız.
15. Bu ürün güvenli alanlarda kullanılmalı, yol ve otobanların yanında kullanılmamalıdır.
16. Ürünü her sürüşte sadece tek bir sürücü kullanmalıdır.
17. Tepeden aşağı olan inişlerdeki aşırı hıza dikkat edin.
18. Devamlı kullanımda frenler ısınacaktır. Fren yaptıktan sonra dokunmayınız.
19. Akrobatik biçimde binmeyiniz.
20. Bu ürün, bir yetişkin tarafından düzgün bir biçimde monte edilmelidir.
21. Yetişkinler, scooter' ın katlanması, gidonun takılması ve ayarlanması ve mekanizmayı konumunda tutan katlamayı kilitlemek için olan ilk ayarlamalarda çocuklara yardımcı olmalıdırlar.
22. Her kullanımdan önce tüm parçalarını kontrol edin ve sağlama alınız. Eđer bir hasar meydana gelirse, kullanmayı anında bırakın.
23. Aşınmış ya da kırılmış parçaları anında deđiştirin.
24. Scooter ile gelmeyen parçaları kullanmayın ve scooter üzerinde deđişiklikler yapmayınız.
25. Yetkin yetişkin gözetimi tavsiye edilmektedir.
26. 3 yaşının altındaki çocuklar scooter kullanmamalıdır. 10 yaşındaki çocuklar her zaman için bir yetişkin gözetiminde binmelidir.
27. Renkler ve içerik deđişiklik gösterebilir.
28. ⚠ UYARI! Koruyucu giysiler giyilmelidir. Scooter: 50kg/110lb, Oturaklı Scooter: 15kg/33lbs.
29. ⚠ UYARI! Teşebbüs veya stunts, hile veya yolculuk yapmak / senin scooter üzerinde geriye dönmez. Bu atlama gibi kötüye kötüye dayanacak taşılama veya stunts başka bir türü frenlemek için yapılmaz. Yarış, dublör sürme ya da aynı zamanda kontrol kaybı riskini artırmak, ya da kontrolsüz binici eylemleri veya reaksiyonlara neden olabilir, geriye binmek için çalışıyor gibi diđer manevralar. Agressif sürüş manevra ve kontrol yeteneđini azaltır. Gerekli tedbirleri almak ve güvenli bir alana uygulamaya.
30. Çocuđunuzun aracı kontrol etmesi gerekmektedir. Onunla deney yapmamasını veya riskli manevralar denememesini sağlayın. Sürüş tarzı her zaman bireysel yeteneklere uyarlanmalıdır.
31. Ürünü kullanmadan önce, gidon kelepçe vidasının sıkılmış olduđundan ve daha fazla sıkılamayacak şekilde olduđundan emin olun. Bu kuralı ihmal etmek ciddi yaralanmalara neden olabilir ve üretici talimatlarına aykırı bir kullanım teşkil eder.

### smartTrike® Limitli Garanti Belgesi

AŞAĞIDAKI KUSURLU DURUMLAR DIŞINDA, smarTrike® ÜRÜNLERİ İÇİN, LİMITLİ GARANTİ BELGESİ DIŞINDA, NE ÜRETİCİNİN NE DE DİSTRİBÜTÖRÜN DÜZENLEDİĞİ BAŞKA BİR GARANTİ BELGESİ BULUNMAKTADIR:

1. Bu smarTrike® Limitli Garanti Belgesi, smarTrike® Yetkili Satıcı Ağı yoluyla, perakende alıcıya satışı yapılmış ürünler için geçerlidir ve satışın kanıtlanması halinde kullanılabilir. Bu smarTrike® Limitli Garanti Belgesi üreticiye ait bir belgedir. Satış esnasında perakendeci tarafından değiştirilip, ekler yapılarak genişletilemez.
2. Müşterinin ürün hakkında bilgi istemesi halinde, talebe ilişkin fotoğrafları ve eposta yoluyla iletişim bilgilerini göndermesi gerekmektedir. Şirketin cevabı bu garantiye uygun olacaktır.
3. Üretici bu ürünü malzemeden kaynaklanan kusurlara karşı, ürün sahibine teslim edildikten sonraki 24 aylık dönem için garanti kapsamında tutmaktadır. Bu limitli garanti transfer edilemez ve normal yıpranmaları ve zararları kapsamaz. (Bunlara tekerleklerdeki yıpranma ve hasar, kaza hasarları ve diğer yıpranabilir parçalar dahildir. Ancak bu kapsam dışı durumlar sadece bunlarla da sınırlı değildir.) Bu Limitli Garanti kapsamı altında, üreticinin sorumluluğu, ürünlerdeki kusurdan kaynaklanan, dolaylı, dolaysız ya da buna bağlı zararları da içermeyecektir. Bu Limitli Garanti, ürünün; kaza, uygun olmayan kullanım, hatalı servis, verilen talimatların yanlış uygulanması, orijinalinin değişikliğe uğratılması sonucu zarar görmesi halinde veya malzeme kusurundan kaynaklanmayan başka nedenler ortaya çıkması halinde geçersizdir.
4. Bu garanti belgesi size belli kanuni haklar vermektedir. Garanti döneminde, üründe malzemeden kaynaklanan bir kusur olursa, smarTrike® müşteri hizmetlerine.
5. BU LİMITLİ GARANTİ BELGESİ, KASTEDİLEN HER HANGİ BİR TİCARİ DEĞERİ OLAN VEYA BELLİ BİR AMAÇ İÇİN UYGUN OLAN ÜRÜNLERİN GARANTİLERİ VE ÜRETİCİNİN SORUMLULUĞUNDA OLAN DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLERİNİ DE KAPSAYARAK, İFADE EDİLEN VEYA KASTEDİLEN BAŞKA GARANTİ BELGELERİNE BİLHASSA KARŞILIK GELMEKTEDİR. smarTrike®, BU TÜR ÜRÜNLERE BAĞLI NE BAŞKA BİR KİŞİYE SORUMLULUK İÇİN YETKİ VERMEKTEDİR NE DE BÖYLE BİR ŞEYİ VARSAYMAKTADIR.
6. Ürettiğimiz mallar Avustralya Tüketici Hakları Kanunu'na göre zorunluluk taşıyan garantilerle birlikte satılmaktadır. Ciddi bir bozukluk söz konusu olduğunda ürünü değiştirme veya parasını geri alma hakkına sahip olduğunuz gibi, makul ölçüler dahilinde öngörülebilecek zarar veya hasarların karşılığını isteme hakkına da sahipsiniz. Malların kabul edilebilir kalitede olmadığı veya eksikliğin ciddi bir bozukluğa varmadığı durumlarda malın onarılmasını veya değiştirilmesini de isteme hakkınız vardır. Verdiğimiz garanti kapsamındaki haklar kanunlarda mallar ile ilgili olarak yer verilen diğer hak ve hak arama yollarına ek olarak geçerlidir.

## السلامة العامة والصيانة

1. بعد استخدام السكوتر لمدة اسبوع أو اسبوعين. تأكد من أن العجلات ما تزال تعمل بصورة جيدة. وعليك فحصه عن طريق تدوير العجلات والمحامل. وتأكد مما إذا كانت هناك حاجة إلى أي تزييت أو ضبط.
2. عند تخزين أو نقل السكوتر لا تغطيه ببلاستيك الحماية. فقد يؤدي ذلك إلى الحاق تلف بطبقة الطلاء النهائية. لا تستخدم فوطة مبللة أو كحول أو مذيبيات صناعية أو مواد منظفة لتنظيف السكوتر. فقد يؤدي ذلك إلى فقدان اللمعان أو إزالة الملصقات. أو قد يؤدي ذلك إلى إذابة مواد السكوتر. عند اختفاء اللمعان استخدم كمية قليلة من شمع السيارات (واكس) لتلميع السكوتر.
3. ينصح كل 6 أشهر بتفكيك المنتج وتشحيمه. تأكد جيداً من إعادة تركيب السكوتر بالشكل الصحيح.
4. إذا لم يكن عامود الحمل (الشوكة) الأمامي أو العجلات أو هيكل الدعم مثبتة بإحكام على الوجه الصحيح. استخدم مفتاح لإحكام ربط الصواميل ولا تحكم ربط البراغي والصواميل بصورة أقل أو أكثر من اللازم.
5. قد تكون هناك حاجة لاستبدال عجلات البولي يوريثين والمحامل بعد فترة من الاستعمال نتيجة للاهتراء والتآكل الناجم عن الاستعمال العادي. عندئذ عليك التواصل مع سماتريك من أجل الحصول على عجلات جديدة. أو توجه إلى التاجر الذي حصلت منه على المنتج. لا تستخدم قطعاً تم تصميمها لنوع آخر من السكوتر. واستخدام أي قطع غيار أخرى غير سماتريك قد يؤثر على سلامة المنتج.
6. قد تنفك الصواميل والبراغي بمرور الوقت. تفقد إحكام ربط جميع الصواميل والبراغي على نحو كاف قبل كل استخدام للسكوتر.
7. اقرأ نشرة التعليمات بتمعن واحتفظ بها للرجوع إليها في المستقبل. لن يقع على عاتق الوكيل أدنى مسؤولية إذا تم استخدام المنتج على نحو يخالف الغرض المخصص من أجله أو إذا لم يتم الالتزام بجميع التحذيرات المذكورة في نشرة الاستخدام.

## ملحوظة هامة للوالدين

يرجى قراءة الارشادات بتمعن قبل بدء التجميع كما يرجى الاطلاع على المعلومات مع راكبي السكوتر الصغار قبل بدء الاستخدام .  
تحتوي النشرة على معلومات هامة تتعلق بسلامة طفلكم. ويقع على عاتقكم مسؤولية مراجعة الارشادات مع الطفل والتأكد من أنه على دراية تامة بجميع المعلومات والتحذيرات الواردة في النشرة .  
عدم إعمال المنطق السليم وحسن التمييز وعدم الاستجابة للتحذيرات يزيد من خطر التعرض لإصابات جسيمة. استخدم المنتج على مسؤوليتك الخاصة مع إيلاء الانتباه الجاد واللازم لقواعد التشغيل الآمن. توخى الحذر.

## ⚠ تحذيرات!

يلزم تجميع الكبار ، وتحتوي علي أجزاء صغيرة .  
لعبة للركوب عليها: 12-36 شهراً  
هذا المنتج هو عبارة عن لعبة. ينبغي تعليم أطفالكم كيفية استخدامها على نحو صحيح ولفت الانتباه إلى مصادر الخطر المحتملة. وينبغي استخدام المنتج بحذر. لأنه يتطلب مهارة وذلك لتفادي السقوط/الاصطدامات وإلحاق الأذى بمستخدم آخر/طرف ثالث.  
يجب استخدام هذا المنتج تحت اشراف مباشر من شخص بالغ طوال الوقت.  
سكوتر: 3-12عامين  
استخدام السكوتر قد يكون خطراً. يجب اتخاذ الاحتياطات اللازمة لتجنب المواقع الخطرة. وتأكد من قراءة واستيعاب النشرة قبل استخدام السكوتر.  
انتبه لما يلي:

1. احتفظ بالنشرة للرجوع إليها عند الحاجة.
2. الحد الأقصى لوزن المستخدم: كجم سكوتر: 50 كجم / 110 رطل, لعبة للركوب عليها: 15 كجم/33 رطل.
3. التزم بجميع قوانين والأنظمة الخاصة بالسير وبقيادة السكوتر. تأكد من قيود الاستخدام المتعلقة بلوائح السلامة على الطرق.
4. احترس من المشاة.
5. يجب استخدام هذا المنتج بحذر. ينبغي أن يتوفر لدى المستخدم قدر من المهارة وذلك لتجنب السقوط أو الاصطدامات التي تلحق بالأذى بالمستخدم أو الغير.
6. تحذير: ينبغي ارتداء معدات الحماية واستخدام المنتج بعيدا عن حركة , والحد الأقصى للوزن سكوتر 50 كجم / 110 رطل, لعبة للركوب عليها 15 كجم/33 رطل.
7. احرص دائما على ارتداء معدات السلامة مثل الخوذة والمعدات الواقية للركبة والكوع والقفازات.
8. ارتد دائما خوذة واقية عند قيادة السكوتر وحافظ على ربط حزام الذقن بإحكام.
9. ارتد دائما أحذية مغلقة.
10. احرص على قيادة السكوتر على أسطح مستوية ومرصوفة بعيدا عن السيارات.
11. لا تقد السكوتر على أسطح مبللة أو مغطاة بالرمل. وتجنب المنحدرات القوية.
12. تجنب المطبات الحادة. شبكات الصرف أو التغييرات المفاجئة في الأسطح. فقد يتوقف السكوتر فجأة.
13. تجنب الشوارع والأسطح المغطاة بالماء والرمل والحصى والأوساخ وأوراق الشجر أو أي نوع آخر من المخلفات. الطقس الرطب يُضعف الجر وكبح الفرامل والرؤية.
14. لا تقد السكوتر في الليل أو عندما تكون الرؤية محدودة.
15. يجب استخدام هذا المنتج في أماكن آمنة. ويمنع قيادته بالقرب من الطرق العامة أو على الطرق السريعة.
16. يجب قيادة السكوتر من قبل شخص واحد فقط في كل مرة.
17. تجنب السرعة الزائدة عند القيادة على المنحدرات.
18. ترتفع حرارة المكابح بعد الاستخدام المتواصل. لا تلمسها مباشرة بعد الكبح.
19. لا تقم بقيادة السكوتر بتهور أو بحركات استعراضية.
20. يجب تركيب المنتج بشكل صحيح من قبل شخص بالغ.
21. يجب على شخص بالغ مساعدة الصغار في عملية الضبط الأولية لفتح السكوتر وتوصيل وضبط المقبض وتثبيت ألية الطي في موضعها.
22. تفقد جميع قطع المنتج وعليك تأمينها في موضعها بإحكام قبل كل تجول. اذا تبين لك أن المنتج قد لحق به أي ضرر. توقف عن استخدامه على الفور.
23. استبدل القطع البالية أو المكسورة على الفور.
24. لا تستخدم أي قطع غير مرفقة مع السكوتر ولا تقم بإجراء التعديلات عليه.
25. ينصح بوجود رقابة متواصلة من قبل شخص بالغ.
26. يمنع قيادة السكوتر من قبل أطفال يقل عمرهم عن 3. وينبغي توفير رقابة متواصلة من قبل شخص بالغ عندما يقل عمر راكب السكوتر عن 10 سنوات.
27. قد تختلف الالوان والمحتويات من منتج لآخر.
28. ⚠ تحذير! يجب ارتداء معدات واقية. هذا المنتج غير مناسب للأطفال

- الذين يزيد وزنهم عن سكوتر 50 كجم لعبة للركوب عليها 15 كجم.
29. ⚠ تحذير! لا تقم أو تحاول القيام بحركات بهلوانية. أو حركات خطيرة أو الركوب/التزلج إلى الخلف على سكوتر فهو ليس مصنوعاً لتحمل الصدمات الناجمة عن سوء الاستخدام مثل القفز أو الانزلاق في المنعطفات أو أي نوع آخر من الحركات الخطرة. بالإضافة إلى زيادة خطر فقدان التحكم والسيطرة ربما يؤدي السباق والحركات البهلوانية وغيرها من الحركات مثل محاولة الركوب للخلف أيضًا إلى تصرفات أو ردود أفعال غير محسوبة من قبل المستخدم. والقيادة الهجومية تحد من القدرة على المناورة والسيطرة. اتخذ احتياطات السلامة الضرورية وتدرّب في أماكن آمنة.
30. يجب تعليم طفلك كيفية التحكم في المركبة. تأكد من ألا يجربوا بها أو يجاولوا القيام بأي حركات خطيرة. يجب أن يكون نمط القيادة دائماً متكيفاً مع القدرة الفردية.

31. كن بشم ي غ رب تي بثت نم دك أتل ا يج ري ، ج ت ن م ل ا م اد خ ت س ا ل ب ق  
د ن ب ل ا ا ذ ه ل ا ج ت ، ر ب ك أ ل ك ش ب ه د ش ن ك م ي ال ي ت ح م ك ا ح ا ب د و ق م ل ا  
ت ا م ي ل ع ت ل ا ف ل ا خ م ا م اد خ ت س ا ر ب ت ع ي و ه ر ي ط خ ت ا ب ا ص ا ي ف ب ب س ت ي د ق  
ج ت ن م ل ا ا ذ ه ل ا ع ن ص م ل ا ه ك ر ش ل ا

### ضمان محدود من سمارتريك

- لا توجد أي ضمانات سواء صريحة أو ضمنية لا من قبل الموزع ولا من قبل الشركة المصنعة لهذه المنتجات سوى الضمان المحدود من الشركة المصنعة ضد عيوب تنتج عن المواد المبينة أدناه:
1. ينطبق ضمان سمارتريك المحدود هذا على المنتجات المباعة من خلال شبكة وكلاء سمارتريك المعتمدين إلى مشتري التجزئة الأصلي والمصادقة عليها من خلال فاتورة الشراء. هذا الضمان المحدود من سمارتريك هو ضمان الشركة المصنعة ولا يجوز تغييره أو تعديله بضمانات إضافية يقدمها تجار التجزئة وحدهم في نقطة البيع.
  2. يجب أن تكون استفسارات العملاء بخصوص المنتج مصحوبة بالصور ومعلومات الاتصال المرسله عبر البريد الإلكتروني. سيكون رد الشركة وفقاً لهذا الضمان.
  3. تضمن الشركة المصنعة أن يكون هذا المنتج خالياً من العيوب في المواد عند تسليم المنتج لمدة 24 شهراً للاستخدام السكني. هذا الضمان المحدود غير قابل للتحويل ولا يغطي الاهتراء والتآكل الناتج عن الاستعمال العادي (بما في ذلك ودون الاقتصار على اهتراء وتآكل العجلات وصدمة الطاقة والقطع الأخرى غير المعمرة). لا تشمل مسؤولية الشركة المصنعة بموجب هذا الضمان المحدود أي مسؤولية عن الأضرار المباشرة أو غير المباشرة أو التبعية الناتجة عن العيب. يعتبر هذا الضمان المحدود باطلاً في حالة تلف المنتج بسبب حادث أو استخدام غير معقول أو صيانة غير صحيحة أو عدم اتباع التعليمات المقدمة أو تعديلات من حالته الأصلية أو لأسباب أخرى تم تحديدها لا تنشأ عن عيوب في المواد.
  4. يمنحك هذا الضمان حقوقاً قانونية محددة. إذا أصبح هذا المنتج معيباً بسبب المواد خلال فترة الضمان، فاتصل بخدمة عملاء سمارتريك.
  5. يحل هذا الضمان المحدود صراحة محل أي ضمانات أخرى سواء صريحة أو ضمنية بما في ذلك أي ضمان ضمني لقبالية التسويق أو الضمانة لغرض معين وأي التزامات مسؤولية أخرى من جانب الشركة المصنعة. لا تتحمل سمارتريك ولا تفوض أي شخص آخر بتحمل أي مسؤولية أخرى فيما يتعلق بهذه المنتجات.

6. تأتي سلعنا مع ضمانات لا يمكن استثنائها بموجب قانون المستهلك الأسترالي. يحق لك الحصول على بديل للسلعة أو استرداد القيمة عند حدوث مشكلة جسيمة بالمنتج والحصول على تعويض عن أي خسارة أو ضرر آخر متوقع بشكل وجيه. يحق لك أيضاً إصلاح السلع أو استبدالها إذا لم تفي السلع بمعايير الجودة المقبولة وكان العطل لا يرقى إلى مرحلة المشكلة الجسيمة. وتأتي الاستحقاقات بموجب ضماننا جنباً إلى جنب مع الحقوق وسبل الانتصاف الأخرى بموجب القانون فيما يتعلق بالسلع.



## Všeobecná bezpečnost a údržba

- Po používání koloběžky po dobu jednoho či dvou týdnů zkontrolujte, zda jsou kola stále v perfektním stavu. Udělejte tak otáčením kol a ložisek. Zkontrolujte, zda není nutné promazání nebo dodatečné úpravy.
- Koloběžku při skladování nebo přepravě nezakrývejte plastovou plachtou, mohlo by to poškodit povrchovou úpravu. Koloběžku nikdy nečistěte alkoholem, průmyslovými rozpouštědly ani čistícími prostředky. Mohlo by dojít k ztrátě lesku a odstranění designových prvků. Může to rozpustit materiály, ze kterých je koloběžka vyrobená. V případě ztráty lesku koloběžku vyleštěte malým množstvím vosku na auto.
- Doporučuje se, abyste každých 6 měsíců výrobek rozebrali, vyčistili a promazali. Buďte mimořádně opatrní, abyste výrobek složili správně.
- Pokud přední vidlice, kola a/nebo zadní nosný rám nejsou správně utaženy, použijte klíč pro správné utažení šroubů. Šrouby neutahujte příliš, ani nedostatečně.
- PU kola a ložiska může být nutné po určité době vyměnit z důvodu běžného opotřebení. Pro nová kola kontaktujte smarTrike. Nepoužívejte díly, určené pro jiná kola. Používání ® jiných dílů než smarTrike® může ovlivnit vaši bezpečnost.
- Matice a šrouby se mohou časem uvolnit. Před každým použitím koloběžky zkontrolujte, zda jsou všechny matice a šrouby dostatečně utaženy.
- Pozorně si přečtěte tento návod k použití a uschovejte jej do budoucna. Prodejce nenes odpovědnost, pokud se výrobek používá způsobem, na který není určen, případně nejsou -li dodržena všechna upozornění, uvedená v tomto návodu k použití.

## DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ PRO RODIČE

Před zahájením montáže si pozorně přečtěte tento návod k použití a před první jízdou si přečtěte informace spolu s menšími dětmi, které budou kolo používat. Návod k použití obsahuje důležité informace, týkající se bezpečnosti vašeho dítěte. Je vaší odpovědností zkontrolovat si informace se svým dítětem a zajistit, aby si bylo plně vědomo všech informací a upozornění v návodu k použití. Neschopnost používat zdravý rozum a nedbat na varování dále zvyšuje riziko vážného zranění. Používejte produkt na vlastní riziko a s náležitou pozorností, věnovanou bezpečnému provozu. Buďte opatrní.

### VAROVÁNÍ!

VYŽADUJE SE MONTÁŽ PRO DOSPĚLÉ, OBSAHUJE MALÉ ČÁSTI.

Tříkolka: 12měsíců - 36měsíců.

Tento výrobek je hračka, poučte své dítě o jeho zprávném používání a zdůrazněte možné zdroje nebezpečí. Při použití tohoto výrobku je třeba dbát na to, že jeho používání vyžaduje dovednost, aby se zabránilo pádům/nárazům a zranění uživatele/třetí strany. Tento výrobek se musí používat vždy pod přímým dohledem dospělé osoby.

Koloběžka: 3roky-12let

Používání koloběžky může být nebezpečné. Měla by být přijata preventivní opatření, aby se předešlo nebezpečným situacím. Před jízdou si určité přečtěte návod k použití a pochopte jej. Věnujte pozornost následujícím informacím:

1. Ušchovejte pro budoucí použití.
2. Maximální hmotnost uživatele: Koloběžky 50 kg, Tříkolka: 15kg
3. Dodržujte všechny místní zákony a předpisy o provozu a jízdě na kole. Zkontrolujte omezení používání podle předpisů o bezpečnosti silničního provozu.
4. Dávejte pozor na chodce.
5. Tento výrobek by měl být používán opatrně, protože k zabránění pádům nebo kolizím způsobujícím zranění uživatele nebo třetích osob je nutná určitá dovednost.
6. ⚠ Varování! Noste ochrannou výstroj. Nesmí se používat v silničním provozu. Koloběžky- maximální hmotnost dítěte 50kg, Tříkolka: 15kg
7. Vždy noste bezpečnostní vybavení, jako je přilba, chrániče kolen, loktů a rukavice.
8. Při jízdě vždy noste přilbu a bezpečnostní popruh mějte vždy bezpečně zapnutý.
9. Vždy noste boty s uzavřenou špičkou.
10. Jezděte po hladkých, zpevněných površích mimo silnici pro motorová vozidla.
11. Nejezděte na mokrém nebo písčitém povrchu, vyhýbejte se strmým kopcům.
12. Vyhněte se ostrým nárazům, drenážním mřížkám a náhlým změnám povrchu. Koloběžka se může náhle zastavit.
13. Vyhýbejte se ulicím a povrchům s vodou, pískem, šterkem, špínou, listím a jinými nečistotami. Mokrý počasí zhoršuje trakci, brzdění a viditelnost.
14. Nejezděte v noci nebo při snížené viditelnosti.
15. Tento produkt by se měl používat na bezpečném místě; neměl by se používat v blízkosti cest nebo veřejných komunikací.
16. Výrobek by měl používat pouze jeden cyklista.
17. Vyhněte se nadměrné rychlosti, spojené s jízdou z kopce.
18. Brzda se při nepřetržitém používání zahřívá. Po brzdění se jí nedotýkejte.
19. Nezkoušejte kaskadérskou jízdu.
20. Výrobek by měla správně sestavit pouze dospělá osoba.
21. Dospělí musí pomáhat dětem při počátečním seřizování, skládání kola, připevnění a nastavení řídítek a zajištění skládacího mechanismu v bezpečné poloze.
22. Před každou jízdou zkontrolujte a pevně zajistěte všechny blokovací zařízení. Pokud dojde k poškození, okamžitě přestaňte výrobek používat.
23. Opotřebované nebo zlomené díly ihned vyměňte.
24. Nepoužívejte doplňky, které nejsou součástí vašeho kola, ani kolo neupravujte.
25. Doporučuje se kompetentní dohled dospělé osoby.
26. Děti do 3 let by neměly jezdit na kole. Děti mladší 10 let by měly vždy jezdit pod dohledem dospělé osoby.
27. Barvy a obsah se mohou lišit.
28. ⚠ Varování! Měli byste nosit ochranné prostředky. Koloběžka není vhodná pro děti s tělesnou hmotností vyšší než 50kg. Tříkolka není vhodná pro děti s tělesnou hmotností vyšší než 15kg.
29. ⚠ Varování! Upozornění! Nepokoušejte se ani neprovádějte kaskadérské kousky, triky ani

nejezděte/nezkoušejte jezdit dozadu na koloběžce. Není vyrobena tak, aby odolala používání, způsobenému nesprávným zacházením, jako je skákání, jízda po obrubnicích nebo jakýkoli jiný druh kaskadérských kousků. Závodění, kaskadérské ježdění nebo jiné manévry, jako například pokus o jízdu vzad, zvyšují riziko ztráty kontroly nebo mohou způsobit nekontrolované činnosti nebo reakce cyklisty. Agresivní jízda snižuje vaši schopnost manévrování a kontroly. Proveďte potřebná preventivní opatření a jízdu na koloběžce trénujte na bezpečném místě.

30. Vaše dítě musí být naučeno ovládat vozidlo. Ujistěte se, že se s ním nezkouší ani neuskutečňuje rizikové manévry. Jízdní styl musí být vždy přizpůsoben individuálním schopnostem.
31. Před použitím výrobku se ujistěte, že šroub pro připevnění rukojeti je dotažen do té míry, že již nelze utáhnout. Nedodržení tohoto ustanovení může vést k vážnému zranění a představuje použití v rozporu s pokyny výrobce pro tento produkt.

## **Záruka za jakost:**

Dodavatel poskytuje odpovědnost za vady vyskytlé ve 24 měsících od převzetí věci: § 2165 odst. 1 + § 2169 odst. 2 a 3 obecná ustanovení o právech z vadného plnění. Během této doby odstraní servisní opravna bezplatně všechny poruchy výrobku způsobené výrobní závadou či vadným materiálem tak, aby mohl být řádně používán. Nárok na záruční opravu se nevztahuje na vady způsobené vnějšími podmínkami, např. při nehodě, poruchy zaviněné nesprávným používáním, zacházením, neodbornými opravami či opotřebením. Záruka za jakost je nepřenosná a nevztahuje se na běžné opotřebením (mimo jiné včetně poškození a opotřebením kol, tlumičů a jiných netrvanlivých součástí). Záruka za jakost se v případě záruční opravy prodlužuje o dobu, po kterou byl výrobek v servisní opravě. Záruku za jakost a doklad o koupi je třeba ve vlastním zájmu uschovat pro případnou záruční opravu. Reklamací je nezbytné uplatnit bez zbytečného odkladu, ihned, jakmile se vada objeví. Případné prodloužení při pokračujícím užívání může zapříčinit prohloubení vady. Nezapomeňte prosím, že záruční doba a životnost výrobku jsou různé pojmy. Životnost je dána způsobem a intenzitou používání a nemusí být vždy stejná jako záruční doba. Tato záruka smarTrike® se vztahuje na produkty prodané prostřednictvím sítě autorizovaných prodejců smarTrike® původnímu maloobchodnímu kupujícímu a doložené dokladem o koupi. Tato omezená záruka smarTrike® je zárukou výrobce a není měněna ani upravována dodatečnými zárukami poskytovanými jednotlivými prodejci v místě prodeje.

